

## صوبائی اسمبلی شمال مغربی سرحدی صوبہ

اسمبلی کا اجلاس، اسمبلی چیئرمین پشاور میں بروز جمعہ المبارک مورخہ 12 مارچ 2010ء بمطابق 25  
ربیع الاول 1431ھ، جمعرات شام چار بجکر پینتیس منٹ پر منعقد ہوا۔  
جناب سپیکر، کرامت اللہ خان مسند صدارت پر متمکن ہوئے۔

### تلاوت کلام پاک اور اس کا ترجمہ

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ - بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ -

يَتَأْتِيهَا النَّاسُ كُلُّوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ۝ إِنَّمَا يَأْمُرُكُمْ  
بِالسُّوءِ وَالْفَحْشَاءِ وَأَنْ تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ اتَّبِعُوا مَا أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا بَلْ نَتَّبِعُ مَا أَلْفَيْتَنَا عَلَيْهِ  
ءَابَاءَنَا أَوْ لَوْ كَانُوا أَبَاؤَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ شَيْئًا وَلَا يَهْتَدُونَ ۝ وَمَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمَثَلِ الَّذِينَ يَنْعِقُونَ بِمَا لَا يَسْمَعُونَ إِلَّا  
دُعَاءَ وَنِدَاءً صُمُّ بُكُمْ غَمٌّ فَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ

ترجمہ: لوگو جو چیزیں زمین میں حلال طیب ہیں وہ کھاؤ۔ اور شیطان کے قدموں پر نہ چلو۔ وہ تمہارا  
کھلا دشمن ہے وہ تو تم کو برائی اور بے حیائی ہی کے کام کرنے کو کہتا ہے اور یہ بھی کہ خدا کی نسبت ایسی  
باتیں کہو جن کا تمہیں (کچھ بھی) علم نہیں اور جب ان لوگوں سے کہا جاتا ہے کہ جو (کتاب) خدا نے  
نازل فرمائی ہے اس کی پیروی کرو تو کہتے ہیں (نہیں) بلکہ ہم تو اسی چیز کی پیروی کریں گے  
جس پر ہم نے اپنے باپ دادا کو پایا۔ بھلا اگرچہ ان کے باپ دادا نہ کچھ سمجھتے ہوں اور نہ سیدھے رستے پر ہوں  
(تب بھی وہ انہیں کی تقلید کئے جائیں گے)۔ جو لوگ کافر ہیں ان کی مثال اس شخص کی سی ہے  
جو کسی ایسی چیز کو آواز دے جو پکارا اور آواز کے سوا کچھ سن نہ سکے۔ (یہ) بہرے ہیں گونگے ہیں اندھے  
ہیں کہ (کچھ) سمجھ ہی نہیں سکتے

Mr. Speaker: 'Question`s Hour`': Taj Muhammad Tarand Sahib.

Ms. Shazia Aurangzeb Khan: Point of order, Sir.

جناب سپیکر: بی بی، کیا ہے؟

بیگم شازیہ اور نگزیب خان: جناب سپیکر، پوائنٹ آف آرڈر پہ ایک ضروری بات کرنا چاہتی ہوں۔

جناب سپیکر: کوئی سچیز آور، کے بعد، اگر ایسے ویسے سوال ہو تو کوئی سچیز آور، کے بعد۔

بیگم شازیہ اور نگزیب خان: Important خیز دے۔

جناب سپیکر: Important خیز دے کوئی سچیز نہ مخکبے بل یو ہم نہ شی کیدے۔

نشانزدہ سوالات اور ان کے جوابات

Mr. Speaker: 'Question`s Hour`': Taj Muhammad Tarand Sahib

بیگم شازیہ اور نگزیب خان: جناب سپیکر، ایک منٹ جی۔

جناب سپیکر: بی بی! د رولز خلاف ورزی مہ کوہ، زہ درلہ وروستو تائم درکوم 'زیرو آور' ہم ستاسو د پارہ دے، بیا ہر خہ تاسو پکبے وایئ خواوس نہ جی۔

جی، تاج محمد خان ترند صاحب، سوال نمبر 185۔

\* 185 \_ جناب تاج محمد خان ترند: کیا وزیر اوقاف، مذہبی و اقلیتی امور ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ: (الف) آیا یہ درست ہے کہ محکمہ رجسٹرڈ دارالعلوم کی تعمیر اور طلباء کی خوراک وغیرہ کیلئے امدادی فنڈ فراہم کرتا ہے؟

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو ایم ایم اے کے دور حکومت کے پانچ سالوں کے دوران ضلع بگرام اور دیگر اضلاع میں کون کون سے دارالعلوم کو تعمیر کرنے اور خوراک وغیرہ کیلئے کتنا فنڈ فراہم کیا گیا، ان کی تفصیل بمعہ ضلع و تحصیل فراہم کی جائے؟

جناب نمرؤز خان (وزیر اوقاف، مذہبی و اقلیتی امور): (الف) محکمہ اوقاف صوبہ سرحد کو صوبائی حکومت کی طرف سے دینی مدارس کی تعمیر و مرمت کیلئے گرانٹ فراہم کی جاتی ہے تاہم محکمہ اوقاف صوبہ سرحد طلباء کی خوراک وغیرہ کیلئے امدادی فنڈ فراہم نہیں کرتا۔

(ب) ایم ایم اے حکومت کے دوران ضلع بگرام کے مدارس کو ملنے والی گرانٹ اور دیگر اضلاع کی فہرست مہیا کی گئی۔

Mr. Speaker: Supplementary?

جناب تاج محمد خان تریڈ: جناب سپیکر، منسٹر صاحب ڊیر تفصیل سرہ جواب را کرے دے خو زما دیکھنے یو ضمنی کوئسچن دے او دوئی چہ کوم دا لسٹ مونر۔ لہ را کرے دے چہ پہ دیکھنے بعضو مدرسو تہ یو لاکھ روپی و رکھے دی، بعضو تہ ئے پچاس ہزار و رکھے دی، بعضے تہ ئے دوہ لکھ و رکھے دی نو زما ضمنی کوئسچن دا دے چہ د دے خہ Criteria دہ؟ بعضے خایونو کنبے دوئی زیاتے پیسے و رکھے دی او بعضو خایونو کنبے ئے کمے و رکھے دی۔ شکریہ جی۔

جناب سپیکر: جی، آنریبل منسٹر فار اوقاف۔ منسٹر صاحب کامائیک آن کریں، کافی عرصہ بعد شاید اٹھے ہیں، ان کو بھول گئے ہیں۔ جی، حاجی نمر و زخان۔

جناب نمر و زخان (وزیر اوقاف، حج و مذہبی امور): شکریہ۔ جناب سپیکر صاحب، معزز ممبر نے جو سوال کیا ہے تو میں پہلے آپ کا شکریہ ادا کرتا ہوں کہ آج آپ نے ایجنڈے پر میرے محلے کے کونسلرز لائے ہیں اور میں اس کیلئے آپ کا ممنون ہوں۔ معزز ممبر نے جو سوال اٹھایا ہے کہ مدارس کو جو گرانٹ دی جاتی ہے، وہ صوبائی حکومت اوقاف کو کچھ امدادی فنڈ فراہم کیا جاتا ہے اور پھر ہم مدارس کی تعمیر و مرمت کیلئے Amount دیتے ہیں تو اس میں کوئی زیادہ ہوتی ہے اور اس کی جو Requirement ہوتی ہے، اس حساب سے تقسیم کرتے ہیں تو کسی کو دس ہزار، کسی کو پندرہ ہزار، کسی کو بیس ہزار، اس طریقے سے دی جاتی ہے۔ Criteria اس کا یہ ہے کہ اس میں بچوں کی تعداد کے حساب سے دیتے ہیں۔۔۔۔۔

Mr. Bashir Ahmad Bilour: Need basis.

وزیر اوقاف حج و مذہبی امور: جی ہاں، Need basis پر۔

جناب سپیکر: محترمہ زنگس شمین بی بی، موجود نہیں۔ احمد خان بہادر صاحب، موجود نہیں۔ محترمہ زرقا بی بی، سوال نمبر 678۔

\* 678 - محترمہ زرقا: کیا وزیر اوقاف، مذہبی و اقلیتی امور ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ صوبہ بھر کے مخیر حضرات نے اپنی قیمتی جائیداد سے اپنے اپنے علاقوں کے غریب عوام کیلئے قبرستان کیلئے زمین وقف کی ہے؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ وقف شدہ زمین محکمہ اوقاف کی ملکیت بن جاتی ہے اور اس کی حفاظت بھی محکمہ اوقاف کی ذمہ داری ہوتی ہے؛

(ج) آیا یہ بھی درست ہے کہ وقف شدہ زمین برائے قبرستان پر کسی قسم کے مکانات وغیرہ کی تعمیر پر پابندی ہے؛

(د) اگر (الف) تا (ج) کے جوابات اثبات میں ہوں تو نوشہرہ کلاں یونین کو نسل نواں کٹے اور صوبے کے دیگر قبرستانوں کی حفاظت کیلئے محکمہ نے کیا اقدامات کئے ہیں، تفصیل فراہم کی جائے؟  
جناب نمر و زخان (وزیر اوقاف و مذہبی امور): (الف) محکمہ اوقاف کو ان قبرستانوں کے بارے میں علم ہوتا ہے جن کیلئے باقاعدہ طور پر نوٹیفیکیشن اوقاف آرڈیننس 1979 جاری کیا گیا ہے۔  
(ب) جو زمین وقف کی جاتی ہے تو اس زمین کا انتظام و انصرام محکمہ اوقاف کی ذمہ داری بن جاتی ہے اور اسکی حفاظت بھی محکمہ ہذا کرتا ہے۔

(ج) جو زمین برائے قبرستان وقف کی جاتی ہے اور باقاعدہ Notified ہو تو اس پر کسی قسم کے مکانات کی تعمیر وغیرہ ممنوع ہے۔  
(د) نوشہرہ کلاں یونین کو نسل نوے کٹے کی قبرستان محکمہ اوقاف کے تحویل میں نہیں ہے اسلئے مذکورہ قبرستان کے ساتھ محکمہ اوقاف کا کوئی تعلق نہیں ہے جبکہ دیگر وقف شدہ زمین برائے قبرستان کا جواب جز (ج) میں ملاحظہ کیا جاسکتا ہے۔

Mrs. Zarqa: Satisfied, Sir.

(تالیاں)

جناب سپیکر: شکریہ۔ محترمہ نور سحر بی بی، سوال نمبر 813۔

\* 813 \_ محترمہ نور سحر: کیا وزیر اوقاف، مذہبی و اقلیتی امور ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

- (الف) آیا یہ درست ہے کہ صوبہ میں محکمہ اوقاف کی زمین اور پلازے موجود ہیں؛  
(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ ان میں سے کچھ لیز پر دی گئی ہیں اور کچھ کے عدالتی کیسز چل رہے ہیں؛  
(ج) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ جائیداد سے گورنمنٹ کو باقاعدہ آمدن وصول ہو رہی ہے؛  
(د) اگر (الف) تا (ج) کے جوابات اثبات میں ہوں تو:  
(i) محکمہ اوقاف کے پلازوں اور زمین کی ضلع وار تفصیل کیا ہے، نیز ان میں سے لیز پر دی گئی زمین کی تفصیل اور آمدن بتائی جائے؛

(ii) اوقاف کی جائیداد کے سلسلے میں عدالتی کیسوں کی تفصیل ہر ایک کیس کی شروع ہونے کی تاریخ، دورانہ، زیر التواء کیسوں کی تعداد اور فیصلہ کی تاریخ بتائی جائے، نیز کتنے کیسوں میں فیصلہ محکمہ کے حق میں اور کتنے فیصلے محکمے کے خلاف ہوئے؛

(iii) مذکورہ کیسوں میں محکمہ کے وکلاء کے نام اور فیسوں کی تفصیل بتائی جائے۔

(iv) محکمہ کی گزشتہ تین سالہ کارکردگی Year wise اور مستقبل کے منصوبوں کی تفصیل بھی فراہم کی جائے؟

جناب نمر و زخان (وزیر اوقاف، مذہبی و اقلیتی امور): (الف) ہاں، یہ درست ہے۔

(ب) ہاں، یہ درست ہے۔

(ج) ہاں، یہ درست ہے کہ مذکورہ جائیداد سے محکمہ اوقاف کو باقاعدہ آمدن وصول ہو رہی ہے۔

(د) (i) محکمہ اوقاف کے کمرشل پلازہ جات / زرعی اراضیات و آمدن کی ضلع وائرز تفصیل فراہم کی گئی۔

(ii) اوقاف کی جائیداد کے سلسلے میں عدالتی کیسوں کی تفصیل جن میں پشاور، مردان ڈویژن، ہزارہ ڈویژن اور ضلع بنوں شامل ہیں، ایوان میں فراہم کی گئی۔

(iii) پشاور، مردان ڈویژن، ہزارہ ڈویژن اور ضلع ڈیرہ و بنوں کی معلومات کی تفصیل بھی ایوان کو فراہم کی گئی۔ اس کے علاوہ محکمہ اوقاف نے تین لیگل ایڈوائزرز کی ضلع پشاور کیلئے فکسڈ ماہانہ تنخواہ پر تقرری کی ہے جن کے اسمائے گرامی درج ذیل ہیں:

1- سید سردار حسین ایڈوکیٹ۔

2- فرمان اللہ خٹک ایڈوکیٹ۔

3- شیخ فضل حسین ایڈوکیٹ۔

(iv) تفصیل مہیا کی گئی۔

جناب سپیکر: دیکھنے سپلیمنٹری سوال شتہ؟

محترمہ نور سحر: نمبر ایک خود دادہ چہ دوئی د کومو و کیلانو نومونہ مونرلہ را کبری دی نو دوئی درے و کیلان نیولی دی او هغے کبنے دومرہ کیسونہ پہ اوقاف کبنے نہ وی خوبیا ہم چہ دوئی درے نیولی دی نو ددے نہ باوجود دوئی پہ نورو و کیلانو باندے ہم ڀیر کیسونہ کبری دی نو چہ دوئی سرہ خپل و کیلان شتہ نو دوئی پہ نورو و کیلانو باندے ایکسترا پیسے دس ہزار او پانچ ہزار او بیس ہزار

ورکری دی، فاروق شاہ دے پکبنے او داسے نور وکیلان دی پکبنے او پہ ہغوی ئے کیسونہ کپی دی۔ زما دریم کوئسچن دا دے چہ دوئی کله د دوئی پہ ملکیت باندے پلازے او نرسریانے جوړوی او د هغه نه پس په هغه باندے کیسونہ دائر کوی چہ کله هغه Complete شی نو دوئی په هغه وخت کبنے اوده وی یا دا محکمہ په هغه وخت کبنے اوده وی، د دوئی شوک ستاف نشته چہ هغوی سروے کوی او هغوی گوری چہ کوم خائے کبنے د دوئی پہ ملکیت باندے بلدی نگونه جوړپیری او په هغه باندے نرسریانے جوړپیری نو هغه وخت کبنے دوئی کوم خائے کبنے وی؟ بله خبره دلته د نورین افشاں یو کیس دے نوزہ تپوس کوم چہ د دے کیس خہ نوعیت دے چہ 2006 نه واخله اوسه پورے د هغه فیصله هم او نه شوه او اوسه پورے د هغه هیخ حل رااونه وتو او داسے مختلف نور کیسونہ هم دی چہ هغه دوئی داسے پرینودی دی او پینڈنگ پراته دی، نه ئے فیصله کیبری او نه ئے دغه کیبری نو دا محکمہ خہ کوی، دا اوده ناسته ده، اول کیسونہ دوئی باندے جوړپیری ولے نه، دوئی په هغه وخت کبنے ولے نه کوی؟

جناب سپیکر: جی، آنریبل منسٹر صاحب۔

جناب عطیف الرحمان: جناب سپیکر، زما ہم یو ضمنی کوئسچن دے پکبنے۔

جناب سپیکر: جی، عطیف الرحمان صاحب۔

جناب عطیف الرحمان: جناب سپیکر صاحب، پیرہ مہربانی۔ جناب سپیکر صاحب، پہ پینسور کبنے چہ کوم تفصیل دوئی د دے سرکاری زمکو بنود لے دے، چونکہ هغه تولے Complete نه دی نو زما دا گزارش دے چہ دوئی د دے زمکو صحیح تعداد او بنائی چہ یرہ دلته کبنے د اوقاف دیپارٹمنٹ زمکے خومره دی او پہ هغه باندے پلازے خومره دی او د هغه نه خومره انکم دے؟

جناب نروزخان (وزیر برائے اوقاف): جناب سپیکر صاحب، پہ دیکبنے دا مونہ۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی، مفتی کفایت اللہ صاحب۔ او دریرہ منسٹر صاحب، آنریبل منسٹر صاحب۔ جی مفتی کفایت اللہ صاحب۔

مفتی کفایت اللہ: شکر یہ۔ جناب سپیکر صاحب، زہ محترم وزیر اوقاف نہ دا پینتنہ کول غوارمہ چہ هغه کوم تفصیل را کرے دے چہ پہ مانسہرہ کبنے خہ زمکے دی

چہ ہغہ ڀیر نامدارو او نامورو خلقو لاندے کړے دی نو آیا د هغوی خلاف څه کریک ډاؤن کیږی او هغه به واگزار کیږی که نه دغسه به روان وی؟ ډیره مهربانی۔

جناب سپیکر: جی، آئریبل مسٹر صاحب۔

وزیر برائے اوقاف: مفتی صاحب چه کوم کوئسچن او کړو نو زمونږ اصل کبنے د اوقافو مختلف ځایونو کبنے ډیره زمکه دی او هغه لینډ مافیا واقعی د شروع نه قبضه کړے دی او په مختلفو طریقو سره ئے هغه باندے آبادئ هم کړے دی لیکن اوس مونږ یو پالیسی جوړه کړے ده چه کومه داسے زمکه چه هغه د اوقاف دی نو په هغه به مونږه انشاء اللہ د هغوی خلاف کارروائی کوؤ او مونږ په هغه باندے باقاعدہ نوټس ورکړے دے او څنگه چه مانسهره کبنے کومه زمکه ده نو په هغه باندے هم نوټسز دوه وارے تلی دی بلکه درے وارے تلی دی لیکن هلته هغه لینډ مافیا هغوی سره فی الحال هغه مسئله حل شوے نه ده او د عطیف الرحمان صاحب چه کوم کوئسچن دے نو هغه هم د پیسنور باره کبنے دے نو پیسنور کبنے زمونږه د اوقاف ډیر جائیداد دے لیکن هغه لینډ مافیا سره دے نو د شروع نه د هغه خلاف ما کارروائی کړے ده او مونږ انشاء اللہ داسے یو پالیسی جوړه کړے ده چه کوم خلق په کومو زمکو باندے قابض دی چه هغه مونږه واپس واخلو او هغوی سره لیزاوشی او د هغه نه مونږه ته څه امدن شروع شی او کوشش زمونږه جاری دے چه مونږه خپل د اوقاف چه کومه زمکه چا قبضه کړے دی نو انشاء اللہ چه دا مونږه واپس کړو او بیا د محکمے امدن جوړ شی۔

جناب سپیکر: نور سحر بی بی! تاسو د دوئ د جواب نه۔۔۔۔۔

محترمہ نور سحر: سر، دیکبنے دوه رنگه دغه دی چه بعضے ځایونو کبنے دوئ فری لیکلی دی نو ولے دوئ دغه کیسونه فری کړی دی چه بعضے ته ئے فری لیکلی دی؟ بعضے ته ئے پیسے لیکلے دی او هغه کوم وکیلان چه دوئ مقرر کړی دی نو هغه دوئ مونږه ته بنود لے هم نه دی چه دوئ له Monthly څومره ورکوی او یا سالانه دوئ هغوی له څومره ورکوی او هغه کبنے بیا Stay orders شوی دی د هائی کورټ نه او هغه کسان اوسه پورے دوئ بے دخله کړی نه دی چه دوئ ته

ہائی کورٹ Stay order ورکریے دے نو اوسہ پورے دوئی ہغوی بے دخلہ کری ولے نہ دی؟ او بل چہ دوئی پہ لیز کومے زمکے ورکریے دی نو پہ ہغے کبنے Uniformity نشتہ۔ چرتہ چہ دے نو دوئی پہ لیز باندے زمکہ دومرہ ارزانہ ورکریے دہ، 1,73000 باندے ئے ورکریے دہ او پہ بل خائے کبنے ئے پہ 1,53,000 باندے د ہغے نہ ئے کمہ ورکریے دہ نوزہ خو حیرانہ یم چہ دا خہ قیصہ روانہ دہ؟ ما خودا دوہ ورخے د دے سٹیڈی او کرہ نو ما تہ دیکبنے ڍیرہ غتہ لانجہ بنکاری نو بنہ بہ دا وی چہ دا تاسو کمیٹی تہ ریفر کریئ او دیکبنے چہ انوسٹی گیشن اوشی او مونبر تہ پورہ تفصیل را کریے شی۔

جناب سپیکر: جی، عطیف خان۔

جناب عطیف الرحمان: خنگہ چہ منسٹر صاحب د دے پہ حوالہ خبرہ او کرہ چہ پہ پیسنور کبنے کومے زمکے او زیاتے زمکے خلقو سرہ دی نو د ہغے ریکارڈ پہ دے سوال کبنے شتہ دے نہ نوزما ہم دا گزارش دے چہ دا سوال تاسو کمیٹی تہ ریفر کریئ چہ دا پکبنے Thrash out شی او صحیح معلومات اوشی چہ پہ دیکبنے خہ دغہ شوی دی چہ د ہغے ٲول معلومات اوشی۔

جناب سپیکر: جی منسٹر صاحب! تاسو ئے سپورٹ کوئی؟

وزیر اوقاف، حج، و مذہبی امور: دا سوال پہ ایجنڈا خونہ دے راغلے او کہ وی نو مونبر تہ تہ بہ کوئسچن راغلے وو نو مونبر بہ تفصیل درکریے وو، انشاء اللہ مونبر سرہ تفصیل موجود دے او کہ خہ وخت ئے پکار وی، مونبر بہ ئے تاسو تہ درکرو خو دا سوال مخکبنے دیکبنے نہ دے راغلے، د پراپرتی پہ دغہ کبنے تفصیل نہ دے معلوم خکہ مونبرہ تاسو تہ خنگہ درکریے وے؟ باقی چہ کومہ کرایہ دہ، چہ کوم راغلے وہ نو ہغہ مونبر تاسو تہ درکریے دہ او ہغہ لسٹ دا دے مونبر سرہ موجود دے۔

حاجی قلندر خان لودھی: جناب سپیکر۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی، لودھی صاحب۔

حاجی قلندر خان لودھی: جناب سپیکر صاحب، میں اس سلسلے میں ایک بات کرنا چاہتا ہوں۔ میں یہ نہیں چاہتا کیونکہ حق ہے آئین بل ممبران کا کہ وہ سوال دیں، میں یہ پوچھنا چاہتا ہوں ممبرز سے بھی اور ہاؤس سے



بھی، میرا یہ سوال ہے کہ اس سے کیا Output نکلا ہے، اس سے میرے عوام کو کیا فائدہ ہوا ہے، گورنمنٹ کو کیا نقصان ہو رہا تھا، کیا کسی قاعدے کے مطابق وہ چیز نہیں دی جا رہی تھی؟ اور جو گورنمنٹ ہوتی ہے تو ہر گورنمنٹ اپنے قاعدے کے مطابق دیتی ہے، ہم ایسا سوال بعض اوقات لاتے ہیں کہ جس پر ایک مہینہ دو مہینے ان کے لگ جاتے ہیں، اس دفتر میں اس کے علاوہ کوئی کام نہیں ہے، وہ جواب لاتے ہیں پھر اس کے بعد ہمارا یہ ہوتا ہے کہ اس کو کمیٹی کے حوالے کریں تاکہ Thrash out ہو جائے، یہ پریکٹس مجھے سمجھ نہیں آتی کہ یہ Trend کب ہمارا Change ہوگا؟ اگر ایک آدمی جا کر اس آفس میں اور اپنی معلومات حاصل کر لے اگر وہاں سے اسے کوئی معلومات نہیں ملتی ہیں تو اس کے بعد وہ ایسی چیز کو جو سیشنل ایک چیز ہے، اسمبلی میں لے آئے، اب جاتے جاتے کسی سے کوئی بات ہو جائے تو دوسرے دن کو کسچن دے دیں اور ان کے بڑے پلندے جن پر لاکھوں روپے کا خرچہ ہوا ہے اور پورا محکمہ بیٹھا ہے، تو اس کو کب تک ہم Change کریں گے جی؟

جناب سپیکر: جی نمروز صاحب۔

وزیر اوقاف، حج و مذہبی امور: یہ جو سوال پوچھا جاتا ہے، اسی حساب سے ہم ان کو تفصیل فراہم کرتے ہیں۔ یہ جیسے لو دھی صاحب نے کہا کہ اگر یہ پریکٹس ختم ہو جائے تو بڑی اچھی بات ہے اور آج کل کمپیوٹرائزڈ زمانہ ہے، اگر ریکارڈ پر کمپیوٹر سے انفارمیشن لی جائے، ویب سائٹ سے لی جاسکتی ہے لیکن یہ اسمبلی کے جو حقوق اور سب ممبرز کا جو حق بنتا ہے کہ وہ اپنے کو کسچن کر سکتے ہیں تو ہم اس کا جواب دیں گے، انشاء اللہ۔

جناب سپیکر: نمروز صاحب! دبی بی بی دا سوال دے چہ بعضے خایونہ بہ قیمتی وی، بعضے بہ دغہ وی، ہغہ خو دا سے جواب دے، ریتونو کنبے فرق څکھ دے خودا بعض ڊیر Prime locations دی، تاسو ہغے کنبے د ریتس د برہاولو کوشش او نہ کرو او دویمہ دا خبرہ چہ دا فالتو و کیلان نیول یا زمونر دا دومرہ ڊیر لوئے ستاف، دا ایڈوکیٹ جنرل یا اے جی آفس والا دی، دوئی نہ تاسو Help نہ اخلی؟

وزیر برائے اوقاف: اصل کنبے زمونرہ چہ کومہ محکمہ دہ، ہغہ یو Autonomous Body دہ او مونرہ څہ وخت کنبے کیس تو کیس ہم وکیل اونیسو لیکن دوہ درے و کیلان دا سے دی چہ ہغہ مونرہ ہمیشہ د پارہ کوم کیسس د شروع نہ چلیبری نو ہغہ Attend کوی او ہغے د پارہ مونرہ لہ مستقل و کیلان پکاروی او باقی چہ

کوم داسے غت کیس وی نو هغه له مونږ بیا کیس تو کیس و کیل نیسو او هغه خه  
Matter نه کوی۔

محترمہ نور سحر: سپیکر صاحب! میں اس سے Satisfy نہیں ہوں، یہ 1992 سے ایک کیس ہے جس کا  
قبضہ ابھی تک انہوں نے نہیں بتایا کہ وہ کس کے پاس ہے اور اس میں بہت سے چیزیں ہیں جو یہ مجھے کلیئر  
نہیں کر سکتے۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی عطیف خان! تاسو خه غوارئ؟

جناب عطیف الرحمان: جی، کمیٹی ته ئے ریفر کرئ۔

محترمہ نور سحر: کمیٹی ته ئے ریفر کرئ چه مونږ ته پوره ډیپیل ملاؤ شی۔

جناب عطیف الرحمان: کمیٹی ته ئے ریفر کرئ جی۔

وزیر برائے اوقاف: جناب سپیکر صاحب۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: تاسو خه وئیل غوارئ، سپورٹ کوئ ئے کہ مخالفت ئے کوئ؟

وزیر برائے اوقاف: د کمیٹی دیکنبے ضرورت نشته، دا خودوئ چه کوم کونسچن  
کہے دے، د هغه جواب مونږ ور کہے دے، دا دے دے دے ریکارڈ موجود دے،  
باقی کہ دوئ ته نور خه تفصیل پکار وی نو هغه به انشاء اللہ ور کرو او کمیٹی ته  
ضرورت دیکنبے نشته دے۔

جناب سپیکر: هغوی چه stress کوی نو بیا به ئے تاسو دغه او کرئ۔

Is it the desire of the House that Question asked by the honourable Member, may be referred to the concerned Committee? Those who are in favour of it may say 'Aye' and those against it may say 'No'.

(The motion was defeated)

Mr. Speaker: The 'Noes' have it. The Question is dropped. Mohtarma Nargis Sameen Bibi, Question No. 757. Not present. Sardar Aurangzeb Khan, Question No. 762. Not present. Again Sardar Aurangzeb Khan Nalotha Sahib, Question No. 764 Not present. Mr. Fazalullah Sahib, Question No. 781. Not present. Mohtarma Nazli Jasim Bibi, Question No. 793. Not present.

مفتی سید جانان صاحب، سوال نمبر کیا ہے جی؟

مفتی سید جانان: جناب سپیکر صاحب! ما سره سوال نشته۔

جناب سپیکر: سوال در سرہ نشته؟ دا اتہ سوالونہ دی او ہغہ بلہ ورخ زما پہ خیال تقسیم شوی دی، یو کاپی شته؟

مفتی سید جانان: زہ جی دا گزارش کوم چہ دا ایجنڈا مونہ تہ نہ دہ ملاؤ شوے او یو دوہ درے منتہہ غوارم ستاسو نہ چہ زہ دا سوال او گورم۔

جناب سپیکر: دیپارٹمنٹ پہ تائم باندمے د کوئسچن جواب نہ دے رالیہ لے، دا سخت وارننگ دوئی تہ بیا ایشو کیری چہ دا دے ہاؤس Breach of privilege کبے راخی، This is again warning to you۔ مفتی صاحب! دا تاسو اوس وئیلے شی؟

مفتی سید جانان: زہ جی، یو دوہ منتہہ تائم لہ راتہ تاسو را کړی۔

جناب سپیکر: بنہ تاسو تہ وروستو تائم در کوم، ستاسو دوہ کوئسچن دے، دو اہہ Read کړی جی۔

مفتی سید جانان: صحیح دہ جی، صحیح دہ جی۔

جناب سپیکر: سید قلب حسن، کونکین نمبر 799، موجود نہیں۔ اسرار اللہ خان گنڈاپور صاحب، سوال نمبر 817۔

\* 817 \_ جناب اسرار اللہ خان گنڈاپور: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست کہ سال 2008-09 کے دوران ڈسٹرکٹ ہیڈ کوارٹر ہسپتال ڈیرہ میں مختلف کیڈگریز کی انچارج ٹیکنیکل اور دیگر آسامیوں کی منظوری دی گئی تھی؛

(ب) آیا یہ درست ہے کہ مذکورہ آسامیوں پر بھرتی مروجہ طریقہ کار کے مطابق ہوئی ہے؛

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو اشتہار کی کاپی امیدواروں کے ٹیسٹ / انٹرویو کاریکارڈ اور بھرتی شدہ افراد کے کوائف یعنی نام، پتہ اور ڈومیسائل کی تفصیل فراہم کی جائے؟

سید ظاہر علی شاہ (وزیر صحت): (الف) جی ہاں۔

(ب) عدالت عالیہ کے حکم کے تحت 2003 میں کنٹریکٹ پر بھرتی کئے گئے اکتالیس پیرامیڈیکس کو

مروجہ طریقہ کار کے بعد 2008-09 میں ایڈجسٹ کیا گیا ہے جبکہ آٹھ پوسٹیں خالی ہیں۔

(ج) چونکہ ملازمین کو عدالت عالیہ کے حکم کے تحت ایڈجسٹ کیا گیا ہے اس لئے کوئی نئی بھرتی نہیں کی گئی ہے اور ایڈجسٹ کئے گئے ملازمین کی تفصیل درج ذیل ہے:

LIST OF PERAMEDICS STAFF

S.No	Name of Employee	Adjusted against original post
1	Allah Nawaz	JCT Anaesthesia
2	Muhammad Yousaf zeb	JCT Dental
3	Shahibzada Aftab Ahmad	JCT Dental
4	Khalid Mehmood	JCT Pharmacy.
5	Muhammad Arif	JCT Pharmacy.
6	Muhammad Bilal	JCT Pharmacy.
7	Rashid Menhas	JCT Pharmacy.
8	Muhammad Ramzan	JCT Pharmacy.
9	Hafiz Muhammad Majid	JCT Pharmacy.
10	Mohayuddin	JCT Pharmacy.
11	Waheedullah	JCT Pharmacy.
12	Muhammad Naseem	JCT Pharmacy.
13	Abdul Hameed	JCT Phalmology
14	Syed Nizakt Ali Shah	JCT Cardiology.
15	Amadullah s/o sarwar khan	JCT Anaesthesia.
16	Nasrullah s/o M. Afzal	JCT Anaesthesia.
17	Ikramullah s/o Habibullah	JCT Anaesthesia.
18	Salahud Din s/o Adul Qayum	JCT Anaesthesia.
19	Muhammad Irfan s/o Ghulam Abbas	JCTRadiology.
20	Hidayatullah s/o Atta Muhammad	JCT Radiology.
21	Saeed Ahmad.s/oGhulm Hussain.	JCT Phamacy.
22	Mukhtiar Hussain s/o Ghulam Hussain	JCTPhamacy.
23	Muhammad Muzafar s/o Alam Sher	JCTSurgical.
24	Muhammad Ashraf s/o M. Aslam	JCT Surgical.
25	M. Ishaq s/o Muhammad Hayat	JCT Surgical
26	Muhammad Ishaq s/o Shah Hussain	JCTSurgical.
27	Yousaf Haroon s/o M. Bakhsh	JCTSurgical.
28	Fazal Rehman s/o Ghulam Hussain	JCTSurgical.
29	Muhammad Rafiq s/o Abdul Aziz	JCTSurgical.
30	Kifayat Hussain s/o Manzoor Hussain	JCTSurgical.
31	Muhammad Irfan s/oM. Zaman	JCTSurgical.
32	Muneer Alam Shah s/o Allah Nawaz	JCTSurgical.
33	Shaukat Ali s/o Muhammad Abdullah	JCTSurgical.
34	Waqar Ahmed s/o Zahoor Ahmed	JCT Cardiology.
35	Muhammad Idress s/o M. Younis	JCT Cardiology.
36	Ibrar Hussain s/o Ijaz Hussain	JCT Cardiology.
37	Muhammad Rafiq s/o Ghulam Farid	JCT Cardiology.
38	Haroon Rashid s/o Abdur Rashid	JCT Dental.

39	Muhammad Mehboob s/o M. Aslam	JCT Dental.
40	Abdur Rashim s/o Falak Sher	JCT Dental.
41	Azhar Abbas s/o Sohna khan	JCT Dental.

Mr. Speaker: Ji, Any supplementary?

جناب اسرار اللہ خان گنڈاپور: اس میں سر میرا اسپلیمنٹری یہ ہے کہ جس سادہ طریقے سے انہوں نے جواب دیا ہے، یہ ایسی بات نہیں ہے۔ میں نے ان سے پوچھا ہے کہ جو پوسٹیں منظور ہوئی ہیں تو بھرتی کا طریقہ کار کیا تھا؟ انہوں نے کہا ہے کہ عدالت عالیہ کے حکم کے مطابق ہم نے بھرتیاں کی ہیں، اس کی سٹوری کچھ یوں ہے، میں گورنمنٹ کی توجہ چاہوں گا اور یہ 2003 میں جو وہاں پر ای ڈی او تھے تو اس کے پاس ایف آر کا بھی چارج تھا اور ای ڈی او بھی وہ تھے تو وہ یہ کرتے تھے کہ فائنا میں بھرتیاں کر کر اور یہاں پر جو پوسٹیں ہوتی تھیں تو ان کو خالی کرا لیتے تھے، اس طریقے کار کے مطابق انہوں نے کوئی تیس چالیس بندے بھرتی کر لیے۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: ذرا اس طرف متوجہ ہوں گی۔

Mr. Israrullah Khan Gandapur: Thankyou, Sir.

جناب سپیکر: نہیں، یہ ہیلتھ کے متعلق ہے؟

جناب اسرار اللہ خان گنڈاپور: ہیلتھ کے متعلق ہے، تو سر انہوں نے جب وہ تیس چالیس بندے بھرتی کرائے، مختلف ہوتے رہے۔ جب یہ گورنمنٹ آئی تو اس سے ایف آر کا جو چارج تھا، وہ چلا گیا اور جب ان سے چارج چلا گیا تو ایف آر والوں نے 'سیٹلڈ' علاقے کے بندے جو تھے، وہ نکال لیے تو پھر انہوں نے اس کو یہ نام دے دیا کہ ہم نے ان کو کنٹریکٹ پہ لیا تھا، اگرچہ یہ کنٹریکٹ پہ نہیں تھے اور پھر انہی بندوں سے پیسے لیے گئے اور وہاں جا کے پشاور کے لیول پر فنانس میں مک مکا کیا گیا اور ان کیلئے اضافی چالیس، انچاس پوسٹیں جو ہیں مقرر کی گئیں۔ میں سر تھوڑی سی، پہلے تو میری یہ خواہش ہو گی کہ کمیٹی کو ریفر ہو جائے، اگر گورنمنٹ کہتی ہے کہ نہیں تو اپنے لیول پہ یہ انکو آری کرائیں کیونکہ جو بات انہوں نے ہاؤس کے سامنے رکھ لی ہے، اس کی پوری انکو آری ہونی چاہیے۔

جناب سپیکر: جی، جناب آئر بیل لاء منسٹر صاحب۔

بیرسٹر ارشد عبداللہ (وزیر قانون): ڈیپارٹمنٹ کی طرف سے تو یہ Reply دیا گیا ہے کہ ہائی کورٹ کا فیصلہ تھا، یہ لوگ کنٹریکٹ ملازمین ہیں اور یہ ہائی کورٹ میں اپنی ریگولر ائزیشن کے سلسلے میں گئے تھے، ہائی کورٹ نے ان کو وہ ریلیف گرانٹ کی ہے اور اس فیصلے کے تناظر میں انکی سروسز ریگولر ہوئی ہیں اور

جہاں تک بات ہے انکوائری کی، تو بالکل I assure you کہ اس کے اوپر ہم انکوائری کر لیں گے اور جو آپ نے پوائنٹس Raise کئے ہیں، Definitely اسی لائن کو انشاء اللہ، We will go on that -line

جناب سپیکر: تھینک یو۔ محترمہ نور سحر بی بی، سوال نمبر 869۔

\* 869 \_ محترمہ نور سحر: کیا وزیر ورس اینڈ سروسز راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ: (الف) آیا یہ درست ہے کہ محکمہ ورس اینڈ سروسز اور محکمہ پبلک ہیلتھ انجینئرنگ کا آپس میں کئی دفعہ انضمام کیا گیا اور پھر علیحدہ کیے گئے;

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو:

(i) پبلک ہیلتھ انجینئرنگ کا محکمہ ورس اینڈ سروسز میں انضمام کی تاریخ، وجوہات اور مقاصد کی تفصیل فراہم کی جائے;

(ii) پبلک ہیلتھ انجینئرنگ ڈیپارٹمنٹ کی محکمہ ورس اینڈ سروسز سے علیحدگی کی وجوہات، مقاصد اور آسامیوں کی تعداد کی تفصیل فراہم کی جائے;

(iii) پبلک ہیلتھ انجینئرنگ / محکمہ ورس اینڈ سروسز کے انضمام سے پہلے گریڈ سٹرہ اور اس سے اوپر گریڈ کی آسامیوں کی تعداد، نیز انضمام کے بعد مذکورہ آسامیوں کی تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب امیر حیدر خان (وزیر اعلیٰ) (جواب وزیر قانون نے پڑھا): (الف) جی ہاں، مورخہ یکم جولائی 2001 کو سابقہ محکمہ پبلک ہیلتھ انجینئرنگ اور سی اینڈ ڈبلیو کا آپس میں ادغام کر کے نیا محکمہ ورس اینڈ سروسز معرض وجود میں آیا۔ بعد میں صوبائی حکومت کی منظوری سے مورخہ 24 نومبر 2009 کو دونوں محکموں کو الگ کر کے سابقہ طریقہ کار کے مطابق سی اینڈ ڈبلیو اور پبلک ہیلتھ انجینئرنگ کے محکمے معرض وجود میں آئے۔

(ب) (i) پبلک ہیلتھ انجینئرنگ کا محکمہ ورس اینڈ سروسز میں انضمام کی تاریخ یکم جولائی 2001 ہے۔ اس ضمن میں یہ وضاحت کی جاتی ہے کہ نیشنل ری کنسٹرکشن بیورو (NRB) کے فیصلوں کے تحت لوکل گورنمنٹ آرڈیننس 2001 کے مطابق اس محکمے کو ٹی ایم اے کو تفویض کرنا تھا کیونکہ لوکل گورنمنٹ آرڈیننس 2001 کے متعلقہ دفعات یعنی 14، 15، 25 اور 182 کے مطابق محکمہ پبلک ہیلتھ انجینئرنگ کی خدمات بوجہ سٹاف محکمہ ورس اینڈ سروسز سے علیحدہ کر کے ٹی ایم اے کے حوالے کی جائیں تاکہ صوبائی اور

ضلعی حکومتوں اور ان کے ٹی ایم ایز کے ساتھ ضروری رابطہ بحال رکھا جائے۔ اس سلسلے میں صوبائی حکومت پر کوئی مالی بوجھ بھی نہیں پڑے گا جبکہ نئی تنظیم سے ایک طرف عوام کو پینے کا صاف پانی مہیا کرنے اور واٹر سپلائی سکیموں کی دیکھ بھال میں آسانی پیدا ہو جائے گی اور دوسری طرف ٹی ایم ایز کی تکنیکی استعداد بھی بڑھے گی۔ اس کے علاوہ تنخواہوں کی مد میں ٹی ایم ایز پر کوئی مالی بوجھ بھی نہیں پڑے۔

(ii) محکمہ ورکس اینڈ سروسز کی معرض وجود میں آنے سے پہلے محکمہ سی اینڈ ڈبلیو کی زیر نگرانی ترقیاتی کاموں میں شہر اہوں اور پلوں کی تعمیر و مرمت، سرکاری عمارات کی تعمیر و مرمت شامل ہے جبکہ محکمہ پبلک ہیلتھ انجینئرنگ کی زیر نگرانی عوام کو پینے کا صاف پانی مہیا کرنا اور عوام الناس کو پانی کی نکاسی و سپلائی کی سہولیات شامل ہیں۔ ان دونوں محکموں کی اپنی اپنی حدود کے اندر مہارت حاصل تھی اور ان محکموں کا عملہ اپنے کاموں سے بھرپور واقفیت رکھتا ہے۔ ان محکموں کے انضمام کے بعد دونوں محکموں کے افسران و اہلکاران کی صلاحیت پر براثر پڑا۔ دوسری طرف دونوں محکموں کے انضمام کی وجہ سے افسران کی ترقیوں میں پیچیدگیاں پیدا ہو گئیں اور مقدمات ابھی تک عدالتوں میں زیر التواء رہے جس کی وجہ سے اعلیٰ عہدوں پر نچلے درجے کے افسران تعینات تھے۔ انضمام کے بعد محکمہ پبلک ہیلتھ انجینئرنگ میں آسامیوں کی تعداد درج ذیل ہے:

سیریل نمبر	آسامی	گریڈ	تعداد
1	اسسٹنٹ ڈسٹرکٹ آفیسرز	17	69
2	ڈپٹی ڈسٹرکٹ آفیسرز	18	31
3	ڈائریکٹرز	19	13
4	چیف انجینئرز	20	O2

(iii) محکمہ ورکس اینڈ سروسز میں انضمام سے پہلے گریڈ سترہ اور اس سے اوپر گریڈ کی آسامیوں کی تعداد، نیز انضمام کے بعد مذکورہ آسامیوں کی تفصیل درج ذیل ہے:

محکمہ پبلک ہیلتھ انجینئرنگ انضمام سے پہلے

آسامی	گریڈ	تعداد
اسسٹنٹ ڈسٹرکٹ آفیسرز	17	54
ڈپٹی ڈسٹرکٹ آفیسرز	18	19

03	19	سپرٹنڈنٹ انجینئرز
01	20	چیف انجینئر

محکمہ پبلک ہیلتھ انجینئرنگ انضمام کے بعد

تعداد	گریڈ	آسامی
69	17	اسسٹنٹ ڈسٹرکٹ آفیسرز
31	18	ڈپٹی ڈسٹرکٹ آفیسرز
13	19	سپرٹنڈنٹ انجینئرز
02	20	چیف انجینئر

محکمہ کمیونیکیشن اینڈ ورکس انضمام سے پہلے

تعداد	گریڈ	آسامی
148	17	اسسٹنٹ ڈسٹرکٹ آفیسرز
71	18	ڈپٹی ڈسٹرکٹ آفیسرز
14	19	سپرٹنڈنٹ انجینئرز
04	20	چیف انجینئر

محکمہ کمیونیکیشن اینڈ ورکس انضمام کے بعد

تعداد	گریڈ	آسامی
180	17	اسسٹنٹ ڈسٹرکٹ آفیسرز
70	18	ایگزیکٹو انجینئرز
20	19	سپرٹنڈنٹ انجینئرز
06	20	چیف انجینئر

Mr. Speaker: Any supplementary?

محترمہ نور سحر: جی۔ سپیکر صاحب، میرا اس میں Merger کے سلسلے میں ہے کہ انہوں نے ایک دفعہ ختم کیا اور ورکس اینڈ سروسز کو اور پبلک ہیلتھ کو، دوبارہ پھر انہوں نے اکٹھا کیا پھر انکو ختم کیا، تو مجھے یہ سمجھ نہیں آتی کہ اسمیں اکا مقصد کیا ہے کہ بار بار ان کو علیحدہ کر رہے ہیں اور بار بار ان کو اکٹھے کر رہے ہیں؟



سوائے اس کے کہ یہ پوسٹیں بڑھانے کیلئے چال چل رہے ہیں، مجھے تو اور کچھ سمجھ نہیں آتی کہ بار بار ان کو اکٹھا کرنے سے نقصان ڈیپارٹمنٹ کا ہوتا ہے اور اتنا گورنمنٹ کا خسارہ ہوتا ہے تو اس میں ان کا مقصد کیا ہے؟ یہ مجھے کلیئر کر دیں، یہ میں نے اس لئے کر دیا کہ یہ بار بار ان کو علیحدہ کیوں کرتے ہیں اور ورس اینڈ سروسز میں اب ان کے پاس موجودہ چیف کی کتنی پوسٹیں ہیں اور سپرنٹنڈنٹ انجینئرز کی کتنی پوسٹیں ہیں اور انکے پاس فی الحال موجود ہیں؟

Mr. Speaker: Honourable Law Minister, please.

بیرسٹر ارشد عبداللہ (وزیر قانون): اس طرح ہے کہ میرے خیال سے ڈیپارٹمنٹ نے انکو بڑا مفصل جواب دیا ہے کہ یہ 2001 کا جو لوکل گورنمنٹ آرڈیننس آیا تو اس کے تحت یہ Requirement تھی، این آر بی کی کہ لوکل گورنمنٹ کا جو سٹرکچر ہے، وہ Restructure کیا جائے، اس لحاظ سے جو پبلک ہیلتھ سیکٹر ہے اور سی اینڈ ڈبلیو کو اکٹھا کر کے ٹی ایم این، ڈسٹرکٹ گورنمنٹ کو Capacity building کے لحاظ سے، یعنی سارا جو پلان تھا، تو Merge کیا گیا ان دونوں ڈیپارٹمنٹس کو لیکن They could not workout۔ یہ جو ہے تقریباً اس میں Exact number تو میں نہیں بتا سکتا لیکن بہر حال There are dozens of cases in the Peshawar High Court اور پروموشن کا مسئلہ بن گیا۔ پی اتھ آئی والے جو تھے، پبلک ہیلتھ والے، انکی پروموشنز اور سی اینڈ ڈبلیو کی، یہ سارا Mix up ہو گیا اور پھر ڈیپارٹمنٹ کی Complications ہو گئیں، اب جب ہماری گورنمنٹ آئی تو ہم نے ان کو دوبارہ Bifurcate کیا ہے اور چونکہ پچھلی گورنمنٹ کی اپنی Priorities تھیں، اپنی ایک سوچ تھی اور ہماری یہ سوچ ہے کہ یہ علیحدہ علیحدہ ہونگے تو یہ زیادہ بہتر طریقے سے Run کر سکیں گے اور ایمپلائیز کیلئے بھی بڑی خوش آئند بات ہوئی ہے اور اس میں گورنمنٹ کے Loss کی کوئی بات نہیں ہے کیونکہ وہی پوسٹیں ہیں جو پہلے سے تھیں، شاید وقت کے ساتھ جو تھوڑی بہت پوسٹیں بڑھتی ہیں تو وہی بڑھی ہیں اور گورنمنٹ کا کوئی Loss نہیں ہے As such اس میں۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: ویسے پبلک ہیلتھ کو تو اب سیکرٹری بھی مل گیا لیکن ان کی Performance کوئی اتنی Satisfied نہیں ہے تو کچھ اس میں Improvement چاہیے جی۔ آئریبل منسٹر صاحب! اس میں کوشش کریں اور ابھی Presidential package کا کوئی اس میں پتہ نہیں کہ کتنے ٹیوب ویلز پشاور کے ایسے ہی بغیر بجلی، تار کے پڑے ہیں اور تین تین سال سے وہ Complete ہیں اور ان کو Energize نہیں کیا گیا تو Kindly اس کو ذرا لے لیں۔ جی، بی بی آپ کا۔۔۔۔۔

محترمہ نور سحر: اس کی بجائے کہ یہ کام جلد ہوگا، Speed up ہوتا جائے اگر کام Speed up نہیں ہوا ہے، جتنے بھی پبلک ہیلتھ کے لوگ ہیں تو سارے چیئمنس مار رہے ہیں، رو رہے ہیں اور کسی کا بھی کام نہیں ہوتا، سوائے اس کے کہ ہم جاتے ہیں، دفاتروں کے چکر میں خود دن میں دس دفعہ لگاتی ہوں اور میرا ایک کام پھنسا ہوا ہے، خوازہ خیلہ میں اور ابھی تک ایک سال میں وہ نہیں ہوا تو جب انہوں نے ایمپلائیز بڑھائے تو اس وجہ سے بڑھائے کہ لوگوں کے کام Speed up ہو جائیں، اگر یہ مسئلہ حل نہیں ہوتا تو پھر اس کو بڑھانے کا کیا فائدہ؟

جناب سپیکر: اس میں میری رولنگ آگئی نا، بس اس میں Improvement کی آئریبل منسٹر صاحب کوشش کریں اور یہ ڈیپارٹمنٹ کی بڑی کمزوری ہے تو اس کو Improve کیا جائے۔ Clean water زندگی کی اہم ضرورت ہے۔ جی، تاج محمد خان ترند صاحب، سوال نمبر 884۔

\* 884 \_ جناب تاج محمد خان ترند: کیا وزیر اور کس اینڈ سروسز اراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ: (الف) آیا یہ درست ہے کہ 2008-09 کے اے ڈی پی میں صوبے بھر کیلئے نئے پل شامل کئے گئے ہیں؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ پلوں سے ایک پل پی ایف 59 بنگرام کیلئے جناب وزیر اعلیٰ صاحب کے حکم کے ذریعے دیا گیا تھا؛

(ج) اگر (الف) اور (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو:

(i) مذکورہ پل پر کام ابھی تک کیوں شروع نہیں کیا گیا ہے، اسکی تفصیل فراہم کی جائے؛  
(ii) حلقہ پی ایف 59 بنگرام میں بڑھ موڑی کے مقام پر پہلے سے منظور شدہ پل پر تاحال کام کیوں شروع نہیں کیا گیا، اسکی تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب امیر حیدر خان (وزیر اعلیٰ): (جواب وزیر قانون نے پڑھا): (الف) جی ہاں۔

(ب) جی ہاں، پی ایف 59 بنگرام میں جو پل دیا گیا ہے، اس پل کا نام کنسٹرکشن آف برج مندر والی ہے جو کہ شمالی پل روڈ پر واقع ہے۔

(ج) (i) مذکورہ پل کی Consultancy کی منظوری Administrative Approval مورخہ 4 فروری 2009 کو ہوئی جس پر پل کے ڈیزائن کیلئے مورخہ 4 مارچ 2009 کو ٹینڈر جاری کئے گئے اور ان ٹینڈرز کو منظوری کیلئے DCSC کے پاس بھیجا گیا، جہاں سے مورخہ یکم جولائی 2009 کو ٹینڈرز منظور



اینڈ ڈبلیو کے دفتر سے بذریعہ چٹھی نمبر -vol/05 s/39/w and II SOR مورخہ 17 فروری 2010 کو Administrative Approval جاری کی گئی۔ مذکورہ پل کے ٹینڈر کے اشتہار کیلئے ڈائریکٹر انفارمیشن پشاور کو بذریعہ چٹھی نمبر 362/IM مورخہ 18 فروری 2010 کو کیا جنہوں نے اسے مختلف اخبارات میں منتشر کیا۔ مورخہ 12 مارچ 2010 کو ٹینڈرز طلب کئے گئے ہیں اور جب ٹینڈرز کھل جائیں گے تو انہیں منظوری کیلئے متعلقہ اتھارٹی کو بھیجا جائے گا، جہاں سے منظوری کے بعد کام شروع کرنے کیلئے ٹھیکیدار فرم کو ورک آرڈر جاری کر دیا جائے گا۔

Mr. Speaker: Any supplementary?

جناب تاج محمد خان ترند: جناب سپیکر، یہ میرا کونسلر ہے ڈی پی 09-2008 کے بارے میں تھا اور یہ کونسلر میں نے کافی پہلے جمع کیا تھا لیکن اب اس کی ضرورت نہیں کیونکہ آج اس پل پر ٹینڈرز ہوئے اس لئے I am satisfied. Thank you۔

جناب محمد تیمور خان: جناب سپیکر۔

جناب سپیکر: تیمور خان، تیمور خان کو خوش آمدید کہتے ہیں۔ (تالیاں) جی، تیمور خان کا مائیک آن کریں۔

جناب محمد تیمور خان: مہربانی۔ سپیکر صاحب، دا جی 09-2008 کبے اے ڈی پی کبے زما د ایریا د پارہ ہم د یو پل منظوری شوے وہ، د ہغے تپوس د منسٹر صاحب نہ کول غواہو چہ ہغے باندے بہ کار کلہ شروع کیبری او تینڈر مینڈر بہ ئے کلہ اوخی؟ مہربانی جی۔

جناب سپیکر: جی کہ خہ انفارمیشن درسرہ وی، دے خو فریش کونسلر خو خہ یتا شتہ؟

وزیر قانون: زما خیال دے کہ فریش کونسلر او کبری او کہ د دوئ خہ دا سے دغہ وو، دوئ تہ مونر Consensus سرہ یو پل ورکریے وو خو چہ دوئ سرہ خنگہ یتیلز نشتہ؟ بہر حال فریش کونسلر د راوری نوبیا بہ ورتہ دغہ او کروی۔

جناب سپیکر: دا خوانان دی، آنریبل ممبرز، وروستو چیمبر کبے د دوئ دا مسئلہ حل کرہ چہ د دہ پہ زپرہ خہ دی۔

وزیر قانون: تھیک شوہ جی۔

**Mr. Speaker:** Thank you, ji. Taj Muhammad Tarand Sahib, again, Question No. 885.

\* 885 \_ جناب تاج محمد خان ترند: کیا وزیر ورس اینڈ سروسز راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ: (الف) آیا یہ درست ہے کہ 2009-10 کے اے ڈی پی میں چودہ کلومیٹر سڑک کی تعمیر کیلئے فنڈز رکھے گئے ہیں:

(ب) آیا یہ درست ہے کہ مذکورہ چودہ کلومیٹر میں سے دو کلومیٹر سڑک پی ایف 59 بگرام میں تعمیر کی جائے گی:

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو مذکورہ دو کلومیٹر سڑک پر اب تک کام کیوں شروع نہیں کیا گیا، اسکی موجودہ پوزیشن کیا ہے، مکمل تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب امیر حیدر خان (وزیر اعلیٰ) (جواب وزیر قانون نے پڑھا): (الف) جی ہاں، 2009-10 ADP میں سیریل نمبر 376/90449 میں چودہ کلومیٹر سڑک کی تعمیر کیلئے اس سال 100.00 ملین روپے مختص کئے گئے ہیں۔

(ب) جی ہاں، پی ایف 59 بگرام میں دو کلومیٹر روڈ تعمیر کی جائیگی جو متعلقہ ممبر صوبائی اسمبلی نے درج ذیل نام دیئے ہیں۔

(1) کنسٹرکشن آف روڈ KKH سے گاؤں ہوتل دیشان ایک کلومیٹر۔

(2) کنسٹرکشن آف روڈ KKH سے واسمہ نڈیالہ ایک کلومیٹر۔

(ج) مذکورہ سکیم پی ڈی ڈبلیو پی فورم نے مورخہ 23 فروری 2010 کو 115.00 ملین روپے کیلئے منظور کی ہے۔ اس میں ضلع بگرام کی دو کلومیٹر لمبائی کی مندرجہ بالا سڑکیں شامل ہیں، Formal Administrative Approval کے بعد ٹھیکیداروں سے ٹینڈرز طلب کئے جائیں گے اور ضروری کارروائی مکمل ہونے کی بعد کام جلد شروع کیا جائے گا۔

**Mr. Speaker:** Any supplementary?

جناب تاج محمد خان ترند: جناب سپیکر، دا موجودہ اے ڈی پی 2009-10 کبنے چودہ کلومیٹر د اووہ حلقو د پارہ منظور شوے وو چہ ہغے کبنے دوہ کلومیٹرہ زما د حلقے د پارہ ہم وو۔ جناب سپیکر، زما د منسٹر صاحب نہ دا کوئسچن دے چہ اوس خو تقریباً کال ختمیدو والا دے او دے باندے بہ کلہ پورے تیندر لگی چہ کار شروع شی؟ ولے چہ کال ختمیدو باندے دے۔ شکریہ۔

Mr. Speaker: Ji, honourable Law Minister, please.

وزیر قانون: دیکھنے سے سر، دا مونہہ دوئی تہ لیکلی دی چہ یرہ 23 فروری 2010 باندے پی دی ڈبلیو پی د دے منظوری ورکھے دہ او اوس انشاء اللہ د دے Formal Administrative Approval ہم راروان دے او تیندہرز چہ کوم دی ہغہ طلب کول دی کہ او گورئی Shortly, matter of days، انشاء اللہ۔

جناب سپیکر: تھینک یو، جی۔ محمد زمین خان صاحب، سوال نمبر 886۔

\* 886 \_ جناب محمد زمین خان: کیا وزیر ورس اینڈ سروسز راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ پشاور میں اراکین صوبائی اسمبلی کی رہائش کیلئے ایم پی ایز ہاسٹل موجود ہے؛  
(ب) آیا یہ درست ہے کہ مذکورہ ہاسٹل کی سالانہ تزئین و آرائش، مرمت اور دیکھ بھال پر حکومت خطیر رقم خرچ کر رہی ہے؛

(ج) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ ہاسٹل میں ایم پی ایز کو روزمرہ استعمال کیلئے ٹی وی، ریفریجریٹرز، کبل، بیڈ شیٹس، ہیٹرز، کرسیاں، صوفہ سیٹ، قالین، کراکری وغیرہ فراہم کی جاتی ہیں؛

(د) اگر (الف) تا (ج) کے جوابات اثبات میں ہوں تو سال 2005 سے یا حال مذکورہ اشیاء پر سالانہ کل کتنی لاگت آئی ہے، آئٹم وائز تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب امیر حیدر خان (وزیر اعلیٰ): (جواب وزیر قانون نے پڑھا): (الف) جی ہاں۔

(ب) جی ہاں۔

(ج) جی ہاں۔

(د) آئٹم وائز تفصیل درج ذیل ہے:

Year 2005-06:

Civil Work	43,26,089
Electric Work	7,23,696
Furnishing work	22,69,937
Sui Gas Work	2,79,000
Repair of tubewell/ Genrator	2,95,860
Miscellaneous Item	6,00,671
Total	84,95,253

Year 2006-07: Civil Work 16,55,000

Year 2007-08:

Civil Work	2,94,16,100
Furnishing Work	29,89,900
Internal Road	4,53,000
Total	3,45,14,000

Year 2008-09:

Civil Work	1,20,86,424
Furnishing work	96,61,936
Electric Work	53,39,852
Sui Gas Work	3,35,731
Suply of two genrators 200KV	98,89,000
Total	3,73,00,000

Year 2009-10:

Extension Cable System	13,30,000
Miscellaneous items	52,87,000
Paper Blockers	13,77,000
Total	79,94,000

DETAIL OF ITEMS FOR MPA HOSTEL YEAR WISE

No	Name of item	2005-06	2006-07	2007-08	2008-09	2009-10
1	T V 21"	,	-	-	90-Nos	-
2	Fridge	.	-	-	20-Nos	-
3	Blanket	132-Nos	-	-	150-Nos	-
4	Towel	.	-	-	168-Nos	-
5	Bed sheet	178-Nos.	-	-	350-Nos	-
6	Bed foam	30-Nos.	-	-	112-Nos	-
7	Foam cover	150-Nos.	-	-	160-Nos	-
8	Pillow	32-Nos	-	-	250-Nos	-
9	Pillow cover	-	-	400	462-Nos	-
10	Heater(Renai)	-	-	-	13-Nos	-
11	200KV Generator	-	-	-	2-Nos	-
12	Single bed foams	-	-	40-Nos	-	-
13	Bed room chair	-	-	50-Nos	-	-
14	Center table set	-	-	10-Nos	-	-
15	Bed side table	-	-	9-Nos	-	-
16	Woolen carpet	5046Sft	-	8954-sft	-	-
17	Curtain cloth	3153Yards	-	1837 Yd	-	-
18	Lining cloth	-	-	656Yd	-	-

19	Telephone sets	25-Nos	-	160 Nos	-	-
20	Lawn Mover	-	-	1-No	-	-
21	Mug Iota Balti	-	-	75-Nos	-	-
22	Dust bin	-	-	100-Nos	-	-
23	Steel Jug & glass	-	-	12-Nos	-	-
24	Glass water set.	-	-	30-Nos	-	-
25	Tea cups		-	20 Nos		
26	Steel Donga		-			
27	Tea spoon		-	30 Nos		
28	Service tray		-	40 Nos		
29	Generator Battery		-	1. No		
30	Afghan Rugs(9x6)		-	8-Nos		
31	Afghan Rugs(4x6)		-	54 Nos		
32	Electric water cooler	2.Nos	-			3. Nos
33	Double Bed		-			1. No
34	Chairs		-			30 Nos
35	Tance Table		-			2 Nos
36	Office Table	5. Nos	-			2 Nos
37	Revolving chair		-			2.Nos
38	Steel spoon	16. Nos	-			
39	Window type AC 1½	5. Nos	-			
40	5.Seater sofa set	1. Nos	-			
41	T.V trolley	78. Nos	-			

حاجی قلندر خان لودھی: جی، یہ زمین خان کا کونسیجین ہے اور یہ ہاسٹل کے متعلق ہے، جناب کروڑوں روپے اس میں رکھے ہوئے ہیں اور اس میں یہ ذرا میں چاہتا ہوں، مؤور ہے نہیں، تو یہ کمیٹی میں جانا چاہیئے اور یہ تو بڑا Important سامنلہ ہے تو اس میں پتہ نہیں چلتا۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی، آپ بسم اللہ کریں، اس میں کیا کمی ہے اور یہ تو ہم سے بھی تھوڑا Related ہے۔

حاجی قلندر خان لودھی: جی، اس میں یہ ہے۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: ایم پی ایز سارے بیٹھے ہیں۔ جی بسم اللہ، قلندر خان لودھی صاحب۔

حاجی قلندر خان لودھی: شکریہ۔ جناب سپیکر، اس میں آپ نے سوال دیکھا ہے، اس میں کروڑوں کا جواب دیا ہے، ٹھیک ہے اس میں سول ورک کا کام ہے یا بلڈنگ۔ بنی ہے تو وہ علیحدہ ہے۔ اس کے بعد اس میں بہت زیادہ لکھا ہوا ہے کہ اتنے کمبل لائے گئے، اتنی اس میں شیٹیں لائی گئی ہیں اور میں ڈھائی مینے میں Practically یہ کہتا ہوں کہ مجھے ایک دفعہ بیڈ شیٹ بہت زیادہ مانگنے پر ملی ہے، ڈھائی مینے میں ایک، وہ تبدیل کرنے والی، یہ میں نے اس کے بعد ایک نئی خریدی ہے۔ میں آپ کے علم میں یہ بات لانا



چاہتا ہوں اور آپ کی وساطت سے گورنمنٹ کی توجہ بھی چاہوں گا کہ پچھلے سیشن میں جب ہم ہاسٹل میں رہ رہے تھے تو ہمارے سارے کمرے Carpeted تھے، اس میں کارپٹ تھی، صوفہ سیٹ تھا، سب سیٹ تھا اور جب یہ دوسرا آیا 2008 کا الیکشن ہوا تو اس میں ہمارے ہاسٹل میں وہ ماربل ٹائیلز لگ گئی ہیں۔ میں یہ پوچھتا ہوں کہ وہ اتنی قیمتی کروڑوں اور لاکھوں روپے کی کارپٹ تھی، وہ صوفے تھے تو وہ کدھر گئے، کوئی اس کا Stock taking ہے؟ میں نے Care Taker سے پوچھا ہے، اس کے بعد سیکورٹی کے پاس آیا اور ان سے پوچھا تو ان کے رجسٹر میں کوئی ریکارڈ نہیں ہے کہ ہاسٹل میں کیا چیز آتی ہے اور کیا چیز جا رہی ہے؟ اس کا کوئی والی وارث ہی نہیں ہے جناب سپیکر، آپ آئے ہیں یہ ہماری اسمبلی تھی اور اس کی بلڈنگ تو وہی ہے، بلڈنگ بنی ہوئی تھی لیکن اس میں اب جو مزہ آتا ہے، آپ نے اس برآمدے کو بند کیا تو ہمارے بیٹھنے کی کتنی جگہ بن گئی اور بہت ساری چیزیں اور وہ پیسے نظر آتے ہیں۔ خوشی ہوتی ہے کہ ہمیں ایک Facility مل گئی، ہاسٹل میں ہمارے کروڑوں کے خرچے ہیں، اس ہاسٹل میں ہمیں Facility کیا ہو رہی ہے، ہماری کوئی چیز خراب ہو جائے، ہمارا اگر ایک دستہ خراب ہو جائے تو وہ مینے لگ جاتے ہیں اور وہ تبدیل نہیں ہوتا، کوئی ہاتھ روم کا مسئلہ آ جاتا ہے، اس میں ہمارا مسئلہ ہے، تو اتنے کروڑوں روپے یہاں رکھے ہوئے ہیں، میں تو یہ چاہوں گا کہ یہ کمیٹی کے پاس جائے اور اس سے آگے مؤور بھی ہیں اور اگر آپ اجازت دیں تو، میں اس پر پوری تیاری کر کے، اس کو کمیٹی کے حوالہ کریں، اس کو Thrash out کرنا چاہیے۔ یہاں ہمارے سینئر، ہم جو ایم ایز ہیں تو اس کا ذمہ دار کون ہو گا اور اگر ہم ایک چیز کو کنٹرول نہیں کر سکتے، ہم اپنی ناک کے نیچے ایک چیز کو نہیں چیک کر سکتے تو باقی ہم کیا کریں گے، دوسرا ہم کسی کو کیا Defend کریں گے؟

جناب وجیہ الزمان خان: جناب سپیکر۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی، وجیہ الزمان صاحب۔

جناب وجیہ الزمان خان: شکریہ، جناب سپیکر۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: ایک منٹ ذرا، یہ ہمارا ایک Delegation پروفیسر عطاء اللہ جان، چیف پراکٹر، ایڈورڈز کالج Alongwith his students ہاؤس میں آئے ہیں، میں تمام ہاؤس کی طرف سے ان کو خوش آمدید کہتا ہوں۔

(تالیاں)

جناب سپیکر: جی، وجیہ الزمان صاحب۔

جناب وجیہ الزمان خان: سر، لودھی صاحب نے بڑی اچھی بات کی، اس میں ایک گزارش اور کرنا چاہتا ہوں، جیسا کہ ہم دیکھ رہے ہیں کہ دن بدن پانی کی کمی ہوتی جا رہی ہے اور ہمارے ایم پی ایز ہاسٹل کے اکثر واش رومز میں Washers leak ہوتے ہیں جس کی وجہ سے ساری رات پانی چلتا ہے اور اکثر رات کو اگر آپ کو واش روم جانا پڑے تو پانی نہیں ہوتا، صبح موٹر چلتی ہے تو پانی آتا ہے، ایک فضول پانی کا ضیاع ہے اور پھر بجلی کا خرچہ جو موٹر سے Suction ہوتی ہے تو یہ Kindly اگر Maintenance کی طرف توجہ دی جائے، Maintenance ٹھیک نہیں ہو رہی اور یہ گزارش کرنا چاہوں گا جناب سپیکر، یہ سیکرٹریٹ کے سامنے ایک کارپارک ہے جس کے ساتھ دو بینک اور پولیس لائن بھی ہے، سر ویسے بھی ہمارے پاس کارپارکنگ کا بہت پرالیم ہے اور گاڑی کھڑی کرنے کی جگہ نہیں ہے اور وہ ایک کافی کھلا کارپارک ہے جسمیں کوئی نہ ایم پی اے جا سکتا ہے، نہ اس میں کوئی اور جا سکتا ہے تو ایک پارکنگ ویسے بھی نہیں ہے اور جو لوگ اندر بینک والے ہیں، نہ وہ اپنی گاڑیاں پارک کر سکتے ہیں تو پریشانی ہے، تو میرا مقصد ہے کہ یہاں اگر کوئی ایسا مسئلہ ہو تو اس کو بند کر دینا مسئلے کا حل نہیں ہے اور اگر پشاور میں Security risk ہے، کوئی ایسے معاملات ہیں تو یہ کہہ دینا کہ سارے پشاور کو چھوڑیں اور اس کی چار دیواری لگا دیں تو یہ بات مناسب نہیں ہے، وہاں مناسب سیکورٹی کا انتظام کیا جائے اور مہربانی کر کے اس کارپارکنگ کو کھولا جائے۔ بہت مہربانی سر۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان: جناب سپیکر۔

جناب سپیکر: جی، ظاہر شاہ خان۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان: شکریہ۔ سپیکر صاحب، زما خود ا، سر میری ریکویسٹ یہی ہے کہ ایم پی ایز ہاسٹل کے جو ملازمین ہیں تو وہ میرے خیال میں سی اینڈ ڈبلیو کے ساتھ ہیں، چونکہ یہ ایم پی ایز ہاسٹل ہے اور یہ ڈائریکٹ آپ کی اسمبلی کے پاس ہونا چاہیے، اس کا اختیار آپ کے پاس ہونا چاہیے تو یہ ملازمین جتنے ہیں تو وہ آپ کے Under آنے چاہیے۔ دوسری بات یہ ہے کہ وہاں پر ایم پی ایز ہاسٹل میں چوہے بہت زیادہ ہیں اور بہت بڑے بڑے چوہے ہیں (تفصلاً) سر، وہ چوہے بہت بڑے ہیں اور وہ ہمارے قابو میں نہیں آتے تو اس کیلئے کوئی خصوصی بندوبست کیا جائے کیونکہ اس نے ہمیں بہت پریشان کر رکھا ہے اور ہر کمرے میں ہوتے ہیں۔

جناب وحید الزمان خان: جناب سپیکر، ایک گزارش۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: شاہ حسین صاحب! داسے کوؤ چہ دہاسٹیل متعلق خبرہ دہ، دا بہ کمیٹی تہ اولیرو، بس تاسو بیا ہلتہ ٲول پرے خپلو کنبے دغہ او کړئ۔

جناب شاہ حسین خان: سپیکر صاحب! دیکنبے دیو ٲبل روم خبرہ دہ سپیکر صاحب، یو ٲکنبے دیو ٲبل روم خبرہ دہ چہ دا ٲبل روم چاتہ ملاؤ دے؟

جناب سپیکر: تاسو کنبے شوک وی آئی پی بہ وی کنہ۔ Is it the desire of the House that Question asked by the honourable Member may be referred to the concerned Committee? Those who are in favour of it may say 'Aye' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The Question is referred to the concerned Committee.

مفتی سید جانان صاحب! سوالونہ مو ٲرہاؤ کړل جی؟

مفتی سید جانان: او جی۔

جناب سپیکر: جی بسم اللہ، سوال نمبر او وایہ؟

مفتی سید جانان: سوال نمبر دے جی 797۔

جناب سپیکر: جی۔

\* 797 \_ مفتی سید جانان: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ دیگر اضلاع کی طرح ضلع ہنگو کے ہسپتالوں میں باولے کتوں، کالے یرقان بیوسی کیلئے ویکسین موجود ہے؟

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ ضلع ہنگو کے ہسپتالوں کو غریب عوام کے علاج کیلئے مفت ادویات فراہم کی جاتی ہیں؟

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو:

(i) 2008/09 کے دوران مذکورہ بالا بیماریوں کے ویکسین سے ضلع ہنگو میں جن لوگوں کا علاج ہوا ہے، ان کی مکمل تفصیل بمعہ نام و ٲتے فراہم کی جائے؟

(ii) ضلع ہنگو کے ہسپتالوں کو 2008/09 کے دوران کتنی ادویات فراہم کی گئی ہیں اور وہ ادویات جن لوگوں کو فراہم کی گئی ہیں، ان کے نام، پتہ اور مکمل تفصیل بتائی جائے، نیز تحصیل کو سالانہ دی گئیں ادویات کی تفصیل اور ان سے مستفید ہونے والے افراد کی مکمل تفصیل بھی فراہم کی جائے؟

سید ظاہر علی شاہ (وزیر صحت) (جواب وزیر قانون نے پڑھا): (الف) جی ہاں، ویکسین موجود ہے لیکن میپائٹس بی اور سی کے علاج کیلئے کوئی ویکسین دستیاب نہیں ہے۔

(ب) جی ہاں۔

(ج) تفصیل درج ذیل ہے:

مرکز صحت ہنگو:

مختص شدہ رقم	نام مرکز
3200000	ہسپتال ہنگو
116923	ابرہیم زئی
116923	شاہو خیل
116923	در بند
116923	توع سرائے
116923	کاہی
116923	محمد خواجہ
116923	بلیامینہ
198998	ہنگو

مرکز صحت ٹل:

مختص شدہ رقم	نام مرکز
1558421	ہسپتال ٹل
1053096	زریاب
116923	دلن

116923	منجی خیل
116923	در سمند
116923	شناوڑی
116923	سہ روزئی
116923	کر بوغہ

رینٹیریٹک ویکیسین سے مندرجہ ذیل مریضوں کا علاج کیا گیا ہے:

سیریل نمبر	نام	ولدیت	پتہ
1	عبدالرؤف	رحیم گل	بازو کوٹ ٹل
2	بی بی روضہ	مال دین	کیمپ ٹل
3	مہرال	طوطا خان	ٹل
4	ذاکرہ	عارف	ٹل
5	فوزیہ		پٹ بازار
6	ترین		ٹل
7	بصیرت علی		پاسکے
8	ثناء اللہ		ٹل
9	ارسیم اللہ		ختک بانڈہ
10	اورنگزیب خان		اورکزئی ایجنسی
11	ناصر		مسلم آباد، ہنگو
12	نصیر خان		بہادر بانڈہ
13	ساگل بی بی		محساری کیمپ
14	گل داد خان		سکڑے کانڑے کیمپ
15	عائشہ		کوٹھی
16	رفیع اللہ		بلیامینہ

17	سمعیہ	غریبوں کے
18	سمیع اللہ	شاہودام
19	حسین شاکر	کوٹلی ہنگو
20	فضل الرحمن	توع سرائے
21	ناصر علی	بابر میہ
22	زین اللہ	لختی بانڈہ

Mr. Speaker: Any supplementary?

مفتی سید جانان: جی دیکھنے سپلیمنٹری دا دے، دیکھنے ما جز (ب) کنبے لیکلی دی کنہ کہ اگر (الف) اور (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو 2008 اور 2009 کے دوران مذکورہ بالا بیماریوں کے ویکسین سے ہنگو میں جن لوگوں کا علاج ہوا ہے تو ان کی تفصیل بمعہ نام و پتہ فراہم کی جائے؟  
دا جی لاندے پہ دے دو نمبر کنبے جی۔۔۔۔۔

جناب شاہ حسین خان: جناب سپیکر صاحب۔

جناب سپیکر: دا شاہ حسین تاسو خبرے تہ نہ پریردی جی، ستاسو د پارٹی سپرے دے خوبس ہلتہ تلے دے او تول ما حول ئے درتہ مفتی صاحب، جی۔

مفتی سید جانان: زہ جی دا وایم کنہ چہ دلته کنبے دا اکتیس لاکھ روپیہ تل ہسپتال تہ ورکھے شوے دی، مختلف تحصیل تہ او دے باندے جی چہ د کومو کسانو علاج شوے دے نو ہغہ نہہ کسان دی جی، نہہ کسان دی او دے نہہ کسانو باندے دا اکتیس لاکھ روپیہ خنگہ اولکیدلے؟ زما دا ضمنی کوئسچن دے جی۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی، آنریبل لاء منسٹر صاحب! آپ دینگے؟

مفتی سید جانان: زہ جی دا وایم، منسٹر صاحب بہ ما تہ جواب را کپی خو جی، دا کہ تاسو کمیٹی تہ واستوی ہلتہ بہ ئے پتہ اولگی چہ دا کوم خائے کنبے شوے دی او دا خہ قصہ شوے دہ جی؟

جناب سپیکر: جی، منسٹر صاحب، آنریبل لاء منسٹر صاحب۔

پیرسٹر ارشد عبداللہ (وزیر قانون): جی داسے دہ، دا دوی چہ ڄہ دغہ کوی نوزما خیال دے چہ مفتی صاحب غلط شو۔ دا چہ کوم د صحت مرکز دے، د ہغہ ڄایونو نومونہ دی جی، دا د سرو نومونہ نہ دی۔۔۔۔

جناب سپیکر: دا کوم نمبر سوال دے؟

مفتی سید جانان: 797 نمبر دے جی، ہغہ مخکبنے او گورہ، مخکبنے 797 نمبر۔۔۔۔

جناب سپیکر: 797 نمبر دے کنہ جی؟

مفتی سید جانان: جی جی، او جی۔

وزیر قانون: 797 دغہ دے کنہ جی۔۔۔۔

جناب سپیکر: دغہ د ہسپتالونو نومونہ چہ دی۔۔۔۔

وزیر قانون: جی جی۔۔۔۔

جناب سپیکر: د بائیس تنانو نومونہ پہ دے دویم Page باندے دی، تاسو دا بنایے جی؟

مفتی سید جانان: او ہم دغہ دی جی۔

جناب سپیکر: دا کوم یو ویکسین دی جی؟

وزیر قانون: دا سر ہم ہغہ، دا چہ کوم دی، دا دغہ وائی دے تہ۔۔۔۔

جناب سپیکر: ہیپاٹائٹس والا دی؟

وزیر قانون: نہ نہ، دا Different دی جی۔ آئیہ درست ہے کہ دیگر اضلاع کی طرح ضلع ہنگو کے ہسپتالوں میں باولے کتوں، کالے یرقان بی اور سی کیلئے ویکسین، نو دا درمے تائپ ویکسین دی، دا چہ کوم نومونہ ئے ورکری دی نو دا د سرو نومونہ نہ دی، دا دغہ دی او دا بنیادی د بی ایچ یوز، آر ایچ سیز د پارہ مختص شدہ رقم دے جی، بل دا دہ دیکبنے۔۔۔۔

مفتی سید جانان: جناب سپیکر صاحب۔

وزیر قانون: مفتی صاحب! زہ گزارش کوم یو منت جی۔ داسے دہ سر، دے د پارہ دے وخت کبنے صوبائی حکومت چہ کوم دے نو ہغہ تقریباً Three hundred

and sixty million روپی، چھتیس کروڑ روپی موندے د پارہ مختص کرے دی د هیپا تائیس د پارہ Overall او فیدرل گورنمنٹ چہ کوم دے Hopefully هغوی پہ تیرہ کبنے تقریباً زما خیال دے، دا تیرہ بلین روپی چہ کوم دی، هغه دے خل Allocate کوی نو دا مسئلے شتہ د هیپا تائیس او دا ویکسینیشن هر خائے کبنے میسر نہ دی، ڀیرے گرانے دی خو بهر حال حکومت لگیا دے او دے خل له خو پہ دے راتلونکے دغه کبنے دا چھتیس کروڑ روپی صوبائی دی او انشاء اللہ دیارلس اربہ چہ کوم دی نو دا د مرکزی حکومت د اړخ نہ به انشاء اللہ راخی نو دا وړے وړے مسئلے دی دا به اوشی، دا مشکلات ڀیر دی خو بهر حال لکه Funds allocation هم پرا بلم وی خودا به انشاء اللہ تهییک اړخ ته راولو۔

جناب سپیکر: جی نور سحر بی۔

مفتی سید جانان: زہ جی د ریکارڈ د صحیح کولو د پارہ یوہ خبرہ کومہ۔ منسٹر صاحب چہ خہ وائی کنہ نو زہ دا وایم چہ دا خبرہ نہ دہ، دویم نمبر کبنے ئے لیکلی دی: "ضلع ہنگو کے ہسپتالوں کو 2008"، منسٹر صاحب! دا لہر تہ او گورہ "2009 کے دوران کتنی ادویات فراہم کی گئی ہیں اور وہ ادویات جن لوگوں کو فراہم کی گئی ہیں، ان کے نام، پتہ اور مکمل تفصیل بتائی جائے، نیز تحصیل ٹل کو سالانہ دی گئیں ادویات کی تفصیل اور ان سے مستفید ہونے والے افراد کی تفصیل بھی فراہم کیا جائے؟"، زہ جی دا وایم، بتیس لاکھ روپی نہ زیاتے دی خو دا اکتیس لاکھ روپی ما تو تیل راوستو، زہ دا وایم چہ د اکتیس لاکھ روپو کہ ویکسین وی او کہ خہ شے لگیدلے وی خودا جی پہ نہہ کسانو باندے خنگہ اکتیس لاکھ روپی اولگیدے؟ زہ دا خبرہ کوم چہ دا د ویکسینو نومونہ نہ دی جی، دا خود سرو نومونہ دی او دیکبنے ئے لیکلی دی، عبدالروف ولد رحیم گل، بازو کوٹ تیل، نو دا ویکسین دی او کہ سہری دی جی؟

(تمتے، تالیاں)

Law Minister: I don't have it; I don't have it.

جناب سپیکر: جی نور سحر بی بی! ستا خہ سوال دے؟

محترمہ نور سحر: زما د هیپا تائیس ویکسینو متعلق سوال دے۔ سر، میرا یہ کونسی ہے کہ یہ پیپائٹس والا مسئلہ چونکہ بونیر اور سوات کا تھا تو یہ میں نے یہاں پر فلور پر اٹھایا ہوا تھا، پھر میں سیکرٹری



صاحب کے پاس بھی گئی تھی اور منسٹر صاحب کے نوٹس میں بھی یہ لائی تھی تو وہاں پر ڈاکٹر اعظم صاحب نے دو سو سولہ Treatment اور ویکسین Arrange کیے ہیں جس کا ایک لیٹر مجھے دو تین دفعہ آیا اور ای ڈی او بونیر کو گیا ہے، ای ڈی او سوات کو گیا ہے اور تین، تین دفعہ ان کو لیٹر زگئے ہوئے ہیں اور ابھی تک انہوں نے ویکسین اٹھائے نہیں ہیں تو برائے کرم میں سیکرٹری صاحب سے اگر ہماں پر موجود ہیں تو ان سے ریکویسٹ کریں کہ وہ ان کو وارننگ دیں، کوئی ڈیڈ لائن دے دیں کہ اس وقت تک یہ ویکسین وصول کر لیں تاکہ جو مریض ہیں تو ان کو سپلائی ہو جائے، اس ویکسین کے آنے کا کیا فائدہ جب مریضوں تک نہیں پہنچے؟

جناب سپیکر: ٹھیک ہے بی بی! فریش کونسلجن آپ لائیں، ویسے سیکرٹری صاحب اگر سن رہے ہوں تو اس بی بی صاحبہ کی تسلی کروادیں، جو بھی یہ کہہ رہی ہیں۔ جی مفتی صاحب! ستاسو تسلی۔۔۔۔

مفتی سید جانان: زہ جی تاسو تہ ئے پریر دم، تاسو تہ جی درپاتے دے او انصاف۔۔۔۔  
جناب سپیکر: آنریبل لاء منسٹر صاحب۔

مفتی سید جانان: زہ جی دا وایم کنہ، زہ جی دا گزارش کوم چہ دا ڍیرے پیسے دی۔۔۔۔

وزیر قانون: دا جی، داسے دہ۔۔۔۔

جناب سپیکر: او دریرہ تاسو واورئ کنہ جی، لاء منسٹر صاحب واورئ جی۔

وزیر قانون: داسے دہ جی، دا چہ کوم یو لست ورسرہ لکیدلے دے، دا صرف د اینتی بایوتیک ویکسین دے او دا صرف دیو علاقے دی۔ داسے چہ کوم خنگہ د اکتیس لاکھ روپو خومرہ Patients تہ ویکسینیشن شوے دے، ہغہ مونبرہ Provide کولے شو خو لکہ لہ Efforts بہ کول غوارپی خکہ ہسپتال تہ خلق راخی، د ورخے پہ سوؤنو خلق راروان وی او بی ایچ یوز کنبے Dozen every day راخی نو دا ټول Record maintain کول ہم اسانے خبرے نہ دی خو بہر حال Hopefully we will satisfy him، مونبرہ بہ دوئی کنبینوؤ د خان سرہ او دوئی چہ خہ وائی۔۔۔۔

جناب سپیکر: مفتی صاحب او سرہ د سیکرٹری ہیلتھ تاسو کنبینئی جی او د مفتی صاحب سرہ پورہ Satisfaction او کړئ۔ جی، مفتی سید جانان صاحب دویم سوال خہ دے جی؟

مفتی سید جانان: دویم سوال مو 798 دے جی۔

جناب سپیکر: جی۔

\* 798 \_ مفتی سید جانان: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ ضلع ہنگو کی تحصیل ٹل میں ہسپتال موجود ہیں؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ ہسپتالوں کی مرمت کیلئے فنڈز مہیا کئے گئے ہیں؛

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو:

(i) تحصیل ٹل میں کل کتنے ہسپتال موجود ہیں؛

(ii) مذکورہ ہسپتالوں میں مردانہ اور زنانہ ڈاکٹروں کی تعداد کتنی ہے اور وہ کہاں پر ڈیوٹی سرانجام دے

رہے ہیں؛

(iii) مرمتی فنڈ کی منظوری گزشتہ اور موجودہ دور حکومت میں کب دی گئی اور وہ کن ہسپتالوں میں کہاں

کہاں خرچ کی گئی، تفصیل فراہم کی جائے؟

سید ظاہر علی (وزیر صحت) (جواب وزیر قانون نے پڑھا): (الف) جی ہاں۔

(ب) سول ہسپتال ٹل کو کیٹگری ڈی میں تبدیلی کیلئے سال 2008/09 میں 30.456 ملین رقم مہیا کی

گئی تھی جبکہ مرمت ضلعی حکومت کا کام ہے۔

(ج) (i) تحصیل ٹل میں ایک سول ہسپتال، ایک آرائج سی، سات بی ایچ یوز، دو سب ہیلتھ سنٹر اور دو

ڈسپنسریاں موجود ہیں۔

(ii) سوال ہسپتال میں ڈاکٹروں کی تعداد پانچ، آرائج سی میں ڈاکٹروں کی تعداد چار، بی ایچ یوز میں

ڈاکٹروں کی تعداد چھ جبکہ سب ہیلتھ سنٹر اور ڈسپنسریوں میں ڈاکٹروں کی آسامیاں نہیں ہیں۔ اسکے علاوہ

سول ہسپتال میں ڈاکٹروں کی ایک، آرائج سی میں دو جبکہ بی ایچ یوز میں ڈاکٹروں کی پانچ آسامیاں خالی

ہیں۔ اسکے علاوہ آرائج سی زریاب میں ایک لیڈی ڈاکٹر کام کر رہی ہے۔

(iii) مرمت ضلعی حکومت کا کام ہے۔

مفتی سید جانان: د سوال اخر کنبے جی ما لیکلی دی، مرمتی فنڈ کی منظوری گزشتہ۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: دیکنبے، دیکنبے۔۔۔۔۔

مفتی سید جانان: ضمنی دے جی، ہم دغہ یو ضمنی سوال دے۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی جی۔

مفتی سید جانان: "مرمتی فنڈ کی منظوری گزشتہ اور موجودہ دور حکومت میں کب دی گئی اور وہ کن ہسپتالوں میں کہاں کہاں خرچ کی گئی، تفصیل فراہم کی جائے؟"، جی دوئی ما تہ جواب کب سے لیکلی دی: "مرمت ضلعی حکومت کا کام ہے۔"

Mr. Speaker: Honourable Minister for Law.

وزیر قانون: Maintenance and Repairs، جو جی، Maintenance and Repairs چہ کوم دی نو دا د لوکل گورنمنٹ د قانون لاندے د دسترکت گورنمنٹ کار دے او دا بہ ہغوی کوی، دے سرہ د صوبائی حکومت کار نشتہ او ہر دسترکت گورنمنٹ د ورلہ خپل دغہ مقرر کری، خپل فنڈز د ورلہ ور کوی جی۔

غیر نشاندار سوالات اور ان کے جوابات

628 \_ محترمہ زرگس شمین: آیا وزیر برائے اوقاف ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ محکمہ اوقاف نے مورخہ 21.03.2009 کو اوقاف پلازہ ڈبگری کی الاٹمنٹ کی ہے؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ الاٹمنٹ بغیر مشتہر کئے منظور نظر افراد کو کی گئی ہے؛

(ج) اگر (الف) اور (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو:

(1) مذکورہ الاٹمنٹ کیلئے کیا طریقہ کار اختیار کیا گیا، تفصیل فراہم کی جائے نیز عام بولی نہ کرنے کی بھی وجوہات بتائی جائیں؛

(2) مذکورہ الاٹمنٹ کیلئے کن افسران کو ذمہ داری سونپی گئی تھی، تفصیل فراہم کی جائے؛

(3) کیا مذکورہ الاٹمنٹ کے فوراً بعد چھٹیوں کا سہارا لے کر الاٹ شدہ جگہ کی مسماری کی گئی، نیز کیا مذکورہ افسران کو مذکورہ جگہ سرکاری پکڑی کا اختیار حاصل تھا، تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب نمر و زخان (وزیر برائے اوقاف): (الف) جی ہاں، یہ درست ہے۔

(ب) یہ درست نہیں ہے، چیف ایڈمنسٹریٹر اوقاف کے پاس صوبہ سرحد کی وقف جائیداد کے آرڈر تیسخ مجریہ 1979 کی شق 15 کے تحت یہ اختیار ہے کہ وہ اوقاف کے بہتر مفاد کو مد نظر رکھتے ہوئے کوئی جگہ جس کا پہلے ہی نوٹیفیکیشن ہو چکا ہو، الاٹ بھی کر سکتا ہے اور کسی اجارہ کو منسوخ بھی کر سکتا ہے۔ یہ اختیار انکو مغربی پاکستان وقف جائیداد (انتظام و انصرام) کے رولز 1960 شق نمبر 5 اور 7 کے تحت بھی حاصل ہے۔

(ج) اسکا جواب جز (ب) میں آچکا ہے تاہم یہ کیس عدالت میں زیر التواء ہے، لہذا اس کو زیر بحث لانا توہین عدالت کے زمرے میں آئے گا، عدالت کا فیصلہ آنے پر مزید کارروائی عمل میں لائی جاسکتی ہے۔

661 \_ احمد خان بہادر: کیا وزیر برائے اوقاف ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ محکمہ صوبے میں مدرسوں کو گرانٹ فراہم کرتا ہے؛

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو 2002 سے تا حال پی ایف 24 مردان میں کن مدرسوں کو کتنی گرانٹ کس مقصد کیلئے فراہم کی گئی؟

جناب نمرؤز خان (وزیر برائے اوقاف): (الف) جی ہاں، محکمہ اوقاف صوبائی حکومت کی طرف سے فراہم کردہ گرانٹ کو مدارس میں تقسیم کرتا ہے۔

(ب) صوبہ سرحد کے مختلف اضلاع کے دینی مدارس کو امداد دی جاتی ہے جس میں حلقہ پی ایف 24 مردان بھی شامل ہے۔ 2002 سے تا حال مردان کے مختلف دینی مدارس کو مبلغ -/8,55,000 امداد مہیا کی گئی ہے جس کی تفصیل فراہم کی گئی۔

757 \_ محترمہ نرگس شمین: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ سالانہ ترقیاتی پروگرام برائے سال 09-2008 میں پانچ سو بستروں پر مشتمل بے نظیر ہسپتال کا منصوبہ شامل ہے؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ ہسپتال کیلئے پچھتر کروڑ روپے کا تخمینہ لگایا گیا ہے؛

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو مذکورہ منصوبے پر اب تک کتنی رقم خرچ کی گئی ہے اور یہ کب تک مکمل ہوگا، پیش رفت کی تفصیل فراہم کی جائے؟

سید ظاہر علی شاہ (وزیر صحت): (الف) جی ہاں۔

(ب) جی ہاں۔

(ج) مذکورہ منصوبہ پر ابھی کام شروع نہیں ہوا کیونکہ اس منصوبے کیلئے منتخب شدہ زمین پر مقدمہ پشاور ہائی کورٹ میں زیر سماعت ہے، جیسے ہی عدالت کا فیصلہ آئے گا تو منصوبے کا پی سی ون تیار کیا جائے گا اور مجاز ادارے سے منظوری کے بعد کام شروع کیا جائے گا۔

762 \_ سردار اورنگ زیب نلوٹھا: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ آراہج سی حویلیاں کو کیٹگری ڈی ہسپتال کا درجہ دیا گیا ہے؛

(ب) آیا یہ درست کہ مذکورہ ہسپتال میں کروڑوں روپے کی لاگت سے دو منزلہ عمارت تعمیر کی گئی ہے؛

(ج) اگر (الف) اور (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو مذکورہ عمارت کب تک محکمہ صحت کے حوالے کی جائے گی تاکہ لوگ اس سے مستفید ہو سکیں۔  
سید ظاہر علی شاہ (وزیر صحت): (الف) جی ہاں۔

(ب) جی ہاں، مذکورہ سکیم سال 2004-05 کے سالانہ ترقیاتی پروگرام میں 48.408 ملین روپے پر منظور ہوئی تھی اور سال 2008-09 کے سالانہ ترقیاتی پروگرام میں اسکی Revision 55.357 ملین روپے کی لاگت پر منظور ہوئی۔ مزید برآں مذکورہ سکیم پر 30 جون 2009 تک 40.244 ملین روپے خرچ ہو چکے ہیں جبکہ رواں مالی سال میں محکمہ صحت نے محکمہ سی اینڈ ڈبلیو کو بقایا فنڈ 15.133 ملین روپے سکیم کی تکمیل کیلئے دیئے ہیں۔

(ج) بلڈنگ ابھی تکمیل کے آخری مراحل میں ہے مکمل ہونے پر محکمہ سی اینڈ ڈبلیو مذکورہ بلڈنگ کو محکمہ صحت کے حوالے کر دیگا۔

764 \_ سردار اورنگزیب نلوٹھا: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ ضلع ایبٹ آباد میں ہسپتال، رورل ہیلتھ سنٹر اور بی ایچ یوز موجود ہیں؛  
(ب) آیا یہ درست ہے کہ 2005 میں پیرامیڈیکل سٹاف صوبہ سرحد کیلئے سروس سٹرکچر منظور ہوا ہے؛

(ج) آیا یہ بھی درست ہے کہ پیرامیڈیکل سٹاف کے گریڈ سولہ کے ملازمین گزشتہ انیس سالوں سے اسی گریڈ میں کام کر رہے ہیں؛

(د) اگر (الف) تا (ج) کے جوابات اثبات میں ہوں تو:

- (i) ضلع ایبٹ آباد کے مذکورہ آراٹچ سیز اور بی ایچ یوز میں کل کتنے ڈاکٹرز کام کر رہے ہیں؛
- (ii) پی ایف 147 ایبٹ آباد کے آراٹچ سیز اور بی ایچ یوز میں کل کتنے ڈاکٹرز کام کر رہے ہیں؛
- (iii) مذکورہ بالا مراکز صحت میں گریڈ ایک تا انیس کتنا سٹاف موجود ہے اور ان میں ضلع ایبٹ آباد کے کتنے لوگ ہیں، نیز دیگر اضلاع کے سٹاف کی مکمل تفصیل فراہم کی جائے؛

(iv) پی ایف 47 میں کہاں کہاں سول ڈسپنسریاں موجود ہیں اور کن میں چار دیواری، لیٹرین اور بجلی کی سہولیات موجود ہیں؛

(v) پیرامیڈیکل سٹاف کے گریڈ سولہ کے ملازمین کو اگلے گریڈ میں کب تک ترقی دی جائے گی، تفصیل فراہم کی جائے؟

سید ظاہر علی شاہ (وزیر صحت): (الف) جی ہاں۔

(ب) جی ہاں۔

(ج) جی ہاں۔

(د) (i) اس وقت ایبٹ آباد کے بی ایچ یوز / آرائج سیز میں کل اٹھائیس ڈاکٹرز کام کر رہے ہیں۔

(ii) پی ایف 47 کے بی ایچ یوز / آرائج سیز میں کل چھ ڈاکٹرز کام کر رہے ہیں۔

(iii) تمام سٹاف کی تعداد 885 ہے جس میں 820 کا تعلق ضلع ایبٹ آباد سے اور 65 کا تعلق دوسرے اضلاع سے ہے۔

(iv) پی ایف 47 میں پانچ ڈسپنسریاں ہیں جو کہ چھتر، چندو میرا، حاجیہ گلی، حویلیاں اور کمالہ پائیس میں ہیں، بجلی کی سہولت موجود ہے جبکہ چار دیواری اور لیٹرین کی سہولیات نہیں ہیں۔

(v) ڈیپارٹمنٹل پروموشن کمیٹی نے 13 چیف کلینیکل ٹیکنیشن (BPS-16) کو کلینیکل ٹیکنالوجسٹ (BPS-17) میں ترقی کی سفارش کی ہے جن کے حکم نامے جلد جاری کئے جائینگے۔

781 \_ جناب فضل اللہ: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ ایل آرائج اور کے ٹی ایچ میں صفائی کیلئے عملہ موجود ہے؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ عملے پر حکومت کو ماہانہ کافی اخراجات کرنے پڑتے ہیں؛

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو مختلف گریڈ کے کتنے لوگ ان ہسپتالوں کی صفائی پر مامور ہیں، نیز ان پر ماہانہ کتنا خرچہ آتا ہے، مکمل تفصیل فراہم کی جائے؟

سید ظاہر علی شاہ (وزیر صحت): (الف) جی ہاں۔

(ب) جی ہاں۔

(ج) لیڈی ریڈنگ ہسپتال اور خیبر ہسپتال میں صفائی پر مامور مختلف گریڈ کے ملازمین اور انکی ماہانہ تنخواہ کی تفصیل درج ذیل ہے:

لیڈی ریڈنگ ہسپتال

نمبر شمار	آسامی	گریڈ	تعداد	ماہانہ تنخواہ
1	خاکروب	1	204	1,834,613
2	سینٹری انسپکٹر	9	1	13,444
کل			205	1848,057

خیبر ٹیچنگ ہسپتال

نمبر شمار	آسامی	گریڈ	تعداد	ماہانہ تنخواہ
1	خاکروب	1	169	842,333

793 \_ محترمہ یاسمین نازلی جسیم: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ ڈسٹرکٹ ہیڈ کوارٹر ہسپتال صوابی کی دیکھ بھال اور مرمت کیلئے بجٹ مختص کیا جاتا ہے؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ سال 2002 سے تا حال مذکورہ ہسپتال کو مذکورہ مد میں کوئی فنڈ نہیں دیا گیا؛

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو حکومت مذکورہ ہسپتال کی دیکھ بھال اور مرمت کیلئے فنڈ دینے کا ارادہ رکھتی ہے؟

سید ظاہر علی شاہ (وزیر صحت): (الف) ڈسٹرکٹ ہیڈ کوارٹر ہسپتال صوابی کی دیکھ بھال اور مرمت کیلئے ضلعی حکومت فنڈ مہیا کرتی ہے۔

(ب) سال 2008-09 میں ضلعی حکومت نے تین لاکھ روپے مختص کئے تھے جو کہ محکمہ ورکس اینڈ سروسز ڈیپارٹمنٹ نے مرمت پر خرچ کئے ہیں۔

(ج) اس ضمن میں ہسپتال انتظامیہ ضلعی حکومت سے کئی بار رجوع کر چکی ہے۔

799 \_ سید قلب حسن: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ حلقہ پی ایف 38 کوہاٹ میں بنیادی مراکز صحت اور رورل ہیلتھ سنٹرز کی دوبارہ تعمیر اور بحالی کیلئے ٹینڈرز ہو چکے ہیں؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ فنڈز کی عدد ستیابی کی وجہ سے ابھی تک کام شروع نہیں ہوا؛  
 (ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو کام شروع نہ ہونے کی وجوہات بتائی جائیں، نیز  
 حکومت مذکورہ کام کب تک شروع کرنے کا ارادہ رکھتی ہے؟  
سید ظاہر علی شاہ (وزیر صحت): (الف) جی ہاں۔

(ب) جی نہیں، کیونکہ پچھتر فیصد فنڈ آچکا ہے اور اس وقت بی ایچ یو شہر کوٹ، بی ایچ یو میرائی، بی ایچ یو  
 کچائی اور آرائیج سی استرزی میں کام شروع ہے۔  
 (ج) مذکورہ کام پہلے ہی شروع کیا جا چکا ہے۔

### اراکین کی رخصت

جناب سپیکر: چند معزز اراکین نے رخصت کی درخواستیں ارسال کی ہیں جن میں حافظ اختر علی صاحب  
 12 مارچ 2010 کیلئے؛ جناب نصیر محمد خان صاحب 12 مارچ 2010 کیلئے؛ سردار اورنگزیب خان نلوٹھا  
 صاحب 12 مارچ 2010 کیلئے؛ محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی 12 مارچ 2010 کیلئے؛ محترمہ مسرت شفیع  
 ایڈوکیٹ 12 مارچ 2010 کیلئے؛ جناب کشور کمار صاحب 12 مارچ تا 17 مارچ 2010؛ جناب احمد خان  
 بہادر صاحب 12 مارچ 2010 کیلئے؛ مسماء یا سمین پیر محمد خان ایم پی اے 12 مارچ 2010 کیلئے۔

Is it the desire of the House that the leave may be granted?  
 (The motion was carried)

Mr. Speaker: Leave is granted.

بیگم شازیہ اورنگزیب خان: پوائنٹ آف آرڈر جناب سپیکر، پوائنٹ آف آرڈر۔

جناب سپیکر: اودریہ جی، یو منٹ، یو منٹ، دا یو دوہ دغہ چہ او کرم نو تا سو۔۔۔

جناب عطیف الرحمان: جناب سپیکر صاحب، یو ڈیرہ ضروری خبرہ کوم۔

جناب سپیکر: ہم دے ضروری خبرو لہ تائم در کوم۔

بیگم شازیہ اورنگزیب خان: جناب سپیکر، دا ڈیرہ ضروری دغہ دہ کہ تا سو مونہر تہ

تائم را کرو نو دا یو ڈیرہ سیریس ایشو دہ۔

جناب سپیکر: بنہ جی، یو منٹ، یو منٹ لہ صبر او کرم۔



## تحریر استحقاق

Mr. Speaker: 'Privileges motions': Janab Javed Iqbal Khan Tarakai, to please move his privilege motion No. 90 in the House.

انجینئر جاوید اقبال ترکئی: جناب سپیکر، 9 فروری 2010 کو وزیر مال مخدوم مرید کاظم صاحب کے زیر صدارت اجلاس منعقد ہوا جس میں زر شید خان صوبائی وزیر، ستارہ ایاز صاحبہ صوبائی وزیر اور ڈی او آر صوبائی نے شرکت کی۔ اجلاس میں اہم فیصلے کئے گئے، ان فیصلوں کے خلاف ڈی او آر صوبائی نے تحصیل رجز ضلع صوبائی میں کلاس فور اور دیگر پوسٹوں پر من پسند افراد کو غیر قانونی طور پر بھرتی کیا۔ چونکہ رجز میرا حلقہ نیابت ہے اور مجھے مکمل طور پر نظر انداز کیا گیا ہے، نیز منتخب نمائندوں کے باہمی روابط میں خلل ڈالنے اور بد اعتمادی پیدا کرنے کی کوشش کی گئی ہے اور ان فیصلوں سے روگردانی کی گئی ہے جس سے میرا استحقاق مجروح ہوا ہے، بلکہ پورے ایوان کا استحقاق مجروح ہوا ہے اس لئے میں پورے ہاؤس سے ریکویسٹ کرتا ہوں کہ یہ مسئلہ استحقاق کمیٹی کے حوالے کیا جائے۔

سپیکر صاحب، On the floor of the House ہم مونبرہ اکثر و ایو چہ دا کلاس فور چہ دی نو دا د ایم پی ایز پہ Recommendation باندے ور کرے شی، دا سی ایم ہم وئیلی دی او دا مطلب دا دے چہ یو Known خبرہ دہ چہ کوم خائے کبنے کلاس فور وی پہ ہر ڈیپارٹمنٹ کبنے، ہغہ د ایم پی ایز پہ Recommendation باندے د ور کرے شی۔ د دے نہ باوجود مونبرہ جی، د دے میتنگ او کرو پہ 9 فروری باندے او پہ ہغے کبنے منسٹر صاحب ہم ناست وو، درے منسٹران پکبنے ناست وو او زہ پکبنے ہم ناست وومہ جی او مونبرہ یو Conclusion باندے اور سیدو او مونبرہ Decision ہم او کرو چہ دا بہ مونبرہ خنگہ دستریبیوت کوؤ جی؟ او د ہغے باوجود دی او آر ہغہ آرڈر ایشو کرو او زہ ئے پکبنے Ignore کرہ نو Being an MPA, elected MPA, I have got a mandate زہ لے Ignore کیہم جی؟ پروں ہم خکہ ما کوئسچن، I was not attentive خکہ چہ کوم زما Rights دی پہ فنڈز کبنے، پہ Employment کبنے، Being a Government's MPA ہغہ ما تہ نہ ملاویری نو How would I concentrate on my duties ji? نو تاسو پلیز چہ دا مسئلہ د استحقاق کمیٹی تہ حوالہ کرئی جی، ما سرہ درے Witnesses نور ہم دی جی، منسٹر صاحب دے او دوہ

منستیران نور ہم دی جی چہ دی او آر ما Ignore کوی، پہ نورو محکمو کبنے زہ Ignore کیہرہ او ما تہ فنہز نہ ملاویری، ما تہ مطلب دا دے چہ زما Rights نہ ملاویری، ما تہ چہ زما Rights نہ ملاویری نو بیا بہ زہ خنگہ concentrate کومہ جی؟

جناب سپیکر: جی مخدوم صاحب، مخدوم مرید کاظم صاحب، آزیبل منسٹر ریونیو، پلیس۔  
مخدوم زادہ سید مرید کاظم شاہ (وزیر مال): بسم اللہ الرحمن الرحیم۔ بالکل یہ صحیح کہہ رہے ہیں جی، جناب چیف منسٹر صاحب کی ڈائریکٹرز پر انکی میٹنگ Call کی تھی، سر، یہ مائیک تو بند ہے۔۔۔۔۔  
جناب سپیکر: پیر صاحب کا، مرید کاظم شاہ صاحب کا مائیک آن کریں۔

وزیر مال: سر، بالکل یہ میٹنگ جناب چیف منسٹر صاحب کے حکم پر ہم نے بلائی تھی، انہوں ادھر اعتراض کیا تھا تو انہوں نے کہا کہ ان کو بلا کر، ان تمام کو بٹھا کر ایک صحیح فیصلہ کیا جائے، میرٹ بھی اس میں ہے اور ان لوگوں کی بھی عزت ہو جائے لیکن اگر اس طرح نہیں ہوا تو بالکل استحقاق کمیٹی کے حوالے کیا جائے، مجھے کوئی اعتراض نہیں۔

Mr. Speaker: Is it the desire of the House that the motion may be referred to the Committee? Those who are in favour of it may say 'Aye' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it; the privilege motion is referred to the concerned Committee.

جناب عطیف الرحمان: جناب سپیکر صاحب۔

جناب سپیکر: جی۔

بیگم شازبہ اورنگزیب خان: جناب سپیکر صاحب، جناب سپیکر، پوائنٹ آف آرڈر۔

جناب سپیکر: او درپری جی، دا۔۔۔۔۔

جناب عطیف الرحمان: جناب سپیکر صاحب، زما یو خبرہ دہ جی، دا لبرہ واورئ خیر دے، دا دیرہ اہمہ خبرہ دہ جی، د جاوید خان ترکئی خبرے سرہ ترلے خبرہ دہ، تاسو مہربانی او کړئ۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: (تہنہ) دا تاسو کوئی، ایجنڈا بہ زہ بس کیہرہ دمہ، بند بہ ئے

کرہ۔۔۔۔۔

جناب عطیف الرحمان: جناب سپیکر صاحب۔

جناب سپیکر: او، بسم اللہ او وائی، یو یو بہ پاخٹی، دا دے اوس شروع شو، بس دا تا سو تو لو ته خپله خبره ضروری بنکاری نو بس ایجنڈا مے بندہ کرہ۔

جناب عطیف الرحمان: سپیکر صاحب، دا دے سرہ Related دہ۔۔۔۔

بگم شازہ اور نگزیب خان: جناب سپیکر، یہ بہت اہم بات ہے۔۔۔۔

جناب عطیف الرحمان: سپیکر صاحب، دا دے سرہ Related خبرہ دہ۔۔۔۔

Mr. Speaker: One by one.

جناب عطیف الرحمان: سپیکر صاحب، دیرہ مہربانی جی۔ دا زما پہ حلقہ کبے  
خنگہ چہ۔۔۔۔

جناب سپیکر: عطیف خان! او دریرہ، شازہ اور نگزیب بی بی ته اول نمبر ور کرہ۔

جناب عطیف الرحمان: خنگہ چہ جاوید ترکی۔۔۔۔

بگم شازہ اور نگزیب خان: Thank you very much۔ جناب سپیکر، کل کے اخبارات کے مطابق سائنس اینڈ ٹیکنالوجی کے ادارے، ڈیپارٹمنٹ کو ختم کیا جا رہا ہے اور جیسا کہ ہم سب کو علم ہے کہ صوبے میں سائنس اینڈ ٹیکنالوجی کی حالت قابل رحم ہے، بجائے اسکے کہ ان اداروں کی طرف ہم توجہ دیں، ہماری صوبائی حکومت جو اپنے آپ کو Liberal اور ایک Progressive حکومت کہتی ہے، وہ اس ادارے کو بند کرنے پر تلی ہوئی ہے۔ جناب سپیکر، سیکرٹری ایڈمنسٹریشن ڈیپارٹمنٹ کو کہا گیا کہ وہ ایک سمری چیف سیکرٹری صاحب کو ارسال کریں اور اس میں اس ادارے کو ختم کرنے کیلئے کہا جائے، اس کے بعد یہی سمری چیف منسٹر صاحب کو Approval کیلئے بھجوائی جائے گی۔ جناب سپیکر، افسوس کی بات ہے کہ متحدہ مجلس عمل کے دور میں 2007 میں انہوں نے بھی اپنی حکومت میں Hundred million، One hundred million روپے Eighteen پر اسیکٹس کیلئے Allocate کئے تھے اور اس حکومت نے بھی اس بات کو تسلیم کیا تھا کہ سائنس اینڈ ٹیکنالوجی کی اہمیت سے انہیں آنکھیں نہیں چرانی چاہئیں لیکن On the contrary جناب سپیکر، اس حکومت کو آپ دیکھئے کہ اپنے آپ کو Progressive کہتی ہے اور وعدے کرتی ہے کہ ہم صوبے کو ترقی دینگے اور افراد کو وہ Educate کریں گے اور وہ ان کو Jobs دلوائیں گے لیکن آپ دیکھیں کہ اس ادارے کو بند کیا جا رہا ہے۔ مسٹر سپیکر، پوری

دنیا میں اگر آپ دیکھیں تو ریسرچ ٹیکنالوجی کی Uplift facilities کے بغیر کوئی بھی ملک ترقی نہیں کر سکتا۔ جناب سپیکر، آپ دیکھیں کہ یہاں پر ایک لیبارٹری قائم کی گئی چار سو ملین روپے کی لاگت سے اور اس میں چالیس ملین روپے جو ہیں، وہ انڈسٹریل سٹس نے Donate کئے اور اس کے علاوہ جو اور پیسے تھے وہ ایک کینڈین این جی او نے Donate کئے اور یہ ایک انٹرنیشنل سٹینڈرڈ کی Testing laboratory بنائی گئی اور وہ PCSIR کی سٹینڈرڈ کے اوپر کام کر رہی ہے لیکن آج حکومت اس بات کو تسلیم نہیں کر رہی اور میں اس فلور سے مطالبہ کر رہی ہوں کہ جناب، ہمارے اگر ابھی منسٹر صاحب ہوتے، میں نہیں دیکھ رہی ہوں چونکہ اٹارنی صاحب مجھے نظر نہیں آ رہے ہیں، اگر وہ ہمیں وضاحت دیں کہ آخر اس ادارے کو کیوں بند کیا جا رہا ہے، کیوں یہ ظلم ہو رہا ہے؟ جناب اس کی مجھے وضاحت چاہیئے۔ Thank you very much

جناب سپیکر: یہ پوائنٹ آف آرڈر تو نہیں بنتا لیکن جو کوئی اخباری بیان، بسم اللہ جی، بشیر بلور صاحب۔ جناب بشیر احمد بلور { سینیئر ویزیر (بلدیات) } : جناب سپیکر، خنگہ چہ شازیے بی بی خبرہ او کرہ نو داسے ہیخ خبرہ نہ دہ، دا مونر سائنس اینڈ ٹیکنالوجی باندے نن سبا خلق اسمانونو تہ رسیدلی دی او مونر خنگہ بہ دا شے ختموؤ؟ نہ ئے ختموؤ، نہ دا بندوؤ، دا اخبار کبنے چہ دی That is not so important، دے باندے د اخبار خبر خو داسے Important نہ دے، As a Minister زہ دا وایم چہ دا شے مونر نہ ختموؤ، دا اخبار کبنے غلط خبر راغلیے دے۔

بیگم شازیہ اورنگزیب خان: جناب سپیکر، یہ کل کے اخبار میں آیا ہے۔

جناب سپیکر: دا گورہ اخباری بیانونو باندے بی بی، دومرہ زر، دا Hypothetical ہغہ دی، خیل خان باندے ہم بوجھ مہ تیرہ وہ او دھاؤس وخت ہم ضائع کوہ۔ (تمقہ، تالیاں) جی، عطیف الرحمان صاحب۔

جناب عطیف الرحمان: دیرہ مہربانی۔ جناب سپیکر صاحب، دا زما پہ حلقہ کبنے جی، پہ ملکاندھیر یونین کونسل کبنے یو بی ایچ یو دہ چہ ہغے کبنے د پنخ کلاس فورو اپوائنٹمنٹ آرڈر شوے دے، دغہ اسلامیہ کالجیجیت کبنے یو سول د سپنسری دہ چہ پہ ہغے کبنے دوہ کلاس فورو زمونرہ د تپوس نہ بغیر شوی دی نو دا خوزمونرہ د پیپلز پارٹی او د اے این پی دلته Coalition government دے

او فیصلہ ہم دا شوے دہ چہ یرہ بهائی کلاس فور چہ خومرہ دی، دا به خامخا د ایم پی اے پہ Recommendation باندے کیری نو دا زما سرہ زیاتے شوے دے، د دے نہ مخکبے ہم دغه زما پہ حلقہ کبے مداخلت شوے وو او زہ خواست کوم تاسو تہ چہ یرہ تاسو مہربانی او کړئ او دغه کوم آډرونہ چہ شوی دی، دا د Withdraw کړی او پہ هغه باندے د زمونږ د حلقے خلق بهرتی کړے شی او د لیاقت ترکئ صاحب چہ کوم پریویلیج کمیٹی تہ دغه کړے وو نو پکار دا دہ چہ زما ہم دا خبرہ د هغه سرہ ترلے دہ، هغه د ہم پریویلیج کمیٹی تہ حوالہ شی جی۔

جناب سپیکر: جی، آنریبل منسٹر صاحب۔

پریسٹر ارشد عبداللہ (وزیر قانون): نہ جی، زما خیال دے Let him bring، کہ خہ دغه راوړئ جی، پریویلیج موشن به راوړو، هاؤس نہ به تپوس او کړو کہ وائی نو

-----Better

جناب سپیکر: هس جی؟

وزیر قانون: هاؤس نہ تپوس او کړئ جی، کہ د دوئ دا پریویلیج Breach شوے دے نو دا۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: میان صاحب! باقاعدہ۔۔۔۔۔

میاں افتخار حسین (وزیر اطلاعات): جناب سپیکر صاحب، د جاوید خان او د عطیف خان دا خبرہ یوہ دہ، خیر دے جی تاسو پرے د هاؤس نہ تپوس او کړئ جی، خبرہ ہم هغه دہ او ہم دے د پارہ به کمیٹی تہ راخی۔

جناب سپیکر: جاوید خان اصل کبے پہ Proper motion راغله دے او د دواړو خبرے ما سرہ ہم داسے شوی دی، زہ او تہ به په یو خائے ورسره حساب کوؤ۔

جناب عطیف الرحمان: سپیکر صاحب، خبرہ کومہ، سپیکر صاحب، دلته د هاؤس نہ تپوس او کړئ۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: هس جی؟

جناب عطیف الرحمان: تاسو د هاؤس نہ تپوس او کړئ خیر دے، دا زمونږہ پریویلیج Breach شوے دے نو مہربانی او کړئ د هاؤس نہ تپوس او کړئ۔

جناب سپیکر: نہ ہاؤس نہ بہ تپوس پہ یو موشن کوڑ کنہ، تاسو موشن خورار پئی، نہ دے لیکلے موشن، دلته Proper یو پروسیجر دے او دا اسمبلی دہ کنہ، د اسمبلی نہ بہ، ثاقب خان! دوئی سرہ لہر دغہ او کړئ۔

جناب ثاقب اللہ خان چمکنی: تھیک شوہ جی۔

جناب عطیف الرحمان: دا خو جی سپیکر صاحب۔۔۔۔

### تحریریک التواء

**Mr. Speaker:** Israrullah Khan Gandapur Sahib, to please move his adjournment motion No. 162. Israrullah Khan Gandapur Sahib.

جناب محمد ظاہر شاہ خان: سپیکر صاحب، دا پوائنٹ آف آرڈر دے۔

اسرار اللہ خان گنڈاپور: تھینک یو، جناب سپیکر۔۔۔۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان: جناب سپیکر صاحب۔۔۔۔

جناب سپیکر: دا لہر ضروری دے، ظاہر شاہ صاحب۔

اسرار اللہ خان گنڈاپور: جناب سپیکر، محکمہ پبلک ہیلتھ میں نئی آسامیوں پر پابندی کی وجہ سے محکمہ کے اثاثہ جات ضائع ہو رہے ہیں جبکہ عوام میں بھی تشویش ہے، لہذا مختصر بحث کے بعد مناسب کارروائی کی جائے۔

سر، اس میں ذرا گورنمنٹ کی توجہ لینا چاہوونگا۔ یہ اس گورنمنٹ کا قصور نہیں ہے بلکہ جہاں تک مجھے علم ہے ایک Positive direction میں کام بھی ہو رہا ہے، مارچ 1995 میں ایک پالیسی لائی گئی جس کے تحت یہ تھا کہ Rural Water Supply and Sanitation Organization کے نام سے مختلف ضلعوں میں آرگنائزیشن قائم کئے گئے، O&M cost جو تھی، وہ کمیونٹی پر ڈالی گئی اور اس طریقے سے محکمہ پبلک ہیلتھ میں جتنے بھی نئے ٹیوب ویلز ہوئے، Ninety five onward پر محکمہ خزانہ کی طرف سے ایک قسم کا Ban لگایا گیا کیونکہ اس پالیسی میں یہ اعادہ کیا گیا تھا کہ Irrespective of source of funding جتنے بھی آئندہ ٹیوب ویلز آپ لگائیں گے تو اس کیلئے ہم آپ کو O&M cost اور اس پر جو پوسٹیں ہیں، وہ نہیں دیں گے، اس کی وجہ سے سر، کروڑوں کی تعداد میں اس پر فنڈز بھی لگ گئے ہیں، کوئی پندرہ سالوں سے اس پر کروڑوں کے فنڈز بھی لگ گئے ہیں، درانی صاحب کے ٹائم پر ایک Initiative لیا گیا، 1174 پوسٹیں Create کی گئیں لیکن وہ One time assistance تھی، اب اگر

کوئی سکول Complete ہو جائے تو اس کا ایک PC-IV ہوتا ہے اور جب اس کی Completion Certificate آجاتی ہے تو محکمہ فنانس اس کو ایک پوسٹ دے دیتا ہے اور جو Routine کا کام ہوتا ہے لیکن پبلک ہیلتھ میں اگر دیکھیں تو پبلک ہیلتھ والوں کو ہری جھنڈی دکھادی جاتی ہے کہ آپ مہربانی کر کے ہم سے رجوع نہ کریں کیونکہ آپ کی ہمارے ساتھ 1995 کی یہ Commitment ہے اور اس کے مختلف مندرجات ہیں جس کی تفصیل میں میں نہیں جانا چاہتا لیکن میری اس میں گورنمنٹ سے یہ گزارش ہوگی کہ مہربانی کر کے اس پراسس کو Expedite کیا جائے اور اسی بجٹ میں ان سے پوسٹیں ڈیمانڈ کی گئی ہیں، وقتاً فوقتاً ان کو Reflect کیا جائے اور محکمہ جو زبوں حالی کا شکار ہے، Positive direction میں قدم اٹھایا جائے۔

جناب سپیکر: جی، منور خان صاحب۔

جناب منور خان ایڈووکیٹ: یہی مسئلہ صرف گنڈاپور صاحب کا نہیں ہے، میرے خیال میں یہاں پر جتنے بھی ایم پی ایز بیٹھے ہیں، ان سب کا یہی مسئلہ ہے کیونکہ اگر آپ سوچیں تو ایک ہی ٹیوب ویل پر ایک بندے کا بھرتی ہونا، کیا وہ 24 hours ڈیوٹی کر سکتا ہے؟ کبھی وہ بیمار بھی ہو سکتا ہے، کبھی وہ کدھر جا بھی سکتا ہے تو پھر ٹیوب ویل بند پڑا ہے؟ میرے خیال میں یہاں کے جتنے بھی ایم پی ایز ہیں، سب کا یہی ایشو ہے بلور صاحب بھی بیٹھے ہیں، اس سلسلے میں اگر یہ فنانس ڈیپارٹمنٹ کو یا پبلک ہیلتھ ڈیپارٹمنٹ کو کہ اس سلسلے میں جتنے بھی ٹیوب ویلز ہیں، ان سب پر کم از کم دو بندوں کو بھرتی کیا جائے تاکہ یہ مسئلہ۔۔۔۔۔

جناب اسرار اللہ خان گنڈاپور: ایک بھی نہیں ہے، ابھی تک ایک بھی نہیں ہے اور یہ پتہ نہیں کہ کہاں سے

خبر۔۔۔۔۔

جناب ثاقب اللہ خان چمکنی: جناب سپیکر۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی۔

جناب منور خان ایڈووکیٹ: ہاں، ایک ہی میرے خیال میں۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: آپ کے خیال میں کم از کم دو ہونے چاہیئے۔

جناب منور خان ایڈووکیٹ: دو کم از کم ہونے چاہیئے تو کم از کم جو۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی ثاقب اللہ خان، پلیز۔

جناب ثاقب اللہ خان چمکنی: ڊيره مهرباني۔ جناب سپيڪر صاحب، دا گنڊا پور صاحب چه كومه مسئله را اوچته ڪرے ده، دا ڊيره Important ده جي، مونڙه ڊ پبلڪ هيلته او بعضے خائے ڪبنے ايريگيشن خاص ڪر چه كوم Augmentation ڊ پارہ كوم تيوب ويلے لڪيدلے دي، هغے ڪبنے خالي ڊ شفت ڊ پارہ خلق پڪار نه وي چه آپريٽرز وي چه اته نه پنڃ پورے يا اته نه څلور پورے شفت او چلوي، خلق به اوبه څبنڪي هم چوبيس گھنتے او د هغے ڊ پارہ ڊ آپريٽر هم چوبيس گھنتے ضرورت وي، دغسے سر Augmentation ڪبنے هم ايريگيشن۔۔۔۔۔

جناب سپيڪر: تاسو وائي چه يو آپريٽر چوبيس گھنتے هغلته ڪبنے ناست پڪار دے۔  
جناب ثاقب اللہ خان چمکنی: پڪار دے سر، هغه ڪيدے Humanly possible نه ده جي۔۔۔۔۔

جناب سپيڪر: او دريره گورنمنٽ نه پښتنه ڪوؤ جي۔

جناب ثاقب اللہ خان چمکنی: نوزه وایم چه ڪم از ڪم دوہ ڪسان وي په ايريگيشن ڪبنے او پبلڪ هيلته ڪبنے هم نو دا به بيا حل ڪيري جي۔

جناب سپيڪر: پرويز خان! دا جواب به ڇوڪ ور ڪري؟

جناب منور خان ايڊوڪيٽ: سر، يه ٽيوب ويلز جو هيں اوريه آپريٽرز۔۔۔۔۔

جناب سپيڪر: ابھي حڪومت سے تھوڑا سائتے هيں۔

مولوي عبيد اللہ: جناب سپيڪر، زه يوه خبره كومه جي، دا۔۔۔۔۔

جناب سپيڪر: دا خو اوس لا Admit شوے نه دے ڪنه او په دے باندے دومره بحث نه ڪوؤ جي، د گورنمنٽ موقف پرے واورو نو چه Admit شي، بيا به پرے بحث ڪوئ۔ جي پرويز خان، آنريل منسٽر ايريگيشن۔

جناب پرويز څنگ (وزير آباڻي): جناب سپيڪر صاحب، چونڪه ايريگيشن ڊ بيار ٽيمنٽ ڪبنے هغه ورڃ هم دا خبره شوے وه او دے نه مخڪبنے هم دلته ڪافي ڊ سڪشن شوے دے، مونڙه ته Shortage شته دے، فنانس ڊ بيار ٽيمنٽ ته مونڙه پوسٽونو ڊ پارہ استولي دي او Maximum Shortage دے، چرته ڊ ڇوڪيدار ڪمے دے، چرته ڊ آپريٽر ڪمے دے نو بدقسمتي دا ده چه Last Government ڪبنے يو



فیصلہ شوے وہ، کیبینٹ کرے وہ چہ Augmentation of tubewells دے، دا کہ خراب شی یا د هغے بور خراب شی یا مشین ئے خراب شی نو هغے تہ نور فنڈز بہ نہ ملاویدل او هغه ٲول ٲیوب ویلز ئے سکریٲ کرل او ٲہ هغے کبے چہ ٲومرہ ٲوسٲونہ وو یا خلق ٲکبے اپوائنٹ وو نو هغه ٲوسٲونہ ئے ہم ختم کرل او د هغے نتیجہ دا شوہ چہ نن مونر تہ ٲہ ٲولہ صوبہ کبے دا مسئلہ دہ چہ مونر نہ ٲرانسفارمرز، ٲرتہ مشینری او ٲائے ٲہ ٲائے رنگا رنگ غلا گانے ہم ٲکبے او شوے او هر ٲائے کبے دا ضرورت دے۔

جناب سپیکر: نو دا تاسو سپورٹ کوئ؟

وزیر آباشی: نو هغه مونرہ فنانس ٲیپارٲمنٹ تہ سمری استولے دہ لیکن تر او سہ ٲورے اورو چہ Ban ٲکبے لگیدلے دے نو چونکہ فنانس منسٲر صاحب شتہ نہ او هغه دے وخت مونر تہ جواب نہ شی را کولے نو زہ Personally ہم دا Take up کومہ او ستاسو د ٲرف نہ چہ ٲہ رولنگ راخی نو مونرہ تیار یو هغے تہ جی۔

جناب سپیکر: دا ایڈجرنمنٹ موشن دے کہ تاسو ئے سپورٹ کوئ نو Admit بہ ئے کرو، بلہ ورٲ بہ ٲرے فنانس منسٲر ہم چہ وی نو بیا بہ ٲرے بحث او کرئ۔

برسٲر ارشد عبداللہ (وزیر قانون): ما تہ جی لڑ اجازت را کرئ۔۔۔۔

جناب سپیکر: ہں جی؟

وزیر قانون: ما تہ کہ یو منٹ را کرئ نو دا ٲبلک ہیلتھ سرہ چونکہ Related دے نو د ٲبلک ہیلتھ ٲیپارٲمنٹ د اړخ نہ چہ ٲہ جواب راغلے دے نو هغه VDO Schemes چہ کوم دی جی، دا ٲیمانہ ئے وو د اسمبلی د ممبرانو صاحبانو د اړخ نہ چہ ٲرہ دا VDO Schemes دا ویلج ٲیولٲمنٹ آرگنائزیشنز دی او دے تہ ٲخوا SAP لاندے فنڈنگ شوے وو، دا ٲائے ٲہ ٲائے دا ٲیوب ویلے وغیرہ لگیدلی دی خو هغه ویلج آرگنائزیشنز یو کمیٲی وہ، هغے بہ ٲلول خو هغه بیا نا کامیا بہ شوہ ٲکہ چہ د بجلی بل ہم خلقو نہ ورکولو او نور ہم ٲرے بیا ٲیر یوٲیلٲی بلز او Other charges دغه شو نو بیا دا چونکہ چیف منسٲر صاحب تہ گزارش او شو نو دا ئے بیا د غہ کبے واغستل او گورنمنٹ اوس لگیا دے دا ٲل کنٲرول کبے اخلی او انشاء اللہ یو یو کس بہ ہم ٲرے بہرتی کیٲری خو وخت

سرہ سرہ بہ انشاء اللہ بیا دوہ شی، بیا بہ درے شی خوفی الحال دا دہ چہ یرہ یو  
 یو کس بہ پرے بھرتی کیری او دا سمری تقریباً Approve شوے دہ او  
 نوٹیفیکیشن بہ Within one week کبے اوشی نو زما خیال دے دا ہم یو خوش  
 آئند خبرہ دہ او پکار دہ چہ دا دوئی Appreciate کری۔ مہربانی۔  
جناب سپیکر: جی اسرار اللہ خان! تاسو ئے Admit کول غوارئی، دا چہ پہ دے  
 باندے۔۔۔۔

جناب اسرار اللہ خان گنڈاپور: نہ چہ دوئی دا ایشورنس راکوی چہ Already پہ دیکبے  
 سمری Approve شوے دہ او یو یو کس بہ پرے بھرتی کوی نو پہ دے ایشورنس  
 باندے زہ زور نہ ور کومہ جی۔

Mr. Speaker: Minister Irrigation, -----

جناب منور خان ایڈوکیٹ: جناب سپیکر، اس جگہ پر کافی سامان ہوتا ہے اور اکثر چوری ہوتی ہے اور چوریاں  
 ہو رہی ہیں تو ایک بندہ اس پر 24 Hours کیسے ڈیوٹی کر سکتا ہے؟ تو میری منسٹر صاحب سے ریکویسٹ ہے  
 کہ کم از کم اگر یہ سمری موو کی جائے اور اس کو Revise کریں، کم از کم دو بندوں کو بھرتی کرنا چاہیے۔

Mr. Speaker: Ji, Minister Irrigation, Pervez Khan Khattak Sahib.

وزیر آبپاشی: جناب سپیکر، پہ پبلک ہیلتھ کبے Already دیو پوسٹ د پارہ د  
 تولے صوبے د پارہ سینکشنز دی او کہ کوم خائے کبے ئے بھرتی نہ وی کرے،  
 دا د دی سی اوز غلطی دہ او ہغوی تہ نوٹیفیکیشن زما خیال دے کال دوہ کالہ  
 مخکبے پروت دے، سیکنڈ نوٹیفیکیشن ہم راغلی دے نو تاسو د خیل دی سی او  
 سرہ ملاؤ شی او زہ ہم پہ دے حق کبے یم چہ پبلک ہیلتھ ٹیبوب ویلز کبے درے  
 پوسٹونہ وی، یو د چوکیدار، یو د آپریٹر او یو د غہ (تالیاں) نو مونبرہ  
 ئے سپورٹ کوؤ، منسٹر صاحب تہ دغہ۔۔۔۔

جناب سپیکر: اوس خو ما تہ ایڈجرنمنٹ موشن مخے تہ دے، زہ بہ ئے ہاؤس تہ  
 Put کر۔ Is it the desire of the House that the adjournment motion  
 moved by the honourable Member may be admitted for detailed  
 discussion under rule 73? Those who are in favor of it may say  
 'Yes' -----

جناب اسرار اللہ خان گنڈاپور: جناب سپیکر، اگر ہاؤس کی یہ خواہش ہوتی ہے تو اس کے Behalf

پ-----

جناب سپیکر: جی، موڈر صاحب اسرار اللہ خان گنڈاپور صاحب کیا کہتا ہے؟

جناب اسرار اللہ خان گنڈاپور: سر، No doubt کہ یہ معاملہ جو ہے، اہم ہے لیکن گورنمنٹ ایشورنس دے رہی ہے کہ ایک پوسٹ ہم Create کر چکے ہیں، سمری Approve ہو چکی ہے اور آئندہ جو ایشو ہے کہ ایک سے دو یا دو سے تین ہونے چاہیے۔ میرے خیال میں اس میں Positive step یہی ہوگا کہ 1995 کی پالیسی Revive ہو جائے کہ فنانس ڈیپارٹمنٹ In principle آپ کے ساتھ Agree ہو جائے کہ روٹین میں آپ PC-IV سمجھیں گے اور ہم آپ کو سکیم Approve کر کے دیں گے کیونکہ گورنمنٹ نے یہ ایشورنس دی ہے، میں اس کو کافی سمجھتا ہوں۔۔۔۔۔

Mr. Speaker: Thank you. Not pressed.

توجہ دلاؤ نوٹس ہا

Mr. Speaker: 'Call Attention Notices': Ms. Noor Sahar Bibi, to please move her call attention notice No. 309.

محترمہ نور سحر: شکر یہ۔ جناب سپیکر صاحب، میں اس معزز ایوان میں وزیر اعلیٰ صاحب کی توجہ مفاد عامہ کے اس امر کی جانب مبذول کرانا چاہتی ہوں اور وہ یہ کہ موجودہ اسمبلی نے ایڈہاک ملازمین کو مستقل کرنے کیلئے Employees Regularization Act, 2009 پاس کیا جس کے تحت وہ ایڈہاک ملازمین جو ریگولر ہونے کے مستحق ٹھہرے جو کہ صبح یا شام کی شفٹ میں منظور شدہ پوسٹوں پر تعینات تھے مگر وہ ملازمین جو اے ڈی پی سکیم یا Contingencies کی آسامیوں پر تعینات تھے، انہیں مستقل نہیں کیا جا رہا ہے جبکہ یہ ملازمین دیگر ایڈہاک ملازمین کے ساتھ ایک جیسی Terms and Conditions پر تعینات کئے گئے تھے لیکن ان کی پوسٹنگ صرف شام کی شفٹ یا Contingencies کی آسامیوں پر کی گئی تھی۔ اب اگر انکو دیگر ایڈہاک ملازمین کی طرح مستقل نہیں کیا گیا تو یہ ان کے ساتھ انتہائی ناانصافی ہوگی کیونکہ اکثر ایسے ملازمین کی آسامیاں جن کی اب باقاعدہ محکمہ خزانہ نے منظوری بھی دے دی ہے مثلاً محکمہ ہائر ایجوکیشن میں شام کی شفٹ کیلئے اے ڈی پی سکیم یا Contingencies پوسٹوں کی منظوری دی جا چکی ہے، لہذا صوبائی حکومت ایسے ملازمین کو مستقل کرنے اور ان کو حق دینے کیلئے اقدامات کرے۔

جناب سپیکر صاحب، میں اسمیں یہ کہنا چاہتی ہوں کہ پیچیس کالج کی پراجیکٹس سکیمز جو تھیں، وہ فنانس کو بھیجی گئی تھیں جن میں انیس منظور کی گئیں لیکن Six کو انہوں نے نامنظور کیا ہے ابھی تک، تو آخر ان چھ کالجوں کا کیا گناہ ہے، ان میں ایک سیدوگر لز کالج سوات آتا ہے، ایک گر لز کالج چارسدہ آتا ہے، اسمیں بوائز کالج ایبٹ آباد بھی آتا ہے، حویلیاں گر لز کالج بھی آتا ہے، دو اور کالج ہیں جن کے نام اس وقت مجھے یاد نہیں ہیں لیکن ان کالجوں کو اپنے حق سے محروم رکھا گیا۔ ہماری Strength اتنی زیادہ ہے کہ ان میں شفٹ کے بغیر ہم نہیں چل سکتے، اگر ہم نہیں چل سکتے، Strength زیادہ ہے تو انکو پھر بحال کیوں نہیں کیا جاتا ہے؟ جبکہ ان کو پراجیکٹ کی ذریعے لایا گیا ہے تو پراجیکٹ کا ٹائم 30 جون کو ختم ہو چکا تھا تو ان کو چاہئے تھا کہ ان کو گھر بھیج دیتے، اگر ان کو گھر نہیں بھیجا گیا اور اب تک ان سے ڈیوٹی لی جا رہی ہے تو ان کی حق تلفی کیوں کی جا رہی ہے، اس سے ہمارے بچوں پر بڑا اثر پڑا ہے۔ یہ لوگ کورٹ میں بھی گئے ہیں، اگر ان کو بحال نہیں کیا گیا تو اتنی بڑی Strength کے بچے گھر پر بیٹھ جائیں گے یا ان کے ساتھ کیا کر لیں گے؟ اور کلاسسیسز کو نہیں جاسکتے، ان کو ہر حال میں بحال کریں گے۔ اگر یہ بحال کر رہے ہیں تو نوٹیفیکیشن جاری کیوں نہیں کرتے اور ان چھ کالجوں کا کیا قصور ہے کہ اگر انیس کو بحال کر دیا گیا تو چھ کا کیا قصور ہے کہ ان کو ریگولرائز نہیں کیا جا رہا ہے اگر ان کا گناہ یہ ہے کہ Evening میں ہے تو یہ انیس بھی Evening میں آئے تھے تو چھ کو کیوں ریگولرائز نہیں کیا جا رہا ہے؟

**Mr. Speaker: Ji, honourable Law Minister Sahib, please.**

برسٹر ارشد عبداللہ (وزیر قانون): ایسا ہے کہ ایک تو اے ڈی بیز سکیمز میں پراجیکٹ ایمپلائز جو ہیں، اس اسمبلی میں یہاں سے سروسز ریگولرائزیشن ایکٹ پاس ہوا ہے، اس کی اپنی سکوپ ہے، اس کی Limitations ہیں، اس میں کنٹریکٹ یا ایڈہاک ملازمین جو تھے ان کو ریگولرائز کیا ہے اور جہاں تک ان ایمپلائز کی بات ہے تو یہاں پر اس ایکٹ میں پراجیکٹ ایمپلائز کو ریگولرائز نہیں کیا گیا ہے، اس کی اپنی وجوہات ہیں، چونکہ اسمبلی میں ایک بل، ایک ایکٹ پاس ہوا ہے تو اس کی سکوپ میں پراجیکٹ ایمپلائز نہیں آتے اور دوسری Contingency جو ہے تو یہ ضرورت کی بات ہے، آج ضرورت ہوگی، تو دونوں ڈیپارٹمنٹ کی ضرورت نہیں ہوگی، ایک چیز جو Contingent ہے اس کیلئے خاص حالات ہوتے ہیں یا کسی کمی کی صورت میں پوسٹ Fill کی جاتی ہے، For a very temporary short period تو لہذا ان چیزوں کو، جو نیا ایکٹ یہاں سے پاس ہوا، اس کی سکوپ میں نہیں آتیں، اس میں نہیں کیا گیا۔

جناب سپیکر: یہ Contingent اس سکوپ میں نہیں آتیں۔۔۔۔۔

وزیر قانون: جی، نہیں آتیں، بالکل۔۔۔۔۔

Mr. Speaker: Ji, Muhammad Ali Khan Sahib, to please move his call attention notice No. 348.

جناب محمد علی خان: شکریہ۔ جناب سپیکر، میں آپ کی اور ہاؤس کی توجہ چار سدہ روڈ کی جانب دلاتا ہوں کہ اس روڈ سے ضلع چار سدہ، مہمند ایجنسی اور باجوڑ ایجنسی کے علاوہ مردان اور دیر کے کچھ علاقوں کے علاوہ افغانستان کو بھی مال برداری اور لوگوں کی آمد و رفت باقی ملکوں سے ہوتی ہے، اتنی ہیوی ٹریفک کیلئے موجودہ سڑک ناکافی ہے اس لئے روزانہ ٹریفک بلاک رہتی ہے اور خزانہ شوگر مل سے باچا خان چوک تک دس منٹ کے سفر میں کم از کم ایک گھنٹہ لگتا ہے۔ موجودہ حکومت چار سدہ کے کچھ علاقوں میں ایکسپریس روڈ تعمیر کر رہی ہے مگر چار سدہ روڈ جس کو پورا ضلع چار سدہ، مہمند ایجنسی، باجوڑ ایجنسی، مردان، دیر اور افغانستان کے عوام استعمال کر رہے ہیں اور اس کی توسیع کیلئے کچھ نہیں کیا جا رہا ہے۔ ان علاقوں کے لوگوں کا حکومت سے مطالبہ ہے کہ لوگوں کو اس عذاب سے بچانے کیلئے فوری طور پر چار سدہ روڈ کی توسیع اور کشادگی پر کام شروع کیا جائے۔

جناب سپیکر، افتخار حسین چہ گورنر وو نو پہ ہغہ وخت کبے د دے سروے شوے وہ او پروگرام جوہ شوے وو او د ہغے افتتاح ہم شوے وہ، بیا ہغہ حکومت بدل شو او د ایم ایم اے دور حکومت راغلو، ہغوی د افغانستان والا پل جوہ کرو، حالانکہ ضرورت دیر د چار سدہ روڈ، د جی تی روڈ او د خیبر روڈ پکار وو نو ہغہ پاتے شو او تراوسہ پورے پاتے دے۔ پہ چار سدہ روڈ باندے د مہمند ایجنسی، د باجوڑ ایجنسی او د افغانستان د دے تولو تر مردان پورے تریفک چلیری۔ روزانہ فلائنگ کوچے او تیر کونہ چلیری، صرف د ماربل کم از کم دوہ درے سوہ تیر کہ راخی نو دا روڈ کافی نہ دے او د موجودہ تریفک د پارہ چہ دوئ خہ بندوبست کوی نو مونر تہ پتہ نشتہ دے او کہ دیر اہمیت لری یا داسے چل او کروی چہ د شاہ عالم پل پورے بل روڈ جوہ شی، د شاہ عالم پل پورے دا لانجہ دہ، دا مسئلہ جوہ دہ او خصوصاً بیا پہ باچا خان چوک کبے د او خصوصاً بیا پہ بخشی پل کبے چہ کوم تجاوزات شوی دی نو د ہغے د وجے نہ دیر زیات مونر تہ او خلقو تہ تکلیف دے نو مونرہ دا مطالبہ کوؤ د حکومت نہ چہ پہ نور خائے کبے ئے کوی، تھیک دہ، بنہ خبرہ دہ خود چار سدے د'مین' روڈ د زرتزرہ توسیع او کشادگی او کروی۔

Mr. Speaker: Ji, honourable Law Minister Sahib, please.

وزیر قانون: محمد علی خان یوہ ڊیره بنه خبره اوکړه، دا واقعی یو کامن پرابلم دے او د صوے یوہ غټه مسئله ده۔ دا خبرے زیر غور دی او حکومت لگیا دے په دے باندے سوچ کوی چه یره دے ته خپل څه فنډ Allocate کړی، زه انشاالله دوی ته ایشورنس ورکومه چه که خیر وی نو په دے مونږه سوچ کوؤ لگیا یو او یو Positive direction کبے به انشاالله Positive step اخلو۔

جناب سپیکر: شکریه جی۔ لا منسټر صاحب! دا مسئله ضروری ده، په دے باندے ضرور څه پکار دی، زه پرے خپله هم نن تلے ووم او ډیر په بد حال پرے تلے ووم، زه نن دهغه نرگس سمین بی بی دعا له تلے وومه او واپس په دے باندے راغلم نو زما پرے خپله تقریباً پینتالیس منټ او لگیدل نو په داسے حال کبے محمد علی بنه طرف ته توجه راوسته۔

جناب محمد ظاهر شاه خان: جناب سپیکر، زه هم یوہ خبره کوم او زمونږه هم خبره واوری، لږه مهربانی اوکړئ۔

جناب سپیکر: لږ کبینه جی، لږ صبر هم اوکړه او درے ورځے د پخپل ځائے کړے دی نو اوس لږ صبر اوکړه۔ زه په تاسو او په آنریبل منسټر صاحب کبے لږ صبر پیدا کومه جی، لږ کبینه۔

جناب محمد ظاهر شاه خان: منسټر صاحب بیا بهر ته اوځی کنه۔۔۔۔

جناب سپیکر: منسټر صاحب به نه ځی، تاسو ترهغه مه ځئ۔ دا د چا سره ده جی؟

جناب محمد ظاهر شاه خان: د مرید کاظم صاحب سره جی۔

جناب سپیکر: مرید کاظم صاحب خو تلے دے جی۔

جناب محمد ظاهر شاه خان: تر اوسه دلته کبے ناست وو جی۔

(تقمے)

جناب سپیکر: هغه خو تلے دے (تقمے) مرید کاظم صاحب خوشته دے هم نه۔

آواز: نماز کیلے گیا ہے۔

جناب سپیکر: اچھا آ جاگا، ابھی آ جائے گا، نماز پڑھ رہا ہے۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان: ٹھیک ہے جی، مہربانی۔

مسودہ قانون (ترمیمی) بابت طبی ادارے اور حفظان صحت امور کی انجام دہی، مجریہ

2010 کا زیر غور لایا جانا

Mr. Speaker: The honourable Minister for Law, to please that the NWFP Medical and Health Institutions and Regulation of Health Care Services (Amendment) Bill, 2010 may be taken into consideration at once.

Minister for Law: Thank you, Sir. On behalf of Minister for Health, the NWFP Medical and Health Institutions and Regulation of Health Care Services (Amendment) Bill, 2010, is presented before this august House for immediate consideration. Thank you.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the NWFP Medical and Health Institutions and Regulation of Health Care Services (Amendment) Bill, 2010 may be taken into consideration at once? Those who are in favour of it may say 'Aye' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. 'Consideration stage': Since no amendment has been moved by any honourable Member in Clauses 1 to 2 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clauses 1 to 2 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say 'Aye' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. Clauses 1 to 2 stand part of the Bill. Amendments of Clause 3 of the Bill: Mr. Saqibullah Khan Chamkani, MPA and Mr. Israrullah Khan Gandapur, MPA have proposed amendments in Clause 3 of the Bill, therefore, they are requested to move their amendments, one by one. Mr. Saqibullah Khan, please.

Mr. Saqibullah Khan Chamkani: I request to move that the proposed Section 26, as referred in Clause 3 of the Bill, may be substituted by the following, namely:

"26. Appeal--- Any employee of the institution aggrieved by an order passed by the Management Council or Management Committee under section 11 or any person aggrieved by an order passed under Section 25 may, within thirty days of passing of the

order, prefer an appeal to Management Council or Management Committee, as the case may be, for re-consideration of such appeal and the decision of the Management Council or Management Committee, as the case may be, shall be final”

جناب سپیکر صاحب، یو خو په دے لږ غوندے ما Verbal amendment ستاسو په اجازت سره اوکړو۔ دویم سرزه به لږ ستاسو نه ټائم اخلم، لږ د هاؤس ټائم به اخلم جی، دا بل چه کوم امنډمنټ راغله دے نو په دیکبنے یوه لویه مسئله ده او خاص کر د اپیل په مسئله کبنے دا ده چه زمونږه دا خیال دے چه دا د اتانومی چه کوم Spirit دے کنه جی، د هغه خلاف ورزی کوی۔ مونږه چه اتانومی ورکوله، د هیلتھ انستی ټیوشنز سره زما د 2002 هغه آرډیننس دا دے پروت دے جی، تاسو ئے هم اوگورئ Preamble کبنے دا وه چه مونږه دا انستی ټیوشن خود مختاره کړو چه د دے فنکشنز بڼه شی، ایډمنسټریټیو خود مختاری هم ورکوؤ او فنانشل خود مختاری هم ورکوؤ، بدقسمتی سره زمونږه چه کوم پروسیجرز دی او خاص کر چه کوم ویلفیئر هیلتھ سروسز مونږه ورکوؤ نو فنانشل خود مختاری خو گرانه شی، خامخا به ئے سبسډائز کوؤ او د دے انستی ټیوشن به مونږه ملگرتیا هم کوؤ، دا Financially پاتے شوه جی، ایډمنسټریټیو خود مختاری د پاره مینجمنټ کونسل خود مختاره وو او مینجمنټ کونسل Decision چه دے نو د هغه د وجے نه په دیکبنے چه کوم Bearucratic set up او د هغه چه کوم Bearucratic hindrances وو نو هغه مینجمنټ کونسل چونکه خود مختار وو نو د هغه د وجه نه هغه Smoothly روان وو۔ اوس چه تاسو اپیل کوئ نو سیکرټری گورنمنټ له به ئے ورکوئ، تاسو چه هغه Autonomous body له خود مختاری ورکړے ده نو هغه څه شوه، هغه ختمه شوه۔ یو Impression دا ورکولے شی چه بهی دا اپیلیټ فورم پکار دے، نو سرزه به یو مثال ورکړم د هسپتال، هسپتال کبنے جی ټولو نه ورومبئ ایډمنسټریټیو چه کومه اتهارټی ده نو هغه وارډ کبنے دننه جونیئر رجسټرار وی نو که د چا کلاس فور سره لاندے څه مسئله کیږی، جونیئر رجسټرار ورومبے دے چه هغه به ئے کوی، د هغه د پاسه سینییئر رجسټرار دے بیا اے پیز دی بیا پروفیسرز دی بیا پروفیسر نه پس دی ایم ایس دی بیا ایم ایس دی بیا چیف ایگزیکټیو دے او که PGMI او دا نور انستی ټیوشنز دی بیا



پرنسپل او 'ڊينز' دي، هغه نه پس چيف ايگزيڪٽيو وي۔ اصل ڪنٺي ڇهه ڊ چيف ايگزيڪٽيو خبره هم راشي نو د مينجمنٽ ڪونسل هم گريڊ وائز اتھارٽيز وڙي ڪميٽي ڏي، هغه ڪميٽي ايڪ تا گياره پورے يوه وي، باره تا سوله پورے بله وي او Seventeen onward دريمه وي او بيا هغه ڪنٺي يو Collective Management Council ڇهه ڪوم بره وي، Approval د پاره، هغه اڀيليت ڪورٽ ڏي، يو طريقه ڪار ڏي او دا نه ده ڇهه ڪلاس فور سره ڪيري جونيئر رجسٽرار دا ٽول اقدامات مينجمنٽ ڪونسل ته ڄي، داسه خبره نه ده يو Chain of Command ڏي، بيا ڊيڪنيه ڇهه ڪوم گورنمنٽ سرونٽس ڏي نو سروس ٽريبيونل هم شته ڏي، هائي ڪورٽ هم شته ڏي، دا نور هم شته ڏي، مسئله داسه ده ڇهه مينجمنٽ ڪونسل اوس تاسو ڪري ڏي خود مختاره، هغه ڪنٺي يو بله Interesting خبره ده ڇهه هغه ته زه ستاسو او د ايوان توجهه راوستل غوارمه۔ سر، تاسو د مينجمنٽ ڪونسل Composition او گوري او په ڊيڪنيه وڙومبه ڄوڪ ڏي، چيف ايگزيڪٽيو، دا ڄوڪ Nominate ڪوي، ڄوڪ نئ پوسٽ ڪوي؟ دا سر، گورنمنٽ ڪوي۔ دويم 'ڊينز' / پرنسپلز ڏي، دريم ميڊيڪل ايم ايس ڏي او د ڏي ٽرانسفر / پوسٽنگ گورنمنٽ ڪوي۔ ڄلورم Director Finance and Departmental Grant Committee or the Officer-in-Charge ڏي، جناب سپيڪر صاحب، دا هم د گورنمنٽ Representations ڏي۔ بيا سر not less than three and not more than five non official persons to be nominated by the Government، ڊيڪنيه جي ڏي ايوان ڪنٺي عالمگير خان خليل صاحب ناست ڏي جي، ملڪ طهماش صاحب نشته ڏي، عطيف الرحمان صاحب نشته ڏي، زه هم يم، گورنمنٽ Nominate ڪري وو او دغه پوزيشن Nominated by the Government۔ بيا سر، a member of the Officers and staff member performing institutional private practice، دا واحد سرے ڏي ڇهه د گورنمنٽ Nomination نه ڏي، دا هلته Senior most، ڊيپارٽمنٽ، وارڊ ڇهه د ڇا Concerned ڪار وي، هغه وخت سره راڄي خو Temporary basis باندے ڇهه ڪوم سبجيڪٽ وي نو هغه د پاره راڄي۔ د هغه نه پس Any other co-opted members هغه هم د گورنمنٽ Nomination ڏي۔ اوس ڇهه مونڙه بل پاس ڪوڙ، دا ڪلاز 1 تاسو ڪليئر ڪرو، ڪلاز 2 ڪنٺي مونڙه Wording Authority ور ڪره Representative of each

Health, Finance and Establishment Department درے نور ہم شو نو  
 99% جو Already د گورنمنٹ شوجی او درے ورتہ د پاسہ شو نو بیا خہ چل دے  
 چہ منیجمنٹ کونسل ستاسو دغہ کیپری؟ بل سر، ضرورت پکار دے او زہ بہ دا  
 تپوس کول غوارم د پپارٹمنٹ نہ، زمونرہ فیصلے ہم شوے دی او د هغے خلاف  
 ہم هائی کورٹ تہ تلے دی، ما تہ دا پپارٹمنٹ دا وائی چہ خہ Ratio دہ، هائی  
 کورٹ تہ خومرہ کسان زمونرہ د Decision خلاف، د هائی کورٹ  
 خلاف، Appellates خومرہ دی؟ زہ دا دعویٰ کوم چہ پہ 99%، مطلب دا دے  
 چہ Decision کنبے پرا بلم ہم نشته نو دا Autonomy rule د هغے Spirit خلاف  
 تاسو ولے دا شے گورنمنٹ لہ ورکوی؟ دا ستاسو د آرڈیننس، دا د Autonomy  
 چہ کوم هغہ Spirit وو هغہ ختموی، نو بیا خواسانہ خبرہ داسے دہ چہ مخکنبے  
 ہم د گورنمنٹ لاندے وہ او هغہ Experiment مونرہ سن 47ء نہ شروع کرے وو او  
 دے نتیجے تہ را اورسیدو چہ دا غلط دے او دلته نہ Bearucratic  
 hindrances, hurdles، پہ دیکنبے Red-tapizm ختمول پکار دی او انستی  
 تیوشنز خود مختارہ کول پکار دی۔ اوس گورنمنٹ دا وائی چہ هغہ کہ منسٹر  
 صاحب دے کہ سیکرٹری صاحب دے چہ کلہ د هغہ شی اخیری ایگزیکٹیو  
 اتھارتی بیا لارہ منیجمنٹ کونسل نہ او هغہ اخیری شوہ، فائل شوہ نو داسے  
 اپانومی خہ ضرورت دے؟ دا زما خیال دے چہ Malafide دے او سر، تاسو تہ بہ  
 زہ بل ریکویسٹ او کرمہ او تاسو تہ بہ یاد شی چہ دا کلہ آنریبل ہیلتھ منسٹر  
 دلته وو نوزہ ورسرہ کنبیناستم او ما هغہ پہ خبرہ باندے پوهہ کرو، Convince  
 شوے ہم وو جی، هغوی دا ستاسو پہ چیمبر کنبے دوہ میتنگز را او غوبنتل خود  
 خہ مصروفیاتو د وجہ نہ هغہ میتنگ لیت را لیت شو او یو میتنگ هغے کنبے  
 او شو، دویم بیا هغے کنبے او نہ شو او پاتے شو نوزما ریکویسٹ دا دے سر،  
 اپانومی بنہ شے دے جی، مونرہ د 1947 نہ واخله تر اوسہ پورے پچاس، ساٹھ  
 سال Experiment او کرو او د Red-tapizm د وجہ نہ انستی تیوشنز تباہ شو، کہ  
 منیجمنٹ کونسل خپل Decision کرے وی خود هغے بہ ریکارڈ وی کنہ جی،  
 ما تہ بہ او وائی چہ او پشاور هائی کورٹ سل فیصلے کرے دی او پہ هغے کنبے  
 سل خو پریردہ 70% کہ وائی چہ دا ئے غلطے کرے وے، مونرہ وایو چہ بالکل

Majority decisions نے غلط و و او دیکھنے مسئلہ وہ خو چہ نہ وی نو بیا

دیکھنے-----

جناب سپیکر: تھیک شوہ جی، اسرار اللہ خان گنڈاپور۔

جناب ثاقب اللہ خان چمکنی: خو چہ نہ وی نو بیا دیکھنے، دیرہ مہربانی۔

Mr. Speaker: Mr. Israrullah Khan Gandapur, to please move his amendment.

Mr. Israrullah Khan Gandapur: Thank you, Sir. I beg to move that the proposed Section 26, as referred in Clause 3 of the Bill, may be substituted by the following, namely:

“26. Appeal--- Any employee of the Institution aggrieved by an order passed by the Management Council or Management Committee under Section 11 or Any person aggrieved by an order passed under Section 25 may, within thirty days of passing of the Order, prefer an appeal to the Government and the Government shall within fifteen days make a decision on appeal which shall be final”.

سر، مختصر آس میں ثاقب اللہ خان نے اٹانومی کے حوالے سے بات کی اور وہ چونکہ اس انسٹی ٹیوشن کے ساتھ رہے ہیں، میں اس Aspect میں نہیں جانا چاہتا، ایک تو گورنمنٹ سے میری یہ استدعا تھی کہ ایک Proposed amendment میں تو ہونا یہ چاہیے تھا کہ Extract جو ہے وہ سارا ہمیں دینا چاہیے، انہوں نے سیکشن 11 اور سیکشن 25 کا حوالہ دیا ہے، بہتر یہ ہوتا کہ وہ ہمیں پتہ چلتا کہ سیکشن 11 کیا کرتا ہے اور 25 کیا کرتا ہے؟ وہ اس کے ساتھ نہیں ہے، صرف انہوں نے Composition کے حوالے سے جو Page ہے، وہ لگایا ہے۔ اس کو اگر آپ دیکھ لیں تو اس کی جو Numbering ہے وہ 6 نمبر ہے اور آگے جا کر پھر انہوں نے اپیل والا 26 لگایا ہے، تو سر، یہ دیکھیں 6 اور 26 کے بیچ بیس ایسے سیکشنز تھے، اگر وہ سارے لگالیتے تو وہ ہمیں اور سارا ہاؤس اس کو دیکھ لیتا، جان لیتا اور وہ زیادہ کلیئر ہو جاتا، نمبر ایک۔ دوسرا سر، انہوں نے جو استدعا کی ہے اور جو میں سمجھتا ہوں تو وہ سادہ الفاظ میں یہ کہتے ہیں کہ اگر سیکشن 11 میں کوئی Decision ہوتا ہے یا 25 کے تحت، تو تیس دن کے اندر آپ اپیل کریں گے گورنمنٹ کو اور گورنمنٹ کا فائنل Decision ہو گا۔ آگے جا کے وہ کہتے ہیں “Provided that an employee of the institution may, within thirty days from the date of communication of the order in appeal, submit a review petition to

”Government۔ سر، مجھے یہ لگتا ہے کہ یہ Provided جو فقرہ ہے، یہ ایسا ہی ہے کہ جیسے جنرل مشرف کیلئے ایک One time amendment آئین میں آئی اور باقی جو ووٹنگ کا طریقہ کار ہے، وہ آئین کا آرٹیکل 40 یا 47 جو کہتا ہے، اس کے تحت ہوں گے لیکن جنرل صاحب Show of hands یا جیسے Division کے تحت ان کیلئے ووٹنگ ہو گئی اور وہ One time amendment تھی۔ ابھی سر، Provided کو دیکھیں، جو Review Basically ہوتی ہے تو یہ اختیارات عدالتوں کے پاس ہوتے ہیں، گورنمنٹ کے پاس یہ اختیارات نہیں ہوتے کہ آپ Review میں جائیں تو اس کیلئے آپ اگر ایک Specific Clause لاتے ہیں تو گورنمنٹ ذرا مجھے Kindly یہ Explain کر کے دے کہ آپ Review میں کیوں، کیونکہ مینجمنٹ کونسل نے Decision لے لیا، اب اوپر اپیل ہو گئی گورنمنٹ کو اور جب گورنمنٹ کو اپیل ہو گئی تو اس کے بعد اگر وہ Agree ہو گئی تو ٹریبونل میں جائیں، یہ کیا ہے کہ Provided ڈال کر آپ کہتے ہیں کہ نہیں گورنمنٹ Review بھی کر سکتی ہے تو یہ مجھے Specific Case کی اینڈ منٹ دکھائی دیتی ہے، اگر گورنمنٹ اس کو Explain کر لے کہ اس کے پیچھے کیا حقائق ہیں؟ تھینک یو، سر۔

جناب سپیکر: جی، آنریبل لاء منسٹر صاحب۔

جناب محمد عالمگیر خلیل: سر، یو منٹ، زما ہم ریکویسٹ دے۔۔۔۔۔

وزیر قانون: جناب سپیکر صاحب۔

جناب سپیکر: جی عالمگیر خان! اودریرہ یو منٹ چہ ہغہ ہم واورو۔ جی، عالمگیر خان خلیل صاحب۔

جناب محمد عالمگیر خلیل: ڊیرہ شکریہ۔ جناب سپیکر صاحب، کومہ خبرہ چہ ثاقب خان اوکرہ اوزہ پخپلہ کے تہی ایچ کبنے د مینجمنٹ کونسل ممبریم، کے ایم سی او دا کے سی ڈی، دلته پکبنے دوئ سرہ، زہ خو خپل خانی د تولو نہ ورسرہ مخالف یم خوبس ہغہ وخت کبنے ما پکبنے امینڈمنٹ خہ نہ دے کرے او دوئ پکبنے دا راوستی دی۔ زہ بہ تاسو تہ سپیکر صاحب، یو دغہ اوکرہ، سپیکر صاحب خنگہ چہ ثاقب خان اووئیل نوزہ بہ دا اووایم چہ د ایم سی پہ دور کبنے تیچنگ ستاف شوے دے، ایس آرز شوی دی، اے پیز شوی دی، ایسوسی ایت پروفیسران شوی دی، پروفیسرز شوی دی، ما تہ د یو مثال دوئ راکری چہ مینجمنٹ کونسل

غلطہ فیصلہ کرے دہ او د ہغے خلاف ہغوی تلی دی؟ دلته صرف او دا یوشے، دا اجارہ داری چہ د بیورو کریسی یو اجارہ داری دہ او پہ دے دغہ باندے اجارہ داری خپلہ قائمہ ساتل غواہی۔ ما خو تاسو تہ او وئیل چہ پہ دیکنبے چہ خومرہ کسان تقریباً د گورنمنٹ دی خو گورنمنٹ Nominate کرے وو، مونر د Government Representative یو خو لکہ دلته دوئ د اپیل خبرہ او کرہ نو ما خو ورتہ او وئیل چہ تقریباً More than hundred کسان اوسنی پہ د 2008 او 2009 د جون تر مینخہ پورے او شو، پہ کے تی ایچ کنبے، پہ کے سی دی کنبے او پہ کے ایم سی کنبے بہ ما لہ یو مثال را کرئی چہ یو پروفیسر یا یو اسسٹنٹ پروفیسر یا یو ایس آر یا سبا لہ ہم انٹرویو دہ، سبا لہ ہم پہ کے تی ایچ کنبے انٹرویو گانے دی د ایس آر او چا خو ہم داسے او نہ وئیل چہ خہ ظلم شوے دے او بیا د ہغے خائے شتہ کنہ، پہ دے خائے کنبے بہ یو اپلیٹ عدالت جو رشی، پہ کے تی ایچ کنبے، د خود مختاری مطلب خہ شو، د خود مختارہ ادارے مطلب خہ شو چہ خود مختارہ ادارہ د کرہ نو د ہغے چیف ایگزیتیو لہ تنخواہ ور کرہ او د ہغے نہ پس بیا تہ راولے چہ دا پکنبے راولہ، دا راولہ، مونر خو پہ دے نہ پوہیرو، زہ خو تقریباً خپل خانی مخالف یم او منسٹر صاحب بہ د سوال جواب ور کرئی او بیا نور بہ ورپسے وایو۔ ڈیرہ مہربانی۔

جناب سپیکر: دا دو نمبر خہ شے دے جی؟ جی، آنریبل لاء منسٹر صاحب۔

وزیر قانون: داسے دہ جی، کافی بحث پرے او شو، تولو نہ مخکنبے بہ د ہغوی امنڈمنٹس واخلو نو پہ ہغے کنبے زما خیال دے اسرار اللہ خان چہ کوم دے د دوئ More or less نور گورنمنٹ چہ کوم امنڈمنٹس راولی، ہغے سرہ In principle agree except دوئ دا وائی چہ یرہ Within fifteen days، نو زما دا دوہ گزارشات دی چہ یرہ دا بہ It would be burdensome on the government چہ Within fifteen days تاسو او گورئی او اول خو حکومت دا غواہی چہ خپلہ کار کردگئی کنبے ئے بہتری راشی او کومہ فیصلہ چہ پہ یو ورخ کنبے کول غواہی نو پہ یو ورخ کنبے د اوشی او کہ پہ میاشت کنبے ئے کول غواہی نو پہ میاشت کنبے د اوشی خو ترانسفر / پوسٹنگ پہ ہیلتھ ڈیپارٹمنٹ کنبے، ایجوکیشن کنبے، تاسو او گورئی یو یو ترانسفر لہ یو یو

مياشت مونڙ ٽول تاسو انتظار ڪوڙ نو لڙ مشڪلات دي، Capacity هغه نشته نو Fifteen days ڪنڀي دغه لڙ مشڪلات دي نو دا به زما گزارش وي تاسو ته چه يره دا تاسو واپس واخلئ، دے د پاره Thirty days دي، انشاء اللہ Within thirty days به ئے دوي ڪوي۔ باقي د ثاقب خان اڀرخ ته به راشو جي۔۔۔۔

جناب سپيڪر: Thirty days تاسو وائي چه Thirty days ڪنڀي به Decision ڪوي؟

وزير قانون: جي، د Decision د پاره۔۔۔۔

جناب سپيڪر: اٽيل، Decision۔۔۔۔

وزير قانون: اٽيل به او ڪري، هغه چه Within thirty days ڪنڀي Receive شي نو هغه باندم به فيصله خو لکه شه Reasonable time ڪنڀي به ئے ڪوي، د هغه د پاره شه دغه نشته لکه چه يره دا Unnecessary هر يو ڪيس خو سيڪريٽري صاحب يا چيف منسٽر او بعضه ڪيسونه چيف منسٽر صاحب ته به هي، بعضه به لکه چيف سيڪريٽري صاحب ته راضي نو ضروري خونه ده چه هغه ٽول خلق بعضه چه وي نو ضروري خونه ده چه د دوي دا سوچ وي چه يره دا اٽيلونه خلق او ڪري نو دا به مونڙه پينڊنگ ساتو او دے باندم به فيصله نه ڪوڙ۔ مونڙ خود بهتري د پاره يو اٽيليت فورم راغوبنتل غواڙو د هسپتالونو په اٽانومي باندم به د دے هيخ قسمه اثر نه وي او دا يو ڊير غلط Impression دے چه يره د هسپتال چه ڪومه اٽانومي ده نو دا به په يو لحاظ سره په يو شرط باندم به هغوي سره Compromise اوشي، دا بالکل غلطه خبره ده چه مونڙه دا وايو چه يو سره Aggrieved شو، مينجمنٽ ڪونسل يو فيصله او ڪره نو تاسو او گوري جي د هر عدالت د پاسه يو بل عدالت، بيا يو بل عدالت، د سول ڪورٽ نه پس ڊسٽرڪٽ ڪورٽ بيا هائي ڪورٽ بيا سپريم ڪورٽ او بيا سپريم ڪورٽ سره د Review، نو کم از کم پينڊه اٽيليت اور Review forums يو سري ته عام حالات ڪنڀي Available دي۔ دے وخت ڪنڀي مينجمنٽ ڪونسل والا چه ڪوم ممبران زمونڙه ورونڙه دي، دوي دا وائي چه يره مونڙ ڪومه فيصله او ڪرو، دا به اخريئي فيصله وي او مونڙ د بل چا فيصله نه منو، نو زما په خيال مونڙ له Positive سوچ پڪار دے، دا سوچ پڪار دے چه يو سره دے هغه، ځکه چه مونڙه انسانان يو او ڪيدے

شی پہ سلو کبنے لس کم سل فیصلے مونر تھیک او کرو او کیدے شی چہ لس رانہ غلطے اوشی نو د هغه لسو دپارہ د ایپلیٹ یو فورم پکار دے۔ اوس چہ کومے فیصلے دے خلقو کرے دی، هغه دے وخت کبنے هائی کورٹ کبنے Pending writ petitions دی، روزانہ د هیلته دپیارتمنت افسران، سیکرٹری لیول خلق هائی کورٹ والا In person راغواپی نو زمونر دا سیکرٹریان او ایڈیشنل سیکرٹریان غریبانان د سحر نہ واخلہ تر ما بنامہ پورے پہ عدالتونو کبنے ناست وی نو دا یو دغه دے چہ کم از کم د اپیل حق چا لہ ورکوی، چہ یو سرے Aggrieved شی نو د اپیل او د Review یو حق خو پکار دے چہ هغه تہ ملاؤ شی کنہ، ایپلیٹ فورم خود دے د پارہ دے چہ یو سرے د فیصلے نہ خوشحالہ نہ وی او هر هغه خائے کبنے چہ کوم خائے کبنے Competing interest راشی، تاسو Civil litigation او گورئی، Criminal litigation او گورئی، هلته دوہ پارٹیز وی، چہ د چا خلاف فیصلہ راشی نو هغه وائی چہ یرہ ما سرہ زیاتے اوشو او کیدے شی عدالت همیشه هم تھیک فیصلہ کوی خو چہ کوم سرے بائیلی نو هغه وائی چہ یرہ ماسرہ زیاتے اوشو، هغه لہ بیا یو فورم پکار وی چہ بل فورم هم هغه تہ او وائی چہ نہ دا فیصلہ د مینجمنٹ کونسل تھیک وہ نو دوی لہ هیش قسم پہ دے باندے Apprehensions نہ دی پکار، کہ دوی تھیک فیصلہ کرے وی، کہ گورنمنٹ تہ اپیل کبنے هم خوک راشی نو گورنمنٹ بہ هم ورتہ وائی چہ بالکل دا خو تھیک فیصلہ شوے دہ او کہ د دوی فیصلے کبنے خہ لہ یر غلطی پاتے شوے وی یا خہ کمے پکبنے پاتے شوے وی نو هغه بہ گورنمنٹ تھیک کری او بیا جی Ultimately دا گورنمنٹ چہ هغه تولو دپیارتمنتس تہ فنڈنگ ورکوی او دا تہول نظام چلوی نو کہ مونر دا وایو چہ گورنمنٹ تہ د ایپلیٹ فورم حق نہ دی ورکول پکار نو زما پہ خیال دا زیاتے دے، نو د ثاقب اللہ خان دا اماندمنتس مونر نہ سپورٹ کوؤ او مونر چہ کوم Proposed amendments راوستی دی، هم پہ دے شکل کبنے مونرہ دا وړاندے کوؤ جی۔

جناب ثاقب اللہ خان چمکنی: جناب سپیکر صاحب۔۔۔۔۔

جناب اسرار اللہ خان گنڈاپور: جناب سپیکر۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی، اسرار اللہ خان۔

جناب اسرار اللہ خان گنڈاپور: سر، گورنمنٹ چونکہ میری اینڈ منٹ کے ساتھ In principle جیسا کہ انہوں نے کہا کہ ہم Agree کرتے ہیں، پہلے تو میری یہ خواہش ہوگی کہ Fifteen days، وہ سر، میں نے اس وجہ سے لکھا ہے کہ جب آپ ٹریبونل میں جاتے ہیں تو بعض اوقات آپ کی جو پٹیلیں ہوتی ہیں تو وہ Time barred ہو جاتی ہیں اور گورنمنٹ آپ کو جواب نہیں دیتی اور وہاں پر آپ اپیل نہیں کر سکتے جب تک آپ کے پاس گورنمنٹ کا Decision نہ ہو، تو وہ میں نے Fifteen days اس وجہ سے لکھے ہیں تاکہ ان کی جو پٹیلیں ہیں وہ time barred نہ ہوں اور میں تو یہ چاہوں گا کہ Fifteen days ہی، Suppose، گورنمنٹ اگر پھر بھی یہ سمجھتی ہے کہ یہ Possible نہیں ہے تو خیر اس کو آپ Thirty days تک بڑھادیں لیکن کم از کم ایک ٹائم فریم ہونا چاہیے جس میں ایپلارز کو یہ جواب دینا چاہیے اور گورنمنٹ جو ابده ہوتا کہ وہ آگے جا کر اپیل کر سکے۔

جناب سپیکر: جی، ثاقب اللہ خان۔

جناب ثاقب اللہ خان چمکنی: جناب سپیکر صاحب، دیرہ مہربانی۔ جناب سپیکر صاحب، دیوے خبرے Clarification زہ کول غوارم چہ دا زما د پارہ یا ز مونر د ملگرو د پارہ ز مونر خبرہ نہ دہ چہ دا مونرہ فیصلہ کرے دہ او مونر د خپلے فیصلے د پاسہ بل خوک نہ منو، دا جی د مینجمنٹ کونسل فیصلہ دہ او پہ ہغے کبنے بہ زہ سبا ایم او کہ نہ بہ ایم او کہ فرض کرہ پہ دغہ باندے دوی خبرہ کوی نو زہ دا ایشورنس اوس ور کوم چہ زہ نن استغفی ور کوم، دوی د دا دغہ او کپی چہ دا ز مونر قیصہ ترینہ ختمہ شی۔ خبرہ جی مونر دے باندے نہ کوؤ، خبرہ بہ کوؤ د Principle۔ دا اتھارتی مخکبنے گورنمنٹ سرہ وہ کہ نہ وہ؟ دا 1947 نہ دا انستی تیوشنز چہ جوڑ شوی دی، دا اتھارتی چا سرہ وہ؟ گورنمنٹ سرہ وہ۔ دا یو لاء باندے چہ کلہ دا مسئلے جوڑیدے نو بیا ئے مینجمنٹ کونسل جوڑ کرلو، Autonomous bodies ئے جوڑے کرلے او دا خالی پراونشل سبجیکٹ نہ دے، دا پرائیویٹائزیشن کمیشنے چہ جوڑیری لگیا دی او دا نور چہ جوڑیری، پہ ہیلتھ کبنے نہ دا ہول مونر چہ اپانومی انستی تیوشنز لہ ور کوؤ نو دا ولے ور کوؤ؟ دا خکہ ور کوؤ چہ Bureaucratic hindrances چہ دی، Red-tapizm ہغہ دومرہ دغہ دی۔ بل بہ زہ لاء منسٹر صاحب تہ دیر Respectfully یو بلہ خبرہ کومہ چہ د مینجمنٹ کونسل د Decision د دینفس د پارہ گورنمنٹ نہ خی جی، د مینجمنٹ



کونسل خپل سیٹ اپ شته دے ، په هغه کبنے لیگل سیٹ اپ شته دے ، هغه ځی او خپل ډیفنس کوی۔ بل یو دریم Contradiction هم دے جی ، اسرارالله گنډاپور صاحب وائی چه ډیر زیات تائم دے او په پندرہ ورځو کبنے دا نه شی کیدے ځکه چه نور کارونه دی۔ مونږ ته پته ده چه نور کارونه دی نو چه کله تاسو دا ټولے مینجمنټ کونسلے راواخلئ او د دوی دا ټولے فیصلے ځی نو دا به بیا تائم نه اخلی؟ بیا خو په دیرش ورځو کبنے نه چه په شپږ میاشتو کبنے هم نه کیږی۔ جناب سپیکر صاحب ، خبره دا نه ده چه زمونږ یو خبره داسے ده چه مونږ ته مخکبنے او وائی په فگرز باندے چه آیا دومره ځل هائی کورټ زمونږ فیصله نه ده منلے ، ایپلیټ فورم خو شته دے کنه جی۔ هائی کورټ نه دے ، سروس ټریبونلز نه دے ، سپریم کورټ نه دے؟ دا خو جی تاسو بیا که دا خبره داسے وی چه دا د ستر سال نه ، د دومره وخت نه چه گورنمنټ به دا انستی ټیوشنز چلول او تباہ شو ، د Red-tapizm د وجے نه تباہ شو ، د دے د وجے نه فیصلے په ایجوکیشن کبنے اوشوے ، په هیلته کبنے اوشوے ، په نور کارپوریشنز کبنے اوشوے او هم حکومت Autonomous status ورکړے دے ، ایجوکیشن ډیپارټمنټ له ، هیلته ډیپارټمنټ له نو بیا دا ولے کوئ سر؟

جناب سپیکر: تههیک شوه جی۔ ستاسو پوائنټ پوره Explain شو جی ، تاسو خپل پوائنټ پوره Explain کړو۔

جناب ثاقب الله خان چمکنی: نوزه سر ، ریکویسټ کومه۔۔۔۔

جناب سپیکر: اسرار خان هم Explain کړو ، زه ئے اوس هاؤس ته Put کومه۔

جناب ثاقب الله خان چمکنی: زه ریکویسټ کومه چه دا کمیټی ته اولیږئ او په هغه کمیټی کبنے د خیر دے معلومات او کړی چه مونږ ته خو فگرز راشی چه دا څومره دی او څومره نه دی؟

جناب سپیکر: جی ، آئریبل لاءِ منسټر ، آئریبل لاءِ منسټر صاحب کامانیک آن کریں۔

وزیر قانون: په دیکبنے سر ، زما خیال دے چه د گنډاپور صاحب چه کوم Suggestions وو ، هغه سره به مونږه Agree شو ، Mutually ، Thirty days به دغه کوؤ چه اپیل راشی نو د هغه فیصله به په Thirty days کبنے کیږی۔

جناب سپیکر: دا Reasonable دے۔

وزیر قانون: او جی، پہ دے بہ ورسره Agree شو۔

جناب سپیکر: د گنڈاپور صاحب امینڈمنٹ سرہ تاسو Agree یئ؟

وزیر قانون: جی، Agree کوؤ خو Thirty days, not fifteen days۔

Mr. Speaker: Okay. Thirty days, not fifteen days.

جناب اسرار اللہ خان گنڈاپور: وہ Verbal amendment ہو جائے۔ We have to read it۔

جناب سپیکر: ابھی Change کریں گے نا، Okay۔ دا ورومیے امینڈمنٹ چہ کوم د ثاقب

اللہ خان دے، د دے سرہ آنریبل منسٹر صاحب تاسو Agree یئ؟

وزیر قانون: نہ جی، دا مونبر نہ سپورٹ کوؤ۔

جناب سپیکر: اوس زہ د ہغوی ہغہ Put کومہ ہاؤس تہ۔ The motion before the

House is that the amendment moved by the honourable Member Mr. Saqibullah Khan may be adopted? Those who are in favour of it may say 'Yes and those against it may say 'No'.

(The motion was defeated)

Mr. Speaker: The 'Noes' have it. The amendment is dropped.

جناب ثاقب اللہ خان چمکنی: گنتی ئے او کړی جی۔

جناب محمد عالمگیر خلیل: دا او شماری جی، 'Yes' والا ږیر دی۔

جناب سپیکر: اچھا آپ Challenge کرتے ہیں؟

جناب ثاقب اللہ خان چمکنی: او جی۔

جناب سپیکر: اچھا، جو ثاقب اللہ کی اینڈمنٹ کے حق میں ہیں وہ کھڑے ہو جائیں اپنی سیٹوں کے

سامنے۔ Count down, please۔

(اس مرحلہ پر گنتی کی گئی)

Mr. Speaker: Eight, only eight. Now those who are against it, may stand up before their seats. Countdown, please.

(The motion was defeated)

Mr. Speaker: (Against 35); the 'Noes' have it. The amendment is dropped. Now Israrullah Khan Gandapur Sahib.

ان کی اینڈمنٹ کی طرف آتے ہیں۔ دوئی Thirty days موؤ کرو۔

Those who are in favour of the amendment moved by the honourable Israrullah Khan Gandapur, for thirty days, may say 'Aye' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The amendment moved by the honourable Israrullah Khan Gandapur, is adopted and stands part of the Bill; for 'thirty days'.

Minister for Law: Sir, Proviso and Preamble-----

Mr. Speaker: Preamble also stands part of the Bill. Proviso also stands part of the Bill.

مسودہ قانون (ترمیمی) بابت طبی ادارے اور حفظان صحت امور کی انجام دہی، مجریہ

2010 کا پاس کیا جانا

Mr. Speaker: 'Passage Stage': The honourable Minister for Law, to please move that the NWFP Medical and Health Institutions and Regulation of Health Care Services (Amendment) Bill, 2010, as amended, may be passed. Honourable Minister for Law.

Minister for Law: Thank you, Sir. Sir, on behalf of Minister for Health, I wish this august House may pass the NWFP Medical and Health Institutions and Regulation of Health Care Services (Amendment) Bill, 2010, with amendment of 'thirty days'.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the NWFP Medical and Health Institutions and Regulation of Health Care Services (Amendment) Bill, 2010, with amendment of 'thirty days', may be passed? Those who are in favour of it may say 'Aye' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The Bill is passed.

جناب منور خان ایڈوکیٹ: جناب سپیکر-----

جناب سپیکر: جی، منور خان صاحب۔

## غیر رسمی کارروائی

جناب منور خان ایڈوکیٹ: میں سر، آپ کی توجہ ایک اہم مسئلے کی طرف دلانا چاہتا ہوں اور وہ یہ کہ ایک دو مہینے پہلے میں نے یہ ایٹوہماں پراٹھایا تھا کہ کئی ہسپتال سے ایک ڈاکٹر فلک نازا غواہ ہے۔ سر، تقریباً دو مہینے ہو گئے ہیں اور آج شاید میں نے اخبار میں بھی دیکھا ہے کہ یہاں پر ڈاکٹر زونین کے پریذیڈنٹ نے بھی کل پریس کانفرنس کی تھی کہ اگر ڈاکٹر فلک ناز کو Recover نہیں کیا گیا تو یہاں ہم پشاور میں بھی جو ایمر جنسی ہے اور باقی جو ہسپتال ہیں، اس میں ہم ہڑتال کریں گے تو میں یہ کہتا ہوں کہ دو مہینے ہو گئے ہیں، ایک ڈاکٹر اغوا ہو چکا ہے اور بالکل Identify ہے کہ کس ایریا میں ڈاکٹر صاحب کو بٹھایا گیا ہے؟ میں، جناب سینئر منسٹر بشیر بلور صاحب بیٹھے ہیں، ان سے کہ Kindly وہاں پر جو انتظامیہ ہے، ڈی پی او ہے یا ڈی ای جی ہے، ان پر اگر تھوڑا سا پریشر ڈالیں، اس گھر پر، اس خاندان پر کیا گزر رہی ہو گی کہ دو مہینے سے وہ ڈاکٹر صاحب ابھی تک Recover نہیں ہوئے اور وہاں کی ایڈمنسٹریشن اور وہاں کی جو انتظامیہ ہے، وہ بالکل خاموش بیٹھی ہے، جب تک آپ اسکو Ransom کے پیسے نہیں دیتے تب تک ڈاکٹر نہیں آسکتا تو کیا ہم اسی طرح، یہ لوگ جو ڈسٹرکٹ میں بیٹھے ہوئے ہیں اور اتنی تنخواہیں گورنمنٹ سے لے رہے ہیں تو پھر ٹھیک ہے، پھر ہمیں ان لوگوں کے پاس جانا چاہیے لیکن یہ جو ان لوگوں کو ہم تنخواہیں دے رہے ہیں، پھر یہ کیوں ان کو دے رہے ہیں؟ کم از کم دو مہینوں میں انہوں نے اس کو Recover نہیں کیا اور اس کا کوئی پتہ نہیں لگا بلکہ ان کو معلوم بھی ہے۔ یہاں پر جن بندوں نے اس کو اغوا کیا ہے، اس پر Raid ہو چکا تھا اور وہاں سے انہوں نے بندوں کو بھی Recover کیا تھا، اس کے بھائیوں کو انہوں نے Arrest کیا تھا، اب اس کے بھائی جیل میں ہیں، اب وہ ان سے کہہ رہا ہے کہ جب تک آپ میرے بھائی کو رہا نہیں کرتے تو ہم ڈاکٹر آپ کو نہیں دے سکتے، تو سر، ایڈمنسٹریشن والوں کو معلوم بھی ہے کہ فلاں بندوں نے ان کو اغوا کیا ہے اور فلاں جگہ اس کا گھر ہے اور یہ ابھی تک اسی طرح بیٹھے ہیں، تو یہ میری گورنمنٹ سے ریکویسٹ ہے کہ وہاں کی جو ایڈمنسٹریشن ہے، اس پر تھوڑا پریشر ڈالا جائے تاکہ ڈاکٹر صاحب Recover ہو سکے۔

جناب محمد زمین خان: جناب سپیکر۔

جناب سپیکر: جی زمین خان صاحب۔

جناب محمد زمین خان: دیرہ مہربانی۔ جناب سپیکر، منور خان صاحب چہ کومہ مسئلہ اوجتہ کرہ نو ہم دے دے سرہ Related دے دے پہ شان واقعہ، زمونر ملاکنڈ

ایجنسی کبے د درگئی خواؤ شاپلی، پہ دیکبے ہم زمونرد ٲول ملاکنہ ٲویشن  
 د خلقو زندگی، د دے علاقے ٲہ کوم دغلته شریسند ٲہ د ٲخوا راسے راخی او  
 ناست دی، دیرہ دی دلته، ٲاکوان، مجرمان، قاتلان دغلته ناست دی او ٲہ دغه  
 لار باندے ٲہ ٲوک تیریری نو د غریبو خلقو ژوند ئے اجیرن کرے دے۔ دغه شان  
 یو واقعہ جی، زہ ستاسو ٲہ وساطت د دے ٲول ایوان توجہ د 5 تاریخ اخبار دے،  
 د'آج' اخبار ٲہ Back page باندے ٲہ هغه ورخ تیمرگرہ کبے "کرئی تاجر سے  
 ٲھیاسٹھ لاکھ روپے لوٹ لئے گئے"۔ ٲھیاسٹھ لاکھ روپے، یو سرے ٲہ گادی کبے تلو  
 او هلته کبے ترے ٲاکوانو ٲہ بازار کبے ٲہ رنرا ورخ باندے ٲہ ٲک بازار  
 کبے د خلقو، دغه خائے ته ٲاکوان راغلل او د ٲوپک ٲہ نوک باندے ئے ترے  
 پیسے واغستے او گادی ئے ترے ہم اغواء کرو او دوئ ئے ہم او تبتول، بیائے  
 دوئ ٲہ دغه خائے کبے ٲرتہ د اگرے طرف ته بوتلی وو او دوئ ئے ٲریبنودل،  
 گادی ئے ہم ٲریبنودو او پیسے ئے ترے یورلے نو تراوسه ٲورے جی نه د هغه  
 گادی ٲته اولگیدہ او نه د هغه پیسو ٲته اولگیدہ۔ جناب سپیکر، دغه خائے کبے  
 دا اغواء کار، دا بدنام زمانه ٲہ کوم خلق دی نو دلته د ٲخوا راسے آباد دی خو  
 حکومت ٲہ ٲوله صوبه کبے مختلف آپریشنے او کرے خو دغلته ٲہ کوم دا اغواء  
 کار دی یا دغلته کبے ٲہ کوم ٲاکوان دی، قاتلان دی یا نور قانون شکن خلق  
 دی نو هغوی دغلته آباد دی خو حکومت ورته هیخ ہم نه وائی نو دیکبے زما  
 گزارش دا دے ٲہ یره دغه کومه ٲاکه شوی وه نو دغه خلق د گرفتار کرے شی  
 او دغه پیسے د برآمد کرے شی او د دے نه علاوہ زه وایم ٲہ دغه خائے کبے د  
 آپریشن او کری ٲہ یره د دغه خلقو صفایا اوشی او ٲہ د دے خلقو ژوند لبر اسان  
 شی۔ ٲیرہ مهربانی۔

جناب عبدالستار خان: جناب سپیکر صاحب۔

جناب سپیکر: جی ستار خان صاحب، تاسو هم ٲہ دے، دا د هری ٲند، سخاکوت  
 ایریا باندے خبره کوئ؟

جناب عبدالستار خان: میں اپنے ایک اہم، اس۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: یہ ایک ایٹو Resolve ہو جائے تو اس کے بعد دوسرا اٹھائیں گے۔

جناب عبدالستار خان: میں ہاؤس کے سامنے رکھتا ہوں، چونکہ یہ ایک مکمل اور Important مسئلہ ہے، میرا اپنا مسئلہ نہیں ہے، یہ ہمارے صوبے کی ایک بات ہے جو اس وقت ہم Face کر رہے ہیں۔ میرے خیال میں اس پر بہت مہینے پہلے ڈسکشن بھی ہوئی تھی اور اس وقت ہم اس چیز کو اس کیس کو ہار رہے ہیں، جس پر میں نے ایک تحریک التوا بھی لائی تھی لیکن بد قسمتی سمجھوں گا کہ آپ کے آفس سے اس پر کچھ اعتراضات لگ کر واپس کی گئی۔

جناب سپیکر: جی، یہ کس چیز پر ہے؟

جناب عبدالستار خان: سر، یہ مسئلہ ہے، ایک ہمارے اس ضلع میں بھاشا ڈیم کے حوالے سے کوئی مسئلہ اٹھا ہے۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: یہ ابھی دو منٹ کیلئے آپ رک جائیں، یہ والا ایشو ضروری ہے اور یہ منور خان اور زمین خان نے اٹھایا ہے۔

جناب عبدالستار خان: ہاں، میں وہی Important بات کرنا چاہتا ہوں۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: انور خان صاحب، انور خان صاحب کا مائیک آن کریں۔

جناب محمد انور خان ایڈووکیٹ: جناب سپیکر صاحب، زمونر د ملاکنڈ ایریا نہ ڈیر غریب خلق بھر ملکونو تہ، سعودی عرب تہ، د بئی تہ او نورو ملکونو تہ غی او ہلتہ د درے، درے او خلور کالہ مزدوری نہ پس چہ واپس راخی نو پہ پشاور ائریپورٹ کبنے ورسرہ کسٹم والا ہم زیاتے کوی او ہغوی سرہ درے درے، خلور خلور بیگونہ وی او پہ لارہ ئے پولیس والا ہم تنگوی نو د ہغہ نورو ڈاکوانو نہ علاوہ ایکسائز والا او پولیس والا ہم ہغوی ڈیر زیات تنگوی، ہغوی غریبانان خو مزدوری لہ غی او چہ واپس راشی نو دلته ورتہ دا دومرہ مسئلے وی۔ ہغوی دا خبرہ مونر تہ بیا بیا وئیے وہ چہ دا زمونر مسئلہ تاسو پہ فلور باندے او چتہ کپڑی۔ جناب سپیکر صاحب، دغہ خلق چہ د دے ملک د پارہ غی او بھر زمونر د پارہ ڈیرہ نیک نامی کوی، پہ سعودی کبنے محنت مزدوری کوی او دے ملک تہ قیمتی زرمبادلہ راوری او پہ مونر باندے د بے روزگاری چہ کوم Burden دے نو ہغہ پہ مونر باندے کمیبری، دا خلق ہلتہ محنت مزدوری او بیا راشی چہ د دے ائریپورٹ پہ گیت باندے شروع شی او د کور پورے پولیس ڈیپارٹمنٹ، ایکسائز ڈیپارٹمنٹ او مختلف خلق ئے لارو کبنے اودروی او ورتہ وائی تہ د

سعودی عرب نہ راغلیے ئے نو دا سامان بہ د زہ ٲول کھلاؤمہ، زہ بہ ئے ٲول  
 چیک کومہ نو دہ بہ د سعودی نہ خہ شے راوڑے وی، ہیروئن خود سعودی نہ نہ  
 راخی، شراب خو خوک د سعودی نہ راوڑی خو خپلو بچو لہ او خپلو عزیزانو  
 رشتہ دارو لہ بہ ئے چرتہ خہ تحفے راوڑے وی نو دغہ مے ریکویسٹ دے او  
 ستاسو ٲہ توسط باندے زہ دا عرض کومہ چہ تاسو دے ٲیپارٹمنٹ تہ یو ہدایت  
 اوکڑی چہ سینینئر مشران زمونبرہ راشی چہ کوم خلق محنت مزدوری کوی  
 او۔۔۔۔

جناب سپیکر: نور سحر بی بی۔

جناب محمد انور خان ایڈوکیٹ: او دوئی چرتہ نور نہ تنگوی ٲہ دے لارو کنبے او چہ  
 سیدھا دا غریبانان خپل کور تہ خی۔

جناب سپیکر: جی، ما وئیل کہ تاسو ہم د ملاکنڈ دا خبرہ کوی، جی نور سحر بی بی۔

محترمہ نور سحر: جناب سپیکر صاحب، بہت شکریہ کہ آپ نے مجھے ٹائم دیا۔ یہ بات میں پہلے بھی High  
 light کر چکی ہوں، چونکہ میرے خیال میں یہ اسمبلی اختتام پذیر ہو رہی ہے اور ایک دو دن ہوں گے تو ختم  
 ہو جائے گی، پنجاب حکومت کے وزیر قانون نے اسمبلی اجلاس پینتیس دن منعقد ہونے پر اسمبلی ملازمین  
 کیلئے ایک اضافی تنخواہ کا اعلان کیا تھا، ہمارے وزیر قانون تو خیر اتنا دل گردہ رکھنے والے نہیں ہیں لیکن پھر بھی  
 میں ان سے اور آپ سے ریکویسٹ کرتی ہوں کہ یہ ملازمین جو ہمارے، دو ڈھائی مہینے کا اجلاس چلا ہے، یہ  
 صبح آٹھ بجے سے لیکر رات دس بجے تک ڈیوٹی دیتے رہے ہیں۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: ٹھیک ہے، ٹھیک ہے۔

محترمہ نور سحر: یا ان کیلئے اضافی تنخواہ کر دیں یا ان کیلئے Diet allowance کر دیں۔

جناب سپیکر: ٹھیک ہے، نور سحر بی بی! آپ ایسی بات کرتی ہیں نا، ایک ایشو چالو ہے اور اس پر بات ہو رہی  
 ہے اور آپ دوسری طرف Divert کرتے ہیں۔ Kindly جو ایم ایشولاء اینڈ آرڈر پر چل رہا ہے تو خالی  
 اسی پر بات ہونی چاہیے۔ آپ بیٹھ جائیں۔ جی، بشیر بلور صاحب۔

جناب بشیر احمد بلور { سینینئر وزیر (بلدیات) } : دیرہ مہربانی۔ جناب سپیکر صاحب، زہ

شکر گزار یمہ۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: یہ جو ملاکنڈ، ہری چند، سخاکوٹ کی بات ہوئی تو اسی پر بات ہو جائے گی۔

سینیئر وزیر (بلدیات): جی، منور خان صاحب چه خنگه او فرمائیل۔۔۔۔۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان: جناب سپیکر صاحب، زہ لڑہ خبرہ۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: دغہ بہ بیا وروستو او وائی، او۔

سینیئر وزیر (بلدیات): یو ڈاکٹر صاحب پرے خبرہ او کرہ، جی، بالکل دا مونر منو چه لاء ایند آرڈر سیچویشن چه دے او دا اغواگانے چه دی نو دا بالکل ناجائزہ دی او پکار نہ دی خود وئی تہ مخکنے ہم ما وئیلی وو او د هغه نہ پس خبرہ پہ فلور آف دی ہاؤس ما کرے وہ نو بیا ما دی سی او سرہ ہم خبرہ کرے وہ خو بدقسمتی دا دہ چه دا زمونر Tribal territory دہ او فاپا کنبے دہ نو حالات داسے دی او دے باندے زہ دوئی تہ دا تسلی ورکوم او زہ بہ گورنر صاحب سرہ ہم سبا خبرہ او کریم چه یرہ ہر خنگہ چه وی پکار دہ چه مونر د هغه د پارہ کوشش او کرو۔ دا ستاسو علم کنبے دہ چه زمونر دلته افغان ایمبیسڈر صاحب اغواء شوے دے او اوسہ پورے مونر پیدا نہ کرو، هغه داسے علاقو تہ تلے دے، بل ورسرہ مونر دلته Iranian Counsel General کامرس والا پکنبے اغواء شوے دے او مونر کوشش کوؤ خودا د صوبے حالات تاسو تہ پتہ دہ، شپہ میلہ پس زمونر هغوی باندے اثر نہ پریوخی، زمونر پولیس نہ شی تلے، زمونر لاء ایند آرڈر سیچویشن چه دے نو هغه داسے دے چه زمونر د شپہ میلہ نہ پس اختیار نشتہ، زمونر د حکومت Writ هلته نشتہ، هغه فاپا سرہ تعلق لری او مونر بہ انشاء اللہ گورنر صاحب سرہ خبرہ کوؤ چه د دوئی د دے خبرے خہ بندوبست اوشی او بیا زمین خان خبرہ او کرہ چه ڈاکے پریوخی د سخاکوت سرہ او د ہری چند او د دے علاقو سرہ نو د دے د پارہ ہم، مردان کنبے چه چرتہ داسے اغواء کیری یا چرتہ ڈاکہ کیری۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: شاہ حسین صاحب! ذرا سیریس ہو جائیں، آپ کی ڈویژن کی بات ہو رہی ہے اور آپ اس وقت Disturbance پیدا کر رہے ہیں۔

سینیئر وزیر (بلدیات): دا کوم ہر خہ چه کیری مردان کنبے چه کوم ڈاکے پریوخی، مردان کنبے چه کوم زیاتے کیری، اغواء کیری نو هغه ٲول د سخاکوت او د دے علاقو نہ دا خلق راخی نو دا د حکومت پہ نظر کنبے شتہ او انشاء اللہ مونر



کوشش کوؤ چہ د ہغوی خلاف داسے ایکشن واخلو چہ دا کوم خلق او زمونبر فاپا چہ دہ، ہغہ زمونبر دومرہ کنٹرول کنبے دہ چہ ہغہ حکومت پرے ایکشن اغستے شی، ہغہ بہ گورنر صاحب تہ خواست کوؤ چہ ہغے باندمے مونبرہ ایکشن واخلو او انشاء اللہ مونبر دا کوشش کوؤ خوشاسو پہ علم کنبے دہ، دا ہری چند شو او ملاکنڈ شو، پہ دے علاقو کنبے داسے حالات شتہ چہ دا اغواگانے او دا غلا او دا پاکوان چہ دی نو دا ڍیر زیات دی او خاص کرد موٹرو شوکے ڍیرے زیاتے کیری او مونبر کوشش کوؤ چہ تاسو او گوری چہ مونبرہ دومرہ لوئے Insurgency نہ تیر شو نولبر حالات مونبر سرہ داسے دی چہ ہغہ مونبر دا دعویٰ نہ کوؤ چہ مونبر سو فیصد او یا اسی فیصد زمونبر حالات نارمل دی خودا دعویٰ کولے شو د خدائے فضل دے چہ ستر فیصد حالات نارمل دی او انشاء اللہ دا مونبر بالکل تسلی ورکوؤ دے هاؤس تہ چہ مونبر بہ کوشش کوؤ چہ دا کوم خلق، ڍاکٹر فلک ناز صاحب، مونبر ڍیرو تہ تلی یو، ہلتہ ہم دوئی دا خبرہ کرے وہ، ہلتہ ہغہ ڍاکٹر انو خبرہ کرے وہ، سی ایم پخپلہ موجود وو، پہ ہغے کنبے سی ایم ہم تسلی ورکرے وہ چہ مونبر خپل کوشش کوؤ خواوسہ پورے خبرہ، انشاء اللہ کوشش بہ کوؤ چہ زر ترزہ ہغہ ہم واپس راشی او دا چہ کومے ڍاکے دی او چہ کومے پیسے ترے خلقو اغستے دی، سپیکر صاحب! زمونبر پیسنور بنار کنبے ہغہ بلہ ورخ دلته نہ تقریباً پینخہ دیرش لکھہ روپی خلقو نہ اغستے شوے دی او ہغہ مونبر موٹر ہم نیولے دے، سری موہم نیولی دی او ہغہ سرے ہسپتال کنبے وو، مونبر ہلتہ ہغہ نیولے ہم دے او حکومت خپل طرف نہ پورہ کوشش کوی او انشاء اللہ زہ یقین دہانی ورکوم چہ زر ترزہ دا مسائل بہ انشاء اللہ حل شی۔ ڍیرہ مہربانی۔

جناب سپیکر: شکریہ جی۔

مجلس قائمہ برائے داخلہ و قبائلی امور کی رپورٹ کا پیش کیا جانا

**Mr. Speaker:** Mr. Shah Hussain Khan, to please present the Report of the Standing Committee No. 13 on Home and Triable affairs. Mr. Shah Hussain Khan, Please.

**Mr. Shah Hussain Khan:** Thank you, Mr. Speaker. I beg to present the Report of the Standing Committee No. 13 on Home and Triable affairs department in House.

Mr. Speaker: The Report stands presented.

جناب جعفر شاہ: جناب سپیکر صاحب، مونہر تہ پہ دے باندے لہر د خبر و کولو موقع را کړئ۔

جناب شمشیر علی: جناب سپیکر صاحب، اس میں۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: د مونہر تائم شوے دے، د مونہر تائم تہ ہم او گوری۔

آوازیں: سر، پہ دے رپورٹ باندے زمونہرہ تحفظات دی۔

(شور)

Senior Minister (Local Government): Mr. Speaker, that will be not binding on the government if some body says 'No'.

تاسو ئے Put کړئ هاؤس تہ او دا د کمیٹی رپورٹ چہ دے کنہ جی، نہ تاسو خالی 'No' او کړئ۔

جناب سپیکر: دا صرف Present شو جی۔

سینیئر وزیر (بلدیات): Present کوی ئے خلق خو مونہر۔۔۔۔۔ Agree

Mr. Speaker: The Report only stands presented.

سینیئر وزیر (بلدیات): Presented خو مونہر د پارہ خلق۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: دا بہ بیا Adoption د پارہ پہ ایجنڈا راولو، دغہ بہ کوؤ، ہغہ پروسیجر ئے لا وروستو دے جی۔

میاں افتخار حسین (وزیر اطلاعات): سپیکر صاحب، یو خبرہ کوم، ما لہ پہ دے باندے یو منہر را کړئ او د دے نہ بہ کنفیوژن پیدا کیری، دا بلہ خبرہ ضروری دہ دیکہنے چہ کوم ہغہ Already table شوے دہ او پہ ہغے کبہ د سوات خبرہ شوے دہ چہ یرہ د سوات نہ پوسٹونہ اغستی شوی دی Already چہ کوم دے نو ہغوی دا مسئلے نہ منی او ورسرہ دا خبرہ نو کہ تاسو دا خلق واورئ خکہ چہ پریس تہ بہ خی، دا خبرہ بہ خوریری نو دا یو غلط فہمی بہ پیدا کیری، Already پہ سوات کبہ ډیرے مسئلے دی او ډیر پہ مشککہ باندے دا صورت حال قابو شوے دے کہ ہغوی تہ دا Message لہر شی چہ ہغوی زمونہر نہ سیتونہ اخلی او بل چا لہ ئے ورکوی نو دا بہ ډیر Bad impression غورخوی، لہذا پہ دے وجہ باندے

رپورٹ Already تیبیل تہ راغلے دے ، سحر لہ بہ چہ کوم بہ پریس کنبے راخی او صرف زمونہ او ستاسو تر مینخہ بہ بنکارہ نہ وی نو ہغہ Impression بہ د ہغے بنہ نہ وی ، لہذا اوس نہ د دے تدارک پکار دے۔

جناب سپیکر: جی، شاہ حسین صاحب۔

شاہ حسین خان: سپیکر صاحب، زما پہ ملاکنڈ ڈویژن کنبے ہیخ کار نشتہ چہ سوات تہ نو کروی خئی او کہ دیر تہ خئی، دا ستاسو د پیپلز پارٹی او د اے این پی خیلہ مسئلہ دہ کہ تاسو ئے منی نو او ئے منی کہ نہ ئے منی نوزہ خود ہزارے یم او زما پکنبے خہ کار نشتہ، لکہ زہ پکنبے بیا غیر جانبدارہ یم، کہ تاسو ئے نہ منی نومہ ئے منی، پیپلز پارٹی او اے این پی د بیا خیل کار کوی یو بل سرہ۔ د پیپلز پارٹی ایم پی اے دیر کنبے، دیر کنبے د پیپلز پارٹی ایم پی ایز دی او پہ سوات کنبے د اے این پی والا دی او خیل کار کوی چہ خنگہ ئے کوی، زما دے سرہ تعلق نشتہ دے، زہ د ہزارے یم او زما خہ کار دے پکنبے، دا۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: کہ تاسو، ہاؤس ئے Recommit کول غواری نو کمیٹی تہ Recommit کولو د پارہ کہ تاسو غواری نو واپس بہ ئے کمیٹی تہ اولیرو۔

جناب شاہ حسین خان: واپس کروی ما تہ۔۔۔۔۔

جناب محمد زمین خان: جناب سپیکر صاحب، زہ یو گزارش کول غواریم دے ہاؤس تہ چہ زمونہ دے ورور کومے خبرے او کرے او زمونہ دے ورور شاہ حسین خان چہ کوم رپورٹ پہ دے ایوان کنبے پیش کرو۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی، زمین خان صاحب۔

جناب محمد زمین خان: دیرہ مہربانی۔ جناب سپیکر صاحب، دا بنہ خبرہ دہ چہ دا کومہ خبرہ او کوم رپورٹ وو، ما تہ خود دا پتہ نہ وہ چہ شاہ حسین صاحب کوم رپورٹ پیش کرو خود دے ملکرود بشیر بلور خان او د میاں صاحب د پیرزیات تکرار نہ ما تہ دا پتہ اولگیدہ چہ دا پہ دیر کنبے کومہ بھرتی شوے وہ، پہ سپیشل کمیونٹی پولیس کنبے نو پہ ہغے کنبے د دوئی د دلچسپی ما تہ پتہ اولگیدہ چہ پہ دیکنبے د دوئی دلچسپی خومرہ دہ؟ دا بنہ خبرہ دہ چہ دے ہاؤس کنبے دا خبرہ راغلہ او خنگہ چہ ما مخکنبے او وٹیل چہ یرہ پہ دے صوبہ کنبے کوم

حالات دی، پہ دے صوبہ کنبے د وزارت داخلہ ھڊو اوس پہ حالات تو باندے نظر نشته، هر افسر خپله بادشاہ گردی کوی او هیخوک پرے نظر نه کوی، دا بنه ده چه دے هاؤس ته دا بنکاره شوه چه دا کوم څه شوی دی، ما هغه وخت باندے هغه ته او وئیل چه دا متعلقه افسر چه کوم شوی دے، د قانون د پالیسی Violation شوی دے او د قانون د پالیسی Violation چه شوی وی نو پکار ده چه دا متعلقه افسر سسپنډ شی نوزه اوس دا گزارش کومه چه یره ما کوم سفارش کرے وو، هغه صرف په هغه وخت کنبے هغه ډی آئی جی صاحب، آئی جی صاحب، هغوی ته او وئیل چه یره مونږه دغه افسران نه شو دغه کولے او نه دغه خلق واپس اغستے شو، د هغه د پاره ئے دا خبره کرے وه چه یره خیر دے د دغه علاقے او چونکه د دغه خلقو وینه توئے شوی ده، د دے صوبے د پاره، د دے ملک د پاره، د دے علاقے خلقو خپله وینه ورکرے ده او قربانی ئے ورکرے ده خونن د هغوی د حقوقو استحصال کیری او د هغوی د حقوقو استحصال چه چا کرے دے، پکار ده چه هغوی ته سزا ملاؤ شی، زه وایم چه دا ولے دوئ؟ زمونږه سینیئر وزیر صاحب ته یا میاں صاحب ته ولے دا پته نه لگی چه په دے صوبه کنبے ولے دا بادشاہ گردی کیری؟ دلته خونن د ځنگل قانون دے، پالیسی جوړیری، قانون جوړیری او بیا ئے څوک وینی نه، هر یو افسر خپله مرضی کوی لهدا فوری طور د اول دغه سرے سسپنډ کرے شی او دغلته چه کوم بهرتی شوی ده نو دا غیر قانونی شوی ده، دا آرډر د اوکری، دا د کینسل شی، د سوات نه د کسان نه اوږی، دا صرف Compensation د دغه خلقو د پاره کوؤ چه د دغه خلقو د حقوقو د دغه ځائے د پاره چه کومه پالیسی جوړه شوی وه، د هغه ځائے د خلقو په ځائے باندے د بل ځائے نه خلق را اوږلے شوی وو او دغلته بهرتی شوی دی یا دغه بهرتیانے چه کومے شوی دی، دا د کینسل کړی او یا چه دا کوم رپورٹ دے نو دا په انصاف باندے مبنی دے نو دا د Adopt کرے شی۔ ډیره مهربانی، شکریه۔

جناب سپیکر: جی، میاں افتخار صاحب۔

وزیر اطلاعات: ربتتیا خبره ده چه کومه خبره او مونږ وئیل چه دا د او نه شی نو هم هغه خبره اوشوه، دا یو خو د کمیٹی چئیرمین صاحب چه دلته په فلور کوم

Statement ورکرو، دا بالکل د Ethics خلاف دے چہ تاسو خپلو کبے پوهه شی، دوی د چیئرمین په حیثیت داسے Statement ورکوی چہ د پپلز او د نیشنل ممبران د پوهه شی، دا په کوم نیت ده کرے ده او د دے شاته خه نیت دے؟  
(قطع کلامی)

جناب شاه حسین خان: جناب سپیکر صاحب، زه د دے جواب در کوم۔

وزیر اطلاعات: ته به خپل نمبر باندے خبره کومے، ما پریرده، ته کبینه کنه۔ ستا د Statement لږ، د ذمه وار په حیثیت باندے په فلور دا خبره کول او بیا دا خبره کول چہ یو سرے، بنکاره جارہ خبره ده چہ د سوات نه دوه سوه راواخلی او دیر له ئے ورکړی، دیکبے خونور کنفیوژن نشته که داسے اووئیلے شی چہ دیر له شپینته سوه ورکړی، دا څنگه خبره ده چہ د سوات نه ئے رااوچت کړی، دا په کوم نیت ده؟ (تالیان)

جناب محمد زمین خان: جناب سپیکر۔

وزیر اطلاعات: دا هغلته کوم صورتحال دے، ته کبینه، لږه گزاره کوه۔ جناب سپیکر صاحب، مونږ د ورورولئ په ماحول کبے هغه خبره کول غواړو چہ په سوات ملاکنډ کبے کوم صورتحال دے نو یو یو خبره په هغه اثر گزاروی، مونږ د دے خبرے مخالفت نه کوؤ، دیر دومره زما خوبن دے چہ څومره زما سوات خوبن دے، زما د پختونخوا د یو یو نوک د پاره خپل خان قربان دے، ما ته په دیکبے د یو انچ هیڅ فرق نشته دے، هغه خبره کول غواړی چہ په کوم څائے کبے مسئله رااوچته شی چہ هغه پرے حل شی، دا نه چہ په بل څائے کبے به غټه مسئله رااوچتیری او ته به وایے چہ ما مسئله حل کړه، دے سره مسئله حل کیری نه، دے سره مسئله دوباره کیری۔ په سوات کبے ډیر په مشکل امن راغله دے، خلق ډیر په مشکله مطمئن شوی دی، زندگی دوباره شروع شوه ده، داسے Message پکار نه دے د اسمبلئ نه چہ د سوات خلق په هغه کبے مایوسه شی۔ د دیر خبره ده، دا زمونږ خبره ده، دا کمیٹی د خپل سفارش او کړی چہ که د دوی په دے بهرتو کبے غلطی شوه وی، د هغه تپوس به هم کوؤ، که افسر کبے

غلطی وی، د افسر تپوس به ئے ہم کوؤ۔ مونبرہ د دیر خلقو سرہ ہم دومرہ ولا ریو  
خومرہ چہ ورسرہ دوئی ولا ری دی، مونبرہ پہ دیکبنے ہیخ فرق نہ کوؤ۔

Mr. Speaker: Thank you. Is it the desire of the House that the report may be re-committed to the Committee? Those who are in favour of it may say 'Aye' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it; the report is re-committed to the concerned Committee. اور میاں صاحب، جو خدشات انہوں نے ظاہر کئے ہیں، ان کا آپ  
Thank you very much. The sitting is adjourned till  
پورا پورا خیال رکھیں  
4.00 P.M of Monday evening, dated 15-03-2010.

---

(اسمبلی کا اجلاس مورخہ 15 مارچ 2010 بروز پیر شام چار بجے تک کیلئے ملتوی ہو گیا)